

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection Trésor des pauvres](#)[Collection 1507 - Trésor des pauvres - Jean et Richard Macé](#)[Item 1507 - Jean et Richard Macé - Trésor des pauvres - BM Rennes](#)

1507 - Jean et Richard Macé - Trésor des pauvres - BM Rennes

Auteurs : Villeneuve, Arnaud de ; Solo, Girard de

Description matérielle de l'exemplaire

Format 4°

Dimensions de la page 21 x 14 cm

Indications sur la reliure La notice du catalogue précise : "Reliure estampée à froid, restes de fermoirs métalliques".

Pages de l'exemplaire

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

99 Fichier(s)

Histoire de l'exemplaire

Ex-libris "Cardo med" "Carmel de Rennes". La notice du catalogue ajoute : "(il s'agit de François Cardose, un médecin rennais qui a donné sa bibliothèque aux Carmes)".

Généralités sur l'exemplaire

Référence ThRenThRen_1228

Titre long Le tresor des pources Selon || maistre arnoul de ville noue || Et maistre girard de sollo || docteur en medecine de montpellier. || [marque typographique]
Imprimeur(s)-libraire(s)

- Macé, Jean
- Macé, Richard

Date 1507

Identification de l'exemplaire

Lieu de conservation et cote Rennes (Fr), Bibliothèque Les Champs libres, 15573
Rés

Lien vers la notice du catalogue de l'institution de conservation [Bibliothèque municipale de Rennes](#)

Sources de la numérisation [Les Tablettes rennaises](#)

Type de numérisation Numérisation totale

Marques d'appropriation

Présence d'annotations manuscrites Annotation sur la page de titre, et dans la marge de la [p. 24v°](#).

Autres marques d'appropriation La notice du catalogue indique : "Titre gravé, caractères gothiques, page de titre en noir et rouge, marque d'imprimeur au titre. On y trouve également une gravure représentant des livres".

Indications sur la notice

Contributeur

- Réach-Ngô, Anne
- Vervent-Giraud, Sylvie (révision)

Droits

- Image(s) : Bibliothèque de Rennes Métropole
- Notice : Anne Réach-Ngô (UHA, IUf) ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)

Citer cette page

Villeneuve, Arnaud de ; Solo, Girard de, 1507 - Jean et Richard Macé - Trésor des pauvres - BM Rennes, 1507

Anne Réach-Ngô (UHA, IUf) ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Consulté le 01/12/2025 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/ThresorsRenaissance/items/show/1228>

Notice créée par [Anne Réach-Ngô](#) Notice créée le 19/10/2016 Dernière modification le 31/07/2024

Cardes pour
Le tresor des poures Selon
maistre arnoul de ville noue
Et maistre girard de sollo

docteur en medecine de montpellier.

BIBLIOTHEQUE
DE
RENNES



Chapitre de la...

18573



Table



Contre la douleur des d'és	fol.
A dessécher les lèures	vi
Contre paralysie de langue	vi
Pour faire monter la paralysie	quant elle descend trop bas
pour restreindre le sang	vii
Contre vomissement de sang	viii
Contre squinancie entray	viii
A purger le poulmon	viii
Contre forte goutte caduque	viii
Contre la maladie de la poitrine	folio
Contre la toux	f. v. B
Contre remède de toux	v. B
Contre l'empeschement de la per-	trine sèche d'homme maigre. v. B
A esclaircir la voix	v. B
Contre la maladie du poulmon	folio
A conforter l'estomach	v. B
Contre ethique	v. B
Pour conforter le cuer	v. B
Contre vomissement	v. B
A faire dormir	fo. v. B
Contre douleur d'estomach et du	Ventre
Contre douleur de foye	fo. v. B
Contre jaunisse et pterrie	v. B
Pour la maladie de la rate	v. B
Contre l'infraction de la rate	v. B
Contre morsure de beste venimeu	se
Contre apostume dedans le corps	fo. v. B
Pour reuer bescie ou apostume	v. B
Contre l'infraction de bras seigne	v. B
Contre remède	f. v. B



Tabula:

Contre l'inflection de la verge ppi	Contre douleur de nerfz & des luy
contre l'inflectio du ventre ppi	ctures avec inflection pppii
contre l'inflectio des coillōs ppi	contre playes de nerfz pppiii
Contre l'inflectio des genoulx et	Emplastre de iehan sans
des piedz ppii	glois pppiii
Pour la s'cher le ventre ppii	emplastre de iennes pppiii
contre flux de ventre: ppii	Emplastre contre toutes playes
A scauoir mon seing malade et vlcres	pppiii
montra on non ppii	Dignement merueilleux contre
contre restrictio de vrine ppi	rongne pppiii
contre la pietre au membre & aux	contre rogne de chief pppiii
autres lieux ppi	cōtre stabie ou flume sale pppiii
contre les vers du ventre ppi	Dignement contre maladie du
contre ystaque passion ppi	corps. pppiii
contre emoroides ppi	contre mort mal pppii
contre emoroides et serpigine fo	contre chātre & fistules pppii
sio ppi	Brimage contre chancre et fistulz
contre le fondement qui sault des	les pppii
hors ppi	contre goutte & podagre. pppii
contre ydropisie ppi	cōtre impetigo & serpigo. pppii
cōtre greueur ou rōpture ppi	cōtre les verues des mais. pppii
contre fractures des os ppi	contre feu sauvage pppii
A tirer hors os froissez ppi	Contre arsure de feu ou deau fo
a scauoir si ung naure moutra: ou	sio. pppii
non ppi	contre pueresse pppii
a tirer dehors fer / ou fust veni	contre coup en la face pl
encuy ppi	contre la rougeur de la face pl
Emplastre mitigatif ppi	contre fueures filz pl
Dignement de iennes atoules cho	Des choses qui sont nuy sibles a
ses ppi	la memoire pl
Emplastre de iennes ppi	Des choses bonnes a la memoire
Emplastre precieus ppi	re et prouffitables. pl
Autre emplastre precieus ppi	A conseruer la memoire. pl
Emplastre diuin ppi	contre la parolle perdue soudai
Dignement merueilleux. ppi	nement pl
Dignement blanc de rosier. ppi	a prouocquer a aller a femme: pl

Tabula

contre apostume de samaris et q de Vin contre melencolie	liii
empesche la feme a concevoir plii Vin de Bourrachas	liii
Regime de la Vie de l'homme a pro Vin de Buglose	liii
uoquer habitation plii Vin contre Bielleffe a froidur l'iii	liii
de la feme a perdu ses fleurs fo Vin contre la dureté du Vetre l'iii	liii
lio plii Vin contre debilité de l'estomach	liii
de prouoquer a feme son temps folio	liii
folio plii Vin de rommarin	liii
contre trop grant abundance de Vin contre opilation de la racine	liii
menstrues plii du fope est compose en ceste ma	liii
des epeschemens de coceptio pliiu mere	liii
contre la suffocation de samaris Vin barbarique	liii
folio pliiu Des Vins laxatifs	liii
a sauoir se la feme est trop large Vin de extinction dor	liii
dedes pliiu Vin prouoquant l'appetit	liii
a sauoir se Vne feme est preparee contre memoire perdue	liii
a concevoir plii contre melencolie	liii
a faire concevoir femmes pour Pour les peulx	liii
auoir enfant plii Vin de sanoul	liii
a faire engendrer filz plii Vin de saulge	liii
la maniere de habiter feme plii Vin pour blanchir et nettoyer. l'viii	liii
les signes quant la feme a conceu Vin dyfope contre epilepsie	liii
folio plii Vin de reglice	liii
a sauoir se la feme a conceu Vng Vi confortatif pour le cuer a pour	liii
filz pliiu les membres	liii
contre la douleur que la feme a a Vin confortatif pour le corps. l'viii	liii
pres l'infantement pliiu Vin dans cote douleur de rais	liii
contre la douleur des mammelles folio	liii
folio pliiu Vin contre les emorides	liii
cote les playes & bleres des mam Vin pour les anciens	liii
mells pliiu Vin de ste ou Vin rosat	liii
pour congnoistre toute espee de Vin laxatif dyables	liii
ladrette pliiu Vin de gramen	liii
contre sepre pliiu Vin contre fleurs	liii
sepre consermee pliiu Vin pour les femmes	liii
poudre esprouuee pour sepre li Vi pour decouoir les masades l'p	liii

Tabula		
Vin pour la face	lxviii	contre episcence lxxxviii
Vin d'ouïe	lxviii	contre catarus lxxxviii
Vin de grosse	lxviii	contre rougeur des yeulx lxxxviii
cofection de tous Vins aromati	lxviii	contre le poil lxxxviii
ques	lxviii	contre catarrhe lxxxviii
Vin contre pteride	lxviii	contre flux de sang de nez lxxxviii
Vin de sene	lxviii	contre frustratio d'apetit lxxxviii
Vin contre passions froides	lxviii	contre icteric lxxxviii
Vin contre podagre	lxviii	contre ydropisie lxxxviii
Et preseruat sensat au Vetre	lxviii	contre les bleues du nez lxxxviii
Vin contre le flux du Vetre	lxviii	contre la douleur des dents lxxxviii
Vin contre Ventr	lxviii	contre empeschement de parole fo
Et fine la table du second liure du	lxviii	lio lxxxviii
tresor de maistre arnoult de Ville	lxviii	contre squinacie lxxxviii
noue	lxviii	contre apostume de poumon fo
Et soynt plusieurs brumages et	lxviii	lio lxxxviii
medecines selonc aucuns docteurs	lxviii	contre crachat de sang lxxxviii
pour delivrer les grandes person	lxviii	contre tumeur et tremblorion de
nes roys ducs ou princes	lxviii	ceur folio cent
Premier met pour faire treson	lxviii	a restraindre vomissement cent. l.
brumage	lxviii	contre douleur de la rate cent. l.
Autre brumage de delivrer la	lxviii	contre colicq passion cent. l.
ueur duquel use le pape	lxviii	contre flux de Ventre cent. l.
autre brumage plus agu	lxviii	contre apostume des reins cent. l.
autre brumage de delivrer	lxviii	contre ardeur de Ventr
Et comence la table d'ung traicte de	lxviii	contre les vers cent. l.
medecine selonc a compose maistre gi	lxviii	contre emoroides cent. l.
rag de solo reforme abbeye par	lxviii	contre sensat mort cent. l.
moigneur le chancelier de montpel	lxviii	contre douleur aps idfatesse cent. l.
lier maistre iehan piscas maistre es	lxviii	contre ydropisie cent. l.
ars a paris & en medecine a mont	lxviii	contre rompture cent. l.
pellier	lxviii	contre varices cent. l.
contre douleur de chief & gontte mi	lxviii	contre les signes de sepie cent. l.
graine	lxviii	lxviii
contre feneisse	lxviii	Et fine la table & maniere de mes
contre litorgie	lxviii	deciner de maistre girard de solo
contre treblement du corps	lxviii	docteur en medecine a montpellier

Tabula

Senſuyent deux petis traittez bons & prouffita-
bles pour la ſante des ſeigneurs et dames touſſant
la maladie des yeulx & de la pierre

Conſidere Voſtre cas Vous deuez tenir le regime qui ſenſuyt
Premierement Vous Vous deuez garder de grant Vent de grant
froid et auſſi de toute grant chaſſeur eſpeciallement ſur les reins
et ſur la teſte

Item Vous Vous deuez garder de toutes groſſes Viandes
& de mauuaſe digeſtion / Bone eau pure trouble / Vi bas fort verd
fumeux & fort gros / Vin doux fort trouble. pain dur mal leue
Comme gaſteaulx tartes & crouſte de paſte / gaufres, & grant qua-
tite de ſouppes herbes crues & ſallades: fruitages cuitz et herbes
fort froides comme lactues: poupe auſſelle auſſi pommes poires
prune caſtains neſſles & autres ſemblables

Tout fourmage cuit & cru pois ſeues aux oignons porreaux & les
ſemblables toute chair ſalee beuf: Veille veniſon chair froide &
reſchauffee. Toute friture & paſſerie de graſſe chair fors chaps
pons et autre pouſſailles. Tout poiſſon de limon comme tenche
anguille carpe lampiope et autres gras poiſſon de limon tant de
mer comme deau de alce oeuſ: ~~de es ſuſſurpées ſauces aigres~~
de fortes eſpices & ou il y a fort pain & toutes autres telles Viandes
& leurs ſemblables Vous ſont contraires. Ainſi par le contraire
deuez Viſer de toutes choſes attrempees legieres & de bone digeſtion
de bon nourriſſement & ſans grant ſuperfluite deux Vous tenir
chaudement moyennement bien couuert en bon air & ſuir mauuai-
ſes odeurs & mauuaſes fumees Vous deuez auſſi broyer & mettre
en vos potages belle eau clere & mettre bien repoſee & ſans mal-
le odeur / ne quelconque mauuaſe ſauce ne autre mal-
le condiction
ne grauelſeuſe

Item deuez boyre Vin moyennement Vermeil de bonne ſa-
ueur & bonne odeur eſpeciallement en puer le quart deau. Et en
eſte le plus petit eſt le meilleur. aucuneſſois en gras chaſſeurs Vne

Table

fois de vin blanc a disner ne vous est pas mauvais / Mais que ne soit ne doulx ne soit vert & deuez mēger moyennement auāt boyte & ne deuez boyre sās grāt soit entre deu y repas: ne aps soupper et deuez mēger vng pou de pain Itē deuez mēger bon pain blanc bien cuit & bien leue: & ne passe point deu y iours au plus quil soit cuit & soit de bon fourment net & non pourry moy si gracleux: ou pierrenx & gardes quil ne soit moulu au moulin pieu nouuellement en la meulle Item de potaiges deuez vser en vos boyres dysope de sarriette serfueil vous est tres bon saulge en puer En este bestes bourrage au mineffois choulx rouges & autres potaiges communs et bons magnifiquement. De viandes curieuses detree de table comme de tripes / bouldins saulasses / & autres seblables choses vous ne deuez pas faire grant compte mais deuez commencer vostre repas a vostre soupe & potaige assez: & raisonnablement & puis apres aux viandes les meilleures & estre plus content dune bonne viande que de plusieurs & diuerses viandes.

Item deuez considerer quel temps fait & resister a la mauuaise disposition par toutes choses contraires comme par viandes & autres choses sil est fort froit vous tenir bien chaudement. sil est chaul d'excēssiuement: tant en viande que en air. & autrement vser de choses moyennement froides Et ainsi des autres dispositions du tēpā excēssives qui nest pas petite chose mais grāde Les viandes de chair et poisson soient moyennes sans malice de quantite ne de mauuaise qualite pour vostre goust ou plaisir Ne mēger chair pure que mouton beau cheureau poulaillie ieune venaison: petit oyseau pigeons: & autres chairs qui vous sembleront bonnes naturellement sans faire appetit de plaisir & comme diet est en temps sec plus bouilly que rosti en temps de pluye plus rosti que bouilli & seblablement du vin boire en este moyennement petit avec raisonnablement & deuez aps mēger raisonnablement. En yuer plus fort vi ou moyennement & moins deau. ayant tousiours raison en soy de paour de faillir. car par pou mēger & en quantite moyene on est tousiours sans ioyenx legiers aise en ses besongnes: & par le contraire vienēt aux homes plusieurs inconueniens par leur faulte: a quoy doit estre prede garde lhōme Au tour de poisson on doit prede garde a soy sās este bien nourri les autres iours se aisi est on se doit plus sobre

ment uoluerie les iours de poisson / mecredi / Vendredi / samedi. es
 pcciellement l'homme qui est occupe en plusieurs choses honestes
 a q trop menger nuyt fort especiallement a iour de poisson de quoy
 ne debuez fort auoir cure / mais debuez estre content d'entre d'ung
 petit de beurre frais de puree simple deuy ou trois oeufz ou plus
 boullus en eane avec verius viel de poissons tart de brochetz aus
 cuneffois perche garbon Bandoise loche Et de tout vng pour de
 poisson de mer. soie rouget gournaule vous soit bons appareillies
 en forme commune Apres le repas la poire cuite le coing raisis de ha
 re sme coriande la totte seche sans boyre apres

Item vous deuez tenir ioupensemēt que vous sera possible a vous
 gardez de ne courroux melencolie souffrir prendre fort grans char
 ges de quoy ne puissiez venir a bout noyses haynes et toutes telles
 choses vous sont contraires a y debuez fort prendre garde. a pour
 cause

Item vous deuez tenir nettemēt froter le col d'ung bon drap
 de toille grosse soit chault: matin a despre pigner la teste lauer les
 piedz les mains a la bouche souuent

Item baings ne estumes ne vous sont pas bones a cōtinuer
 touteffois vne fois ou deuy lan n'ya point de mal may a septem i
 bie apres que auriez purger raisonnablement

Item debuez presier plus souuent de la passion que de lincarna
 tion

Item debuez traualier d'auoir bon ventres daller au moins
 vne fois a chambre le iour ou par viades propres a ce ou autrement
 aussi ne debuez pas trop menger ne vostre saoul a vng repas espe
 ciallement a soupper debuez menger raisonnablement auāt voi
 re ne debuez pas fort menger pain ne boyre entre deuy repas sans
 grant soit especiallement apres soupper trop ieuner ne vous est
 pas aussi bon.

Item du travail a exercice fort ne grant travail ne grāt pel
 ne especiallement contre cuer tantost apres le repas nest pas bon
 aussi vous debuez garder de besser trop ne trop longuement la te
 ste ne estudier excessiuelement. Vostre exercice doit estre moyn a
 vostre aise a paisible deuant le repas ou loing du repas apres soup
 per en lieu ioyeulx plaisant a vostre aise.

Table

Item ne dormez dormir tantost apres le repos & especiallement a pas
di sner la teste basse sur le schine en lieu matricque ne en lieu bas ne
en lit fort mol dormir plus sur le coste sentestre que autrement
Ne vous tenez gueres au lit sans dormir / mais leuez vous assez
matin

Et se la sueur vous venoit naturellement mais que vous eussiez
bon ventre vous la deueries au moins vne fois ou deux le moys
affin que ne vous en sentissiez plus foible:

Des medecines le moins est le meilleur & croy si vous tra-
uaillez de gouverner vostre personne comme dit est / il ne vous en
fauldroit gueres. Toutefois attendu vostre complexion & ce que
ay peu congnoistre de vous vous pouez faire ce qui sensuit sans
nulle doubte ne dangier & especiallement deux fois l'ay May & sep-
tembre ou autrement quant doubteries den auoir a faire & faite
par ordre comme il sera dit cy apres

Premierement pourrez faire le sirop q sensuit: & en prendrez au mois
deux heures deuant di sner ou plus tost se pouez enuier neuf cail-
leres d'argent tiede & autant deux heures deuant soupper & trois
heures apres soupper tant que durera: & sauez bien vostre bouche
aucunefois deuant que le preñez

Recipe rad achoua femculi in aceto temperatis autant de
sang comme de l'autre quartis semis betthome saintatury femculi
a medz absincii anna manipule semis scotlopendu capilis Venes-
ris cicorin end. anna manipule. i. alsi femculi semis anna drag-
trois rosis corandii anna deux dragmes semis end. scarum Ana
scrupule cinq liqz vne once semis melonum vne once passarum
mundarum florum violarum buglose anna. i. sene epimi custute
cartani anna. once semis fiat apozia ad liure vne & semis vbi dis-
citur mellis rosis collati v. onces aceti albi vne once & semis brus-
pi end. iiii. onces fiat sirupus aromatiza. q. dragme semis cinamo-
mi grossi.

Item le sirop achoua tu prendras le brumage q sensuit de bon ma-
tin & ne mangeras iusques a neuf heures

Recipe syrapi predicati deux onces / & semis tersere saracelle pere
De octo rebtis vel simplicis. anna. once semis cosholic. ii. drag-
mes sirupi de absincio trois dragmes mise

Item vng iour franc apres la medecine prendras de bon matin le

Tabula

Triacle qui sen suit sans garde

Recepe triacle. g. scrupule deuy aurū alepandrine Vne dragme aq̃
Bethoine & fenculi tant de lūg cōe de lautre. i. once suāt in aur ora
itē pour les fumres & foibleses pones cōtinuer la poudre q̃ sē sunt
Recepe rosia deuy dragmes coriandru preparati Vne once & semēs
ce sinamomi grosse scrupule quatre mastis dragme Vne & semis
fencis Vne dragme zuccari rosia tablanti deuy onces sandarace
once seīs once semis fiat puluis iustissis pone in saculo de aluta
Item pour entretenir Vostre Ventre pones continuer les pillules
qui sen suient a Vostre plaisir sās nulle garde trois ou quatre ou
cinq an coucher quant vous voudrez auoir bon Ventre

Recepe masse pillarū eleſagiarū deuy dragmes & semis agariū es
lecti saupule quatre fencis fenculi mastis autant de lūg cōme
de lautre scrupule semis salis gemme grana doīze masse pillarū
aurū dragme semis mellis rosia quod sufficiat. fiat masse de qua
formetur pillule sept pro dragme supra puluerē fencis fenculi
Item se come vous pour suoir & enuoir sortir vous auez pe
tis cheneuy: vous pourries porter sur l'appart au dessus deuant
de la tesc quon dit la fontaine lemplastre qui sen suit.

Recepe fencis jynapi once semis florū camomille deuy dragme
mentasti scrupule quatre garū once semis carniū ficū fermenti
aīris autant egallement de lūg cōme de lautre quod sufficiat
fiat masse de qua formetur emp. ratonē ad formā palme supra
alutem tenuem

Item vous puez vser apres que vous aures vsē de bons pillulz
les & quapres bon Ventre se pois dūg esu de triacle qui sen suit

Recepe triacle g. recentis & non destute once Vne & semis sauant. 12
dragme post assūptionē pillarū si Venter suerit bene la patis

Item ne craignes choses ameres vous puez auant ffois vser
de la poudre qui sen suit deuy ou trois fois en Vne sepmaine de
chaſcun moys & qui ne face pas grant chaūst

Recepe rad. pz. enule tūice tormētille seīs card. mitre. ana. drag.
me semis seīs absinthi scrupule deuy zedari scrupule quatre. oſa
rum Vne dragme & semis zuccari trois onces fiat puluis





Dur le fondement de ceste oeuvre au commencement
Je me garnis du tressalutaire signe de la croix. en
requerant l'aide et suffrage de la tresglorieuse vier-
ge marie mere de nostre seigneur iesuchrist : & aussi
de toute la court celestielle. Des liures de medecine
de yppocras/daucenne/de galien/de constantin. & des autres phis-
lozophes en lart de medecine: peult estre congneu & compose vng
bref & copiedieulx traite pour le regime de tout le corps humain &
dhumaine nature pource ay ie arroult de velle neufue pour le sub-
side ayder secours des pources. ay en voulete de expliquer par or-
dre en langue laye & comme/ aumoins mal que ie pourray la na-
ture de chascun corps humain Affin par ce il soit mieulx congneu Le
corps humain est compose des quatre humeurs: car il a en soy sçs col-
lere rouge/ coliere noire & aussi la flegme. et ceulx cy sont les qua-
tre humeurs q dominent & seigneuriet en leurs lieux q font auoir
auy homes les coplexions & meurs quil ont. Car le sang fait les
homes de bonne volente siples & doulx/ingenieulx agus souefz
larges toyeulx bien vneillans de couleur rouge. Lhats charnulx
assez hardis & benis. La colere rouge fait les homes treux/maigres/
tost mengeans & bie digerans/ennueulx/couuoiteulx enlis a frap-
per subtil hardy tost courrouce/decepuat secc de couleur raine La
flegme fait les homes bien coposes/petis endormis mices habim-
dans en trachet & dur dentement/gros de corps & de couleur bla-
che. La colere noire fait les homes petiz traistres & pou parlans vac-
cans a estude & vneillans tousiours en doute fermes en leur pros-
pos & plains de fraud de cremeteur & de couleur terreuse Etz sont
les quatre humeurs qui ont respirations en toutes les parties du
corps Lome le sang par les narines La colere rouge par les oreils
le. la colere noire par les yeulx & la flegme par la bouche Et aussi
les.iii.humeurs doiuent regir par les quatre aages de lhome. Car
le flegme domine au commencement depuis la natiuite de lhome ius-
ques a quinze ans ou environ. Et est en cest aage enfant reumati-
que & flegmaticque Et depuis la colere rouge domine cest assauoir
depuis quinze ans iusques a vint & cinq ou environ. Car adonc no-
bient chaleur a nos bones & commence la coliere soy e flegme & mo-
ter en nous & depuis pour la grande saine partie le sang avec la col-
lere noire domine en nous iusques a quarante & cinq ans ou envi-
ron De la en aps certaine met toutes les humeurs de nostre corps
commencent a decliner & diminuer: & aussi la chaleur de nature a soy

h.i.

abaïsser et domine pour lors fleume comme aux enfans Et a tels
les personnes doit on subuenir secourir par chaleur. Et seigne
leur est en tout deffendue et suspendue. ces quatre humeurs pas
reillement leurs pouls diuers. car la fleume a son pouls froit
a moiste Le sang a son pouls impetueusement chaust a moiste La
colere rouge a le sien chaust a sec La colere noire la petit impetueu
a come froit a moiste Item le sang fait son pouls plain egal La
colere rouge fait son pouls hastif ayant a petite cœ sil estoit fra
pe La fleume fait son pouls plain a come egal par poys La colere
noire fait le sien tenu a foible cœ nō apāt mouuement.

Contre la douleur du chief

Se tu veulx cōgnoistre les vices du corps humain. il te fault
premieremēt cōgnoistrez diligemment enquerir la maniere a cou
leur dicelle par maniere qui sen suit. car le chief du ma adez sur le
front il osterā la douleur du chief a des pouls. Racer Autrement
Lutz serpillen en caue broye le tres bien a le destrepe en vin aigre a
huile rosat en faitz emplastre sur le chief Dpascondes. Autrey
ment prens semence danet a le aintz en huile doliue a de ce oingz
le chief Constantin Item prens saffren a opium annas viciae. i. ro
sarum. viciae. ii. soit broyes ensemble a destrempez de. vi chaust
a en soit fait emplastre sur le chief. constantin. autrement me se
huile violat avec laint de femme alacit femelle a par cotton ou
estoupes metz le aux narines du patient a en oingz le front dicel
lui a il sera guer. galien. autrement boyue le patient en teuy des
tomierins. et il sera guer. galien. autrement Prenez cub. bes et les
destrempez en caue rose. et de ce metz tiede sur le chief. galien. au
trement prens roses en quantite souffisante a moitte dicelle faitz
bouillir en vin a de ce faitz emplastre sur le chief Et le demourāt
des roses broye tresfor avec pareille quantite de sel commun Et
le metz en deux sachetz a les chauste tres bien au feu: t puis mettez
iceulx sachetz sur le pouls dicel malade il sera guar Et note
vng general enseignement que tout malade du chief tiengne son
chief chaudement: a se garde de manger poreaux a oignons: a se
garde de bone vin q ne soit bien tremp de deuc. Lacteur

De lournement des cheueulx.

Et premieremēt. Affin que les cheueulx ne se cheent brus
le les plumes des coulōs. et de la cœdre de icelles avec q
caue faitz lessine de icelle laue le chief. Isaac. autrement
broyez nopyl des anelaines: a les destrempe de sang dours. et

it.

te oingz le chief a aussi pareillement les cheueulx et il ne cherront point. Autrement: prenez racines Vertes que l'en trouue en iardins en arbres ou en champs. a les brullez des cendres metz dessus le chief galien. autrement cuitz le scorche dourme en eau a dicelle laue le chief saulx broyes tout ensemble a faictes emplastres a le metz dessus le chief. et icelle escorche cupte broye laquāt elle sera broye si en faitz Vne emplastre a la metz dessus le chief. galien. autrement cuitz les racines de naues en eau a dicelle eau laue tō chief. galien. autrement brulle perrea des cendres avec eau et en faitz lessue. a en laue le chief. galien. autrement brulle les secz estrons dune cheure a les cendres diceulx destrēpe dhuille dolue et de ce oingz le chief Dyacondes: autrement: pres feuilles de mirre de bethonie: de capelle Veneris seiches. anna. dragme deux feuilles de sange de roses de balaustru anna dragme. i. anthos sacados arabique fleurs de camomille. anna dragme. i. a soient generalemēt toutes ces choses meslees en seble a cōcassees. puis boullues en vi blanc duq̄l soit laue le chief. a aps q̄l sera laue soit seiche au soleil ou en l'air: Et aps q̄l sera seiche soit oingt de loingnemēt en supuāt a puis au mati laue de rechief dudit vin: loingnemēt est tel. R. Huille de lapdanū: huille de mastu. aī. 3. i. huille de mirtilles. huille de coings: huille de beey. aī. 3. semis soient meslez en seble a avec celles boullēt escorches d'auellaines de castaines a de amādes ameres a fuitz les capilli Veneris. aī. 3. n. esauue de mer pulpe colloquinte de ocufz de formis. aī. 3. semis puis soit coul: a la coulume soit gardee a reseruee ou soit adionstee Vng peu de cre a en soit fait oingnemēt en adionstāt de muis. 3. semis

Pour faire noirir les cheueulx

Et Vitz la crouste de la racine dourme tressort iniques a ce q̄ laue soit espesse a de icelle eau oingz le chief. Isaac. Item mesleuis de aigremoine avec lait de cheure. aī Et ce tout chault metz sū le chief au leu ou il na poit de cheueulx. macer. autrement cuitz des ocufz en leue a leurs moyeufz metz en Vne poille de fer a de iceulx faitz huille meslee tressbien avec farine de segle a maniere doingnemēt cler a de ce oingz le lieu q̄ na poit d poit: ou en lieu dhuille doufz metz de huille d'amaēdes ou de huille dolue: mais adz touse avec ce du sū de pore. En george fut aīsi pcedre. car pmiere ment fut purgē le chief sēō le pigēie du cas puis laue cō il est dit dessus puis daseche: puis sui fut fait Vng tel remede local 2. ius de capille Veneris: grams de genieure. aī. 3. semis. i. lapdanum

tres pur. 3. ii. Cendres de abrotanum. 3. i. pulpe colloquintide: spm
me maris as. 3. syropi: fiente de sois Cendre dache: as. 3. ii. soit
tout tres bien puluerises ensemble et soient fodus en deux parties
dhuille nardin. & en la tierce partie dhuille de beeh. Et soit ce mis
au soleil. par. 8. iournes & soient tres bien meslees par ung buston
par chascun iour. & soit fait a maniere de liniment delicieux. Et
de ce soit faicte vncion dessus le lieu de vne plume. et non pas du
doy. car au doy certainement il si engendreroit du poil. Lanfranc
dit & declare au chappitre de allopiee la regeneratiō des cheueulx
mais en ceste maniere. prens cendres de cheueulx humains vne
vne. lie de semēce de lip ou de chancuere ou de noix: si on ne peult
trouuer autre miel esanne. ana. vne. iiii. mirre. vne. i. a. s. souffre
vif vne. s. staphisagre vne. ii. euforbe vne. i. de telz choses soit
fait oingnemēt duquel oingz le lieu de pile Il y eust ung iouuence
au q se cōplaignit a moy arnoult de ville noue qui estoit de laage
de. xvi. ans ou enuiron de la trop grāde retardacion de poil en sa
barbe puant q y fust rez Et estoit ledit iouuenceau de bonne com
plexion & habitude Et a mon iugement que au tēps aduenir il deb
ueroit auoir assez barbe Mais pour plusieurs causes desirant des
sir a grans choses voulut que ladicte naissance de poil en la barbe
lui fust anticipēe sans aucune purgation Je arnoult en la faueur
dictui iouuenceau assemble de plusieurs acteurs les medecines en
suyuantes lesquelles magnifiquement lui furent profitables: Et
premierement lui fut faicte ceste medecine. Prens esanne de mer
pulle colloquintide cendres de abrotanum. anna. dragma semis
ces choses soyent tres bien cōasses & boullies en trois dragmes dhuil
le de beeh. puis coulez & la coulure soit gardee & dicelle vse le patient
au soir a lentreē du lict & laue la mandibule & tous les lieux ou la
barbe doit venir avec tres bon vin blanc auq vin blanc soit bouly
lue ung pou de herbe de camomille. et apres que le lieu sera de set
che soient oingz le ditz lieu y dūng drap linge qui soit mouille au
dit oingnemēt. Et quant il se leuera au matin a lissir du lict soient
lauez les yeulx oingz dudit vin ou soit cuite ladicte herbe de camo
mille Apres la consumption dudit oingnement fut faicte la recep
te en suyuant qui est de plus forte operation. prens huille de beeh
dragne. vne cantarides q apent encores leurs testes ostes drag
mes trois & soient les cantarides broyes & boullies ensemble en la
dicte huille. puis en la fin soit adiouste a mbre ou mus ung pou &
en soit fait linimēt Et en vse le patient comme de la premiere me

declinez ou mesme temps a hente. Apres fut faicte la medecine q
sen suyt. Prenez amandes ameres Vne siaract clere esume de mer
anna dragme semis soyent broyez les amandes & n broyat soyent
incorporees avec les autres choses et avec huylle de beeh / soyent
tres bien meslees. iusques a ce que dicelles choses soit fait oigne
ment d'el duquel soyent oigz les lieux dessusdictz a telle heure com
me il est dit dessus. Apres lui fut faicte telle medecine. Prenez ache
Vng pou castoree en poudre. dragme. iii. mirre. dragme Vne. saig
de g regnart tant quil souffise pour incorporer et en soit fait oigne
ment duquel soit fait comme dessus est dit. et en la fin fut faicte la
medecine en suivant.

Prenez racines d'assodilles manipule.
Vne. soyent boullies en eau et dicelle eau avec cendres de fresne
soit faicte lessive.

Et a l'entree du sict soit lauce toute la res
gion dessusdicte puis soit oingte de soignement qui sensuit Prez
mouches a miel brulles / dragme. semis. soit fait poudre qui
soit incorporer avec miel cru & huylle comune. anna tant quil souf
fise et en soit fait soignement a aucuns fois faictes ledit oignement a
vec cendres desdictes mouches soit sinaple le lieu cest la fin. Et ai
si aux ionuenteaux deuant q le temps vienne qz ayent barbe peult
on anticiper. Lacteur. Auecne. Apres les receptes dessusdictes fai
sons naistre les peulx metz plusieurs autres receptes entrelesqz
les sensuient.

Et soit bien conuenables a faire naistre iceulx. La
premiere est ql fault que tu prennes des oeulx de formis avec huil
le de beeh de ce oingz le lieu malade. autrement prenez cendres de
abroani avec huilse mirre laqle fait venir incotinēt la barbe: au
trement tu prendras auelaines brulles avec cantarides brulles les
cendres de ces choses soient boullies en huille de beeh en Vne cueiller
iusques a ce q il comēce a noircir puis soient mesles ensemble avec
saig de geline autant qe toute la matiere est a de ce oingz le lieu
autrement capiti Veneris grains de mirre semence d'ache ou de lin
soyent Vng pou brulles iusqz a ce qz comēcent a noircir avec saig
dours & huille rosat soyent mesles & en soit fait en maniere doigne
ment Medecine propre pour faire naistre le poil en sourcilz & es au
tres lieux depiles cō il est mis au chapitre de lepre. Prenez Vne taul
pe escorce de cassaine de noyad auelaines avec ce mesle mousies
a miel & les brulle puis prenez capiti Veneris nouveau spice nard
lapdant. anna soyent boullies ces choses en huille laurina leur soit
adiouste treneufue & en soit fait oignement duquel le lieu soit oingt
mais il soit en par auant frotte iusques au sang ou pou mois ces

choses met aulcune et en ce cas et plusieurs autres met mais
les dessusdictz Bous souffrent pour le present.

De la tainture des cheuulx.

Et premierement de la demigacion d'iceulx près les escorces
de choyr rouges et les cuitz en eaue commune: idicelle eane laue
les peulx ilz seront noirs ne naistront point blancs. Autrement.
Prends feuilles de cyprès croissans en ombre et galles non
pressées et les casses bouillies en huille d'olive puis les faitz passer
par ung drap de luy puis broye la racine d'ung nouyer ou lescorce
et melle tout ensemble avec eane de plus et les bouillies tressort
à ce luysses en ce point longuement iusques à tant qu'il soit bien
confit ensemble puis en ceste confection faitz bouillir camomille.
Et de ce tie de oingz le chief. S'il n'y a aulcune autrem n'y broye
grains d'ortie et les metz en vinaigre par quatre iours distille ce par
ung drap de fil et de ce tu oindras ton chief par l'espace de dix iours
au matin et au soir puis les seiche d'ya. Autrement brouille la peau
d'ung serpent et avec sang nouveau de porc fais oingnement et en
oingz ton chief. Pour divers ornementz de cheuulx.

Pour faire les cheuulx crespes Cuitz les feuilles et les racines
d'yeberies en lessive de ce laue tressort ton chief puis soyent seiches
d'iceulx et demorent ainsi iour et nuyt puis soyent dessechies
à la fumee de souffre puis soyent dessechies les dessusdictz cheuulx et ilz des
monteront crespes. Pour les faire tainte près nuyre raine de rue: et
du miras à celidone domestique. ana. Cuitz les en eaue et en les
cuisant metz avec commun rasure de busir du safran et de celle
eane laue ton chief. Et des choses dessusdictes on fait emplastre
à mise dessus le chief à y demeure de iour et de nuyt. Puis soit
desseiche: puis soit laue avec cendres de choyr rouges et de paille
d'orge en lessive de ces choses puis les laisse desseicher au feu. Isaac.

Pour faire choyr de couleur dor oingz les de huille de fescue de
nuyt les laisse desseicher. Prends lessive en laquelle soit dissout
orpiment citrin et alun et l'ave la teste et puis la seiche au soleil.
Isaac. Pour faire beau par cheuulx distille par alambic quatre
liures de miel idicelle eane quant elle distille l'ave ton chief. et le
seiche au soleil. Lacteur. A ce mesme: prends du ius de sauge: et
le mouille dedans un pignea tepigne: puis le seiche au soleil. Lacteur.
A ce mesme faitz bouillir sehur en vin blanc et en laue
ton chief. Lacteur. Autrement prends les petis grains qui sont en
guis de pruniers ou d'autres arbres. les metz pourrir par sept ou

par huit iours en lessive & de ce l'ame tō chef ou mouille tō pigne et
le pige

Dont faire unier le poil de hōme ou de chival
fais refre tes cheueulx a apres eue de pluie en laquelle soit
mise une taulpe morte p le space de dix ou douze iours & soit oigt
le lieu rez dicelle eue & puis le laisse de sechea apres la de siccation
oingz de recbes ledit lieu par trois ou quatre fors & le peulz bien
diont de autre couleur

Wacer

De la destruction du poil

Dont faire q poil ne vienne plus en aucun de partie du corps
bruster acine de chonp & de la cendre diculx avec eue faitz lessive
& de ce l'ame la partie en laquelle tu veulx que poil ne vienne plus
Puis prens les dictes cendres & destrins de de vin aigre & de ce faitz
emplastres le metz sur le lieu Isaac Autrement prens sapdantun
auripment oensz de formis. ana broye tout ensamble destrins
de vin aigre & de ce oingz le lieu ou tu veulx que le poil ne vienne
plus Diascordes Autrement prens lait de chienne et de ce oingz
le lieu Salicy. autrement a ce mesmes pris oensz de formis gō
me de ptre & orpiment rouge. ana broye tout ensamble. & de ce oingz
la teste & y demeure iour & nuit & jamais apres ne viendra aucun
poil: mais si y en parltz cherront & sont aucuns qui destrinsent ces
choies de vin aigre en oingnt le lieu Isaac. autrement destrins
par la sembr: Voire alun de plume Vitriol romain salpetre & ver
million. ana soit ces choses tresbien puluerisees & dicelles sou fai
cte eue forte de laque le lieu soit oingt

Lacteur

Contre rougne & raffle de chief

Premierement faitz refre ton chief & le l'ame de vin aigre ou
argent este cuites les feuilles de Biolletes & tu seras guar. Wacer
Autrement: Prens ms de celidome broye avec pou de sel commun
Et de ce l'ame ton chief Et faitz emplastre d'autre celidome broye
et en faitz emplastre sur le chief Et demeure de iour & de nuit
Lacteur Autrement prens eue en laquelle soyent cuytes aches
rouges ou poires: & en l'ame ton chief Isaac Item a ce apres que
le poil sera coupe l'ame la teste de vin aigre ou de l'ome du paciet
en leu estomach. Et puis metz poudre dessus de tarte ca'as
ne la ou est la rougne. Lacteur Item a ce cuytz la racine de
cucumer sansuige/ en eue de dicelle l'ame le chief Puis broye les
ctes racines & en faitz emplastre: & le metz sur la rougne & elle fra
guarie Diascordes. Autrement prenez souffre bis argent: & f
chayp Vin: & sauon anna. broye tout tresbien ensamble. Et ana

folio

sang de porc faitz oignement duquel tu oingdras la rougeur: mais
 que le poil en soit o: se il sera tantost guarir
 Contre frenaisie

Roye ruez si sibiun. onna. destrepe les en vi aigre
 a les metz aux narines du patient a il sera tantost
 guarir. Galien. It a ce meisme prens le poulmoy
 d'ung porc tout chault: a le cuitz en eau: a se metz
 tout chault sur le chief du patient. Autrement pris
 moustarde ou semence de senega de rechef les broye ensemble de
 stremp de vi aigre a de ce oingz les mains du malade les plans
 les des piedz: il sera guarir. Galien. a ce meisme prens sag d'une
 etupe a se cuitz a de ce faitz emplastre dessus la teste du patient Isaac
 Autrement pris saulge a elitropie cest cycoree: an broye tres
 bien ensemble destremp de bon vin blanc le donne a boire au pa
 tient par l'espace de viii. iours au matin le stomach ieun parcellen
 au soir. Dias: Autrement faitz resre la teste du malade puis pris
 tire vierge terre bentine: lait de femme q ayt porte enfant du sexe
 du patient broye a mesle tout ensemble par esgal pois Et faitz em
 plastre a se metz dessus le chief du malade. a avec ce sup soit donne
 l'istere. Lacteur

Contre maladie caducue

Dufuerise come de cerfz a se destremp deau a dicelle bo
 ue le patient le stomach ieun. Lacteur. Autrement soit mesle se cerf a
 d'ung regnard avec vin a dicelle boue le patient en ieun a il fera gua
 rir Lacteur. It a ce meisme prenez herboine aigre moine poncheul
 et serpill'ona les cuitz en semble en eau a dicelle tiede lauez le chief
 du patient a dicelles herbes cuites soit fait emplastre dessus le chief
 du patient. Lacteur. Item a ce meisme broye ruez avec vin port de
 sela en tire le ius a se mesle avec miel a de ceste mictio oingz le chief
 du malade. Et du ius premierement tire donne a boire au patient
 le stomach ieun Lacteur. Autrement a ce meisme. prenez le
 guy de chesne a se broye a destrempz en eau froide a de ce boue le
 patient Et sy ayt icelui malade vin autre guy entier quel porte
 sur lui il sera cure. Lacteur. Autrement prenez lamer d'ung
 oeu a se destrempz en eau tiede a de ce boue le patient le stomach
 ieun. constantin autrement. Prenez lait de iument a sang de ap
 quel esgallement meslez en semble Et de se boue le patient
 le stomach ieun Isaac

Contre frenaisie.

B.



Il fault prendre le cuer d'ung soup & le cuis en
eauer de ce boyue le paciēt le stomachieun. Si y
te. autrement prens le ius de marubum blanc
& aussi le ius de noir & tous les iours au mati
le paciēt en bonne trois cuilleres le stomachieun
Autremēt brulle vne escouffle ou huag metz
les cendres de cest oyseau en eauer et de ce bonne
le paciēt le stomachieun. Galien. Autrement. Prenes vne herbe
nommee triseragla cuises en eauer et dicelle eauer saues le chief du
paciēt par l'og temps. et de celle herbe cuite faictes emplastre sur
le front et sur les temples du paciēt. Autrement broye s rue avec
vng pou de sel & le destrapez avec miel & coules par vng drap lige
mis au pressouer de ce oingnes le frōt & les tēples & faictes seigner
le malade de la boine qui est au milieu du front et il sera tantost
guary. dyasconi

Contre fieures litargie.

Prens mirre castoreus dachez les cuitz en seble en vin & le metz
chault es narines du malade par cotton ou estoupes. et le paciēt
dormira & sera guaray. constantin. Autrement broye semēce dache
semēce de lactue sucre blanc. anna. destrempe ces choses en ius
de lactues & en faictes emplastre & la mettes dessus le chief du paciēt
Galien. A ce mesmes. Prens pavot blanc: et le broye / et destrape
en lait de femme et aulvi doeuif. ama et mesle ensemble tre sbiē
& en oingnes les pouly du paciēt et il dormira tantost & sera gua
ry & acte. a ce mesmes Prens de shuille rosat & de ce oingz le frōt
du paciēt & vne beste qui est appelee san sue. laquelle est trouuee
es eauer plaines de boue metz sur la boine qui est au milieu du
front entre les deux sourcilz & la y laisse par certain temps boire le
sang & tantost apres le paciēt se y dormira. Constantin Autremēt
Broye saffren mādriagore & opium. anna. tout ensemble & les mes
le et fais emplastre et la metz dessus le chief du paciēt. Isaac.

Contre chaleur a figure continue

Prens fueilles de chouy & les cuitz en vin aigre puis les broye / et
destrempe dhuille rosat Et en faitz emplastre & le metz dessus les
stomach Macer. et dyascondes. autrement. broye les fueilles de
sauly & morelle. as. tout ensemble & faitz emplastre qui sera mis sur
le stomach. Macer. A ce mesmes Prenez shuille rosat & aulvi doeuif
mesle ensemble avec oingnement blanc. & de ce oingz les pouly des
piedz & des mais du paciēt: & il sera guaray. Galien. autremēt broye
pimprenelle & le destrape en eauer chaude et quāt elle sera froide, si

f. 100.

il sera guarý. car elle appaise la douleur: & la fièvre Lacteur. et se
le patient de s'ire a menger de la chair sy lui cuy Vne bonne geline
auec semence de painot blanc & noir: & quant elle sera tresbien cuite
broye la poitrine de celle geline & la destrampe de agresta & de ce me
ge & boyue le patient & il sera guarý de sa chaleur / et de la fièvre
Lacteur.

Pour faire suer les malades

Est prens semence de lin & le cuitz en eane: & dicel se tiede
laue les mains & les piedz du malade. Et puis la semen
ce chaulde metz en vng drapeau de lin sur son estomac &
ce fera venir la sueur & appaisera la douleur de la fièvre: & la cha
leur. autrement prenez poultre de commun & le destrampe en huil
le d'olive en oingz l'estomac les paulmes des mains: & les plâtes
des piedz du patient. Galien. *Contre la fièvre quotidienne.*

Roye de toine deux parties & plantin Vne partie de
strâpe les ensemble en eane chaulde. et quant le pa
tient sera en froidure l'estomac ieun boyue de ce des
uant son acce: & il sera guarý. Macer. autrement
broye achea en faitz pareillement cor il est dict a la
prochaine precedete recepte. Itē a ce mesmes. Pres
nez de la semence de seneue. & toustours au matin a ieun le patient
en mengue. Constant. Itē a ce mesmes. Prenez le foye d'ung lie
vre & le cuitz en eane puis le destrâpez de vin chault & en boyue le
patient l'estomac ieun. dicas. autrement prenez ius de absiche & le
me slez avec vin chault & tiede soit dōne a boyre au patient luestāt
ieun. Macer. autrement prens agrie dragme. & broye le ale destrâpe
en vi chault auquel ayent amtes rue & geuene. & de ce boiue le pa
tient en ieun. galien. et note q̄ tout ce que le patient mengue doit
estre chault. car cest maladie d'humour froide *Macer.*

Quitz feuilles de chouy en vin aigre & les destrâpe d'huille rosat
et en faitz emplastre / & la metz dessus l'estomac. Dias. Item a ce
mesmes prens ius de cucumer sauuaige & les messe avec huille ro
sat & de ce oingz dessus le cuer les peulx les mains & les piedz du
patient Dias. autrement prens sucilles de morelle / & sucilles de
stomac du patient Dias. secondes. autrement prens huille rosat & au
lin doent mesles ensemble: & en oingz les peulx les paulmes des
mains & les plâtes des piedz au patient Dias. Item a ce mesmes
boie pimpernelle & la destrâpe en eau chaulde & de ce boyue le patient
deut qu' boyue ne mengue & celui oist a la fièvre & la chaleur

Si.

Galien. Note ce qui se suit generallyement contre toute fievre. prens
neuf racines d'epibes de la longueur comme d'ung doy si les broye
et destrampe en vin blanc: ou ceruoist. et le patient boyue de ce en
iun deuant son acciez apres ne dorme point par tout le iour. Use
le iour de legiers breuuagez a viandes. auncenne. Et note que abs
stinence est le souverain remede contre toutes fieures: mais quelz
le soit faicte par attrempance

Lacteur.

contre fievre tierce.

Prens ius de laitues & dicelles le patient boyue a iun par l'espace
de trois iours naturels. Macer. aultrement prens ius de plantai
et en iun en boyue le patient. Macer. ce me fines prenez trois
feuillees de moricelle ou de rombarde soit broye destrampe deaue: &
dicelle boiue le patient iun Isaac. aultrement prens langue de moir
gneaun en faitz emplastre le metz sur les iunctures des mains
et sur les poulx. Macer. Aultremet faitz faire diminution de sang
au cinq ou sixiesme iour de l'accez Item au troisieme ou quatries
me acciez prens petites ortiez qui troisset en lieu bien sec: & les broye
auec du sel & en faitz emplastre sur les poulx des mains. Lacteur
A ce me fines. prens les feuillees de morsus dyabolit: & le lie sur les
bras. & la racine dicelle herbe porte le patient a son col Lacteur. Item
le electure appelle regures destrampe en vin chault boyue le patient
deuant l'heure de son acciez l'estomac iun: & il sera tantost guarp

Galien.

Contre fievre tierce double & simple

Prens herbe qui est appellee teste de moine et en tire le ius
et dicelui ius destrampe pouldre de cristall. Et de ce boyue le pa
tient en iun deuant son acciez. Lacteur. Aultrement faitz cuire
la racine d'armoise & d'absinthe: et de fanoul. ass. en vin blanc: & el
vng peu deaue. et de ce oingz au seu tres fort les costes du patient
Et ainsi bien chauldement se boy se coucher en son lit et soit tresbien
couuert

Lacteur

Contre toute fievre

Pour les enfans qui sont a la mamelle. prenez poulx
de cristall & la destrampes en vi & donnez a boire a la
nourrice qui alaitte l'enfant & de ce ledit enfant en sachant
le lait de sa mere sera sane de sa fievre. Galien. autrement porte
l'enfant l'herbe appellee morsus dyabolit avec sa racine pendue a
son col & dedes brief temps il sera guarri. Lacteur

Folio.

Contre fièvre quarte.

Broye les grains d'yerre / a la poudre diceluy mesle avec ius de hermoise de rue autāt de lung / de de l'autre avec cre neuue a huil le dosne soit fait oignement en maniere cōe de aue. Puis le mala de soit mis entre deux feuy Et diceluy oignement oingz bien fort le dos les rains a les costes du paciet quil sera guarz Salien a ce me s me broye trois racines de plātin a les destrāpe en vin a en caue au matin en boiue le paciet Macer. Et note q se la matiere q cause le fermete de la fièvre est en lestomac la Vertu du plāti attirera la matiere par vomissement. et selle est en autres parties elle cōsumera Macer. Autrement broye opium souffre vis. gōme arabic mirre. a fueilles de rue. anna. Once. i. a les destrāpe en ius d'absche. en faitz pilulles de la quātite d'une feue. et au matin lestomac teuy en bois ue le paciet auant l'acces. Salien. Autrement broye trois fueilles de pātthaptilon avec poiurez les destrāpe en vin chault. et au matin en boiue le paciet a teuy auant son acces. Isaac. Autrement le patient mengue tous les iours trois grams d'yerre il sera tātost guarz Isaac. autremēt broye millefeuil a le destrāpe en vin chault et au matin en boiue le patient en ieun Macer Itē a ce mesmes boiue le paciet en ieun le ius de cabalina. Macer. autremēt mesle ius de plātin avec miel. anna. et de ce a ieun boiue le paciet Macer. autremēt broye les grams de plantin a destrāpe de vin chault. a en boiue le patient en ieun il sera guarz Macer. a Dyas. Itē a ce près le ius de camomille q est nōmee rouge cōsoulde a dicelle boiue le patient deuant q il soit prins de son acces. Dyas. autremēt cuitz la racine d'une herbe nommee Vervaine. en bon vin. puis broye les fueilles a les destrāpe dudit vin. a diceluy vin boiue le paciet quant il sera encore tout ieun Isaac dyas a lacteur. Autremēt broie calamēt a le destrāpe en bon vin blāc a de ce vin boiue le patient au matin deuant q il de sienne. Salien. Itē a ce mesmes. prens sang d'asne les quel soit tout chault. a diceluy sang deuant le feu oingz le dos du patient Isaac. Autremēt broye trois onces d'origan a les destrāpe en bon vin a diceluy boiue au matin le patient deuant quil de sienne Macer. autremēt Destrāpe le electuaire appelle tiriaca en bon vin qui soit chault auquel soient cuites genciennes rue. et de ce au matin auant q il ayt son acces boiue en ieun le paciet Salien a lacteur. Item a ce mesmes prens vng demy boitte de ius de mente a le mesle avec demy boitte de vin. et de ce destrāpe tiriaca a la quātite d'us me noy auellaine. et de ce auant l'acces boiue le patient. et ceste me

Bii:

decime continue par trois iours sans interualle et tous les matins en boiue plain vng Boire. mais note q ladicte medecine ne doit estre prinse sinon apres le septiesme acciez: & non point deuant. Lacteur. autrement mesle ius de molena: qui autrement est dicte taspus barbatius avec bon vin blanc & de ce deuant lacciez boiue le patient: & il sera guari: ce mesme fait les ius de millefueil mesle avec vin. & aussi le ius de camomille Lacteur. autrement mesle ius de camomille avec huille doliue de ce oingz les rais du malade deuant le feu & le pouxy des bras & ce mesmes fait caue de vie: se les membres en sont oingz: & ceste mesme chose fait huille de genture. et leaue faicte cenz distillee par lalambic Il faire seigneur de la Bainne qui est au petit doy de la fenestre mai au iour qui est dict prime lune & ieune le patient la nuit le iour de son acciez. & le lendemain de lacciez menge le patient vne perdrix rostie. laquelle ayt este par vne nuit a l'air sans couuerture aucune. & ne menge autre chose & boiue tre bon vin sans eue. & aps quant il aura beu menge sen Boiue dormir en s'olice il sera guari. Lacteur

Contre toute chaleur de fièvre

Prens fueilles de saulx: fueilles de morelle: fueilles de plantain. & fueilles de rombarde. anna. & les cuitz ensemble de bon vin aigre: puis les broye: & avecq huille rosat en soit faicte emplastre dessus lestomac. Lacteur. autrement broye pimpernelle & destrempe deaue chaude. & deuant lacciez en tein en boiue le patient: & elle lui ostera la douleur de la fièvre & la chaleur. Lacteur.

Contre la maladie des yeulx

Tu laueras tout premierement tes yeulx de lait de femme. puis tu batras tressoit aulbin docuf & le nettoyras tressien de le scume & dudit aulbin tu mettras es yeulx: & il se clarifieront. Sixte. autrement pres ius dapsine. lait de femme & eue rose & mesle tout ensemble. et mouille dedens emplastre faicte de sponges de chanvre ou de cotton & metz ce sur les yeulx & ce ostera la maille & le sang & toute la douleur des yeulx Sixte. autrement pres ius de chonp rouges. puis cuitz vng oeu bien fort entre les charbons. & quant il sera cuit tire apres le moyen & le broye en vng mortier avec lait de femme & miel & du ius dessus dit autant de l'ung comme de l'autre bien meslez ensemble destrepe le. & de ce faictz emplastre sur les yeulx & il ostera la douleur d'icelz Bastien. Autrement mesle ius de fueilles dapsine avec aulbin docuf bien batu & bien escume. et de ce soit fait emplastre dessus les yeulx / & il ostera la douleur et la

c.1

folio

rougeur de quelque humeur q'il soit. **Galen**: Autrement metz liz en
eue par vne nuit: & dicelle eue l'ane les peulx: celle osterà la dou
leur & si restrardera les larmes: **galien**. Itē a ce me sme près la ras
ane de liz & la nettoye biē & l'ane: puis la metz cuye entre les charz
bōs. aps biopē & destrēpe en lait de fēme & en faitz emplastre dess
les peulx. **galien** L'ōtre les larmes des peulx.

Il fault cuire sucilles de betoine & racine de fanoul autāt de
lung cōe de l'autre: me sle tout en sēble en eue: & dicelle eue l'ane
les peulx: ilz seront sans d'acer. Autrement près le ius de l'herbe
qui est dicte achor: & la metz sur les peulx & elle les clarifiera mē
ueil: usēm t: **galien** & d'as. Autrement près oeufz de geline. & en tiz
re de hors le blanc par vng trou: & metz en le sceulle de loeuf avec le
moyeu sal gemine. puis metz ladicte escaille dessous aucun pe
tit instrumēt de fer biē nettemēt entre les charbons: & quant tout
sera tre sēble brusle: faitz en de la poudre & dicelle poudre metz en
dedens loeuf. **Lacteur**. Itē a ce me smes le lectraire qui est nomme
aurea ale panduna. soit destrēpe en vin blanc chauf. Et au soit
bonne le patiēt quant il pra concher: & il sera guarī **Lacteur**. Autren
mēt près eue rose vin blanc. aī. tutie puluerise. ii. anllerees & les
me sle en sēble: de ce metz vng pou au lacrimata ce clarifiera tres
fort la veue **Lacteur**

Contre la fistule des peulx.

Prenez le ius d'une herbe **Lactile** herbe est proprement appelee
erula: puis aps sans faillir tous les iours tu en mettras dessus
au sō au bout de neuf iours: & certainement sans nulle faulce la
fistule sera guarie **Dias**. autrement près du ius de rue & aussi pareil
lemēt des choup rouges autāt esgallemēt de lung comme de l'aut
re & me sle tout en sēble & puis aps tu en oīdras tres biē les peulx
& me smemēt la fistule & elle sera totallemēt sanee & guarie. & est
biapemēt e sprouue **Galen**. Itē a ce me smes se che vne herbe qui
est appelee communemēt par sō propre nom vngle de cheual & en
faitz de la poudre. & puis aps quāt tu auras ceste poudre tu met
tras dessus la fistule **Dias**. autrement amz betoine dedēs de leue
& dicelle eue tu l'ancras les peulx: les mouil leras & en les mouil
lant biē souuēt ilz se clarifiront **Diascorides**: autrement tu tireras
le sang de dessus l'elle d'ung rouson: le metzes prulx du patiēt &
il sera tantost guarī & sane. **Isaac** Itē a ce me smes près de laubiy
dūc ocuf leq soit tres biē escume. & avec ce tu prēdras du lait du
ne fēme & de leue rose. autāt de lung comme de l'autre me sle tout

enseble de ce tu mettras es yeulx. & puis tu moisteras du cotton
ou des estoupes en ce mesmes & en feras vne emplastre: et puis
quāt en lauras faicte tu la mettras dessus les yeulx Lacteur.

Pour esclarcir la veue



Il fault prendre eue en saquele betoie soit cuite
Et dicelle eue laue souvent les yeulx & ilz se
clarifiront. Macer & lacteur. autrement il te fault
prendre amer de Vaultour & le metz es yeulx &
certainement ilz clarifiront. cest experimēte et
esprouue: Lacteur. autrement tu prendras cest
amer d'anguille. amer de coq. & amer de lieue

autant de sug cōe de l'autre: mesle tout ensemble & en metz es yeulx
galien. Itē a ce me fine Vault amer de perdy & le mettre es yeulx
aussi fait pareillemēt amer de teurterelle. Itē autrement près miel
tresbiē escumeus de rue autāt de sug cōme de l'autre & le metz es
yeulx. auicenne. Item près ius de nourse de celsdoine & de vi blāc
autant de sug comme de l'autre: mesle tout ensemble: & puis le metz
& ilz clarifiront Isaac. Itē prens vng saphir vne esmeraulde ou
vng rubys le metz es yeulx Albert

Contre longles la maille en soeil.

Il fault prendre racine de liz Laue sa nectoye tresbiē puis
apō la broye & metz dessus & elle destruit la longle ou la maille ce est
esprouue Lacteur. autrement près sang d'une dieuie anguille & le
metz dessus & elle guarira longle. ce est esprouue. isaac. au remēt
près le grai d'une herbe appelle lircum & le metz tout entier dedēs
loeil ou longle Macer. a ce mesmes près vne herbe nomme emors
de getine & le destrēpe en lait de fēme coule par vng drap de linge
& le nectoye tresbiē & le metz sur longle ou sur la maille & elle se de
destruita incontimēt. isaac. autrement près ius de laitue lait de
fēme & de leue rose: mesle tout ensemble. & de ce metz vng pou en
soeil. puis faitz vne emplastre de stoupes ou de cotton & le moule
le en la mixtiō dessusdicte. & le metz dessus loeil toute nuyt. ceste
medecine oste l'ardeur des yeulx & le sang. & si destruit longle & la
maille. Ruicenne

Aux yeulx larmeyx

Il fault prendre veruaine & la broye avec vng peu de sel & de
strempe de bon vin blanc: & en faitz emplastre dessus les yeulx &

folio.

y demeure iours nuyt / & ilz seront guaris. **Galien.** Prends ius de
satirion & de ce oingz les yeulx & ilz seront guaris. **Constatin.** Aut
rement prends la fleur iaine de solsequim cest souffie / & le laue
puis le metz puerir ou le laisse si longuement en caue rose: & leaue
leau en mure sa couleur puis de ceste eue metz en soie. Ceste eue
au si preparee oste des yeulx les sages larmes & toutes humeurs
cōtraies. **Lacteur.** Et note generallemēt medecine pour les yeulx
Par toute maniere de lait speciallement lait de femme mesle as
uec eue rose vault contre toute maladie & douleur des yeulx. **La
cteur.** Bonne poultre cōtre toute maladie des yeulx. Prends tutie
deux dragmes / sang de dragon vne drame / sucre vne drame /
bro: & tresbien tout ensemble & en faitz poultre tressubtile & la cou
le par vng drap de lin & de ce metz vng pou en soie. **Lacteur.**

Contre la maladie des yeulx

Prenez rue / aché / fenoul / celidome / saue monde / Veruaine / Bethoi
ne / aigremoine / saulge / pimpernelle & eufraise autant de lung cō
de l'autre. Les douze herbes broyras tresbien avec sept grais de pot
ure & y metz deux millerces de miel Et de richief broye toutes ces
choses ensemble: & les destrempe en vin blanc. Vieil de sept ans ou
en uiron & les destrepe si longuement que tout demeure espes. Puis
coulle par vng drap neuf de chanure Et le coulle tant en remettāt
tou siours ladicte en icelui sachet: iusques a ce quelle en retourne
clere Et aps tu mettras icelle liqueur en vne fiole de voire. et se
ladicte liqueur se dessechoit audit voire / destrempe la dudict vin
blanc Vieil en le meslant tresbien & iusques a ce qd deuēne en eue
Ceste eue est trespreueuse contre la maladie des yeulx. **Lacteur**
Autrement a ce mesmes Prends celidome / eufraise / Veruaine / sa
nou / aigre moigne / & roses. anna. distille tout par la lambic: & de
ceste eue laue les yeulx car elle les clarifie merueilleusement. **La
cteur.** Autrement a ce mesmes: prends de leau de celidome / eufra
se / fanoul / Veruaine / souffie / bethoine broye tout ensemble & les de
strempe tresbien avec de leau rose & puis apres tu les mettras en la
lambic de voire & apres metz par dessus tresbon vin blanc tant qd
excede lesdictes herbes de deux doys ou en uiron. Puis distille: re
cop la premiere eue qui sera ardant & la metz appart en vne fiole
de voire. et la seconde qui n'est point ardant metz la en vne au
tre fiole. et la tierce aussi tu mettras en vne autre fiole. la premiere
eue pour sa trop grant ardeur tu ne mettras point es yeulx sel
se n'est meslee avec lait de femme mais toute seulle la mettras en

ly.

dens qui sont malades. car elle les guarit: & si guarit pareillemēt
le chancre de la seconde tu laueras les yeulx car elle est tresbonne
pour iceulx. et de la tierce lauer la face. Et ainsi faisant toutes les
trois aydent & sont moult prouffitables Lacteur & diascondes. Et
note que si en ladicte distillation en lieu de vin estoit mis se eue de
vi: elle en vaudroit mieulx: & en seroient lesdictes trois eues de
plus grant vertu.

Lacteur.

Autre eue ad ce mesmes qui doit estre faicte quant le soleil
est au signe de iumeaulx environ la fin dicelui signe Pres eulrat
se manipule. iiii. celidoine manipule. iiii. fanoul manipule. ii. Bers
uatie manipule. i. brope tout ensēble & le metz en vng pot daitain
ou de cuire & par dessus lemplisses de bon vin blanc puis clotz tres
bien icelui pot & le lute son couuercle daitain affi que riens ne puis
se respirer. et le laisse fermenter & rassoit iusques a neuf iours. puis
distille toute icelle matiere en vng alambic de verre iusques aux
fesses lesquelles tu getteras car ilz ne ballent rien de rechief tu di
stilleras icelle eue par auant distillee par ledict alambic. et ce con
tinueras iusques a trois fois. reste eue guerit la tope des yeulx
et les nettoye de toutes mauuaises humeurs estans en iceulx

Lacteur

Contre la maladie & sourdesse des oreilles

Il te fault prendre feuilles de cucumer sauuaige: & en tire le ius
par broper. et dicelui metz en loreille douloureuse et il osterā la dou
leur dicelles Constantin. A ce mesme brusle vne piece de serue
Vert & le metz au feu & en recoit la liqueur q pstra dicelui boys par
les parties estans au dehors du feu metz ce en loreille malade: &
ce osterā la douleur & sourdesse dicelle. Isaac. Autremēt. prens lat
ctures & les brope avec vng petit de sel & en faitz emplastre. & acer
Autremēt prens aulbin docuf & les brope tresbiē. puis faitz empla
stre destouppes de chātre & les mouille dedens & les metz dessus
lozeille douloureuse Diascondes. Autrement prens ius de rose
aulx & le mesle avec lait de femme & le metz en loreille douloureuse
& ce osterā tantost la douleur Lacteur Autremēt prens vne de
fant qui sera du sepe du patient & la chauffe & la metz en loreille
du patient & ce osterā la douleur Lacteur Autrement brope canels
se & la destrempe en huile doliue: & la metz es oreilles: & ce osterā
la douleur & la sourdesse. Galien en ce mesme prens huilles damā
des ameres. huile de genefure & huile de sinapis. ana. mesle tout
ensemble: & metz es oreilles: & ce osterā la sourdesse & la douleur
Galien entre Amēt. cuitz racines en eues & la gresse dicelles prens

et metz dedens les oreilles & ce osterà la douleur & la sourdesse. Et
a scordes. Autrement a ce me fines. Prends les vers qui viennent de
terre oeufz de formis & fucilles de iues. anna. Brope tout ensemble
et les faitz bouillir en huille d'olive Et de ce metz es oreilles. Lesq
les aps estoupperas tresbiē de bon a lētour des oreilles dicelle huil
le Et avec ce tu oindras tout alentour des oreilles dicelle huille &
elle osterà la douleur & sourdesse dicelles et restaurera rend loy. La
cteur A ce me fine cuitz vng gros oignon en huille ius de poreau
& ius d'apfinche & lait de femme. anna. mesle tout ensemble & puis
les coulle par vng drap de chanure en le spreignant tressfort en vng
pressoer. & au soir quant le patient seyn pra coucher metz vne gout
te de ceste liqueur en son oreille malade & l'estouppe tresbiē de co
ton moullie & oingz de ce. & avec ce tu oindras tout a lētour dicelle
huille vng pou tiede de ladicte oreille. & ce te osterà la sourdesse
Galien Autrement tu prendras de la mer dung cheual / & puis se
le mesle avec ius des poreaux & puis aps tu le mettras dedens lo
reille laquelle est malade Et certainemēt ce osterà toute la dou
leur & aussi pareillemēt toute la sourdesse. & rendra au paciēt souye
perdue Constantin. Autrement mesle lait de femme avec eauc tie
de & en faitz en celle maniere comme il est dict: & deslaira en la rece
pte de soignon Galien Autrement. prens ius de bethoine tiede / &
au matin & au soir en metz vne goutte en l'oreille malade & elle sera
guarie Isaac Autremēt a ce me fines. prens du sang d'une anguil
le. ius de rombarde & ius d'olignons. añ. mesle tout en semble. & de
ce metz en l'oreille douloureuse & ce osterà toute douleur & sourdesse
Galien. a ce me fines. prens ius de fucilles de saulx / & tousiours
vng petit lūne fois aps l'autre & ce osterà la douleur & la sourdesse
car cest le souverain remede pour oster les imundices / & ordures q
sont en l'oreille Itē a ce me fines vauls le ius d'asfiche mis en l'oreil
le & aussi le ius dieble Lacteur. Autrement prens fucilles de
roses fucilles de laurier & fucilles di sopo. añ. & fucilles d'asfinche
autant q des deup. puis prens semence ou grains de persin. anis &
fanoul & brope tout en semblē & les faitz bouillir en bon vin blanc &
audit vin soit la tierce partie deauc en vng pot de cupure tresbiē
lute avec son couvercle q ait dessus vng petit trou quāt le patient
pra coucher soit mise l'oreille dicelui sur le trou dudit pot. et aisi par
longue espace lui soit fait estune Et apres que ladicte estune sera
faicte faitz emplastre dicelles choses & le metz sur estoupes chaul
des & lui lie dessus l'oreille: & le patient sera guarý de sa maladie &

foudresse de ces oreilles. Et ceste medecine est experitez tres vraie
 & aussi tre scertaine Laquelle science est approuvee & Verifiee par les
 souverains medecins & docteurs & aussi par plusieurs experts en la
 dicte science. Cest assavoir par ypoctas par galien par avicene & a
 sis par constantin ysaac Siple & plusieurs autres

Et si debes noter pour tout certain que sil adient par aucun med
 uenient que aucun grain ou aucune pierre entre en l'oreille d'aucun
 ne per sonne Il te convient prendre une canne d'argent ou de cui
 vre ou quelque autre & puis la metz au pertuis de ladicte oreille
 et susce a tire ton allaine le plus fort q tu pourras par icelle eau
 estant en l'oreille Et par ainsi en tireras ledict grain ou la pierre de
 hors Isaac & roger. & sil adient ql entre ung ver dedens l'oreille
 d'aucune persone. metz dedens l'oreille le ius ou le scorche / ou les
 fruietz non meurs d'ung noyer ou le ius des fustilles d'ung pechier
 ou d'apichier le ver sera tãtost tue. et sil admet q le ver appelle per
 ce oreille entre. pres une pomme de tresbonne odeur & d'ung cou
 steau par la partie de la queue dicelle pome oste ung petit. & puis
 chauffe ung peu ladicte pome au feu. & le lie tiede sur l'oreille. & le
 patient se tiennet tout de iour & de nuit sur son oreille & le lendemain
 au matin il trouvera le ver sur la pomme. & sil ne v et a l'odeur
 de la pomme dedes la pome du lait doulx tiede messe avec mpe
 de gasteau chauf & rendat fume. & le lie comme il est dict & sans
 point de doute asses long tẽps aps / le ver sen viendra dehors de
 l'oreille & est approuvee Lacteur. Et se une araignee entre dedes l'oreille
 pres une mousche sũe viue & la tiens par les elles & p les piedz
 a l'oreille du patient & elle viendra au son de la mousche Lacteur
 & se pouf ou pousse entre dedens l'oreille d'aucun. metz des cheueux
 du patient dedens son oreille. & tantost le pouf & la puce viendront
 dehors & entreront es cheueux Lacteur. & note q le ius des fustilles
 de saurier nũtz tiede es oreilles oste toute foudresse dicelles & touz
 le lordure & aussi le tint & son. & par ysaac.

Contre goutte rose

Il te faut prendre huile faicte de noyaulx de pin & les messe
 en lait de femme et de ce oingz la face du patient. Galien. Item
 a ce mesmes prens canfre une. i. chiches rouges. iii. unces broye
 ensemble et destrempe en ius doignons bolu avec miel bien escuz
 me. ost. tout soit messe ensemble et dece soit fait onguement pour
 oindre la face du patient Roger Autrement. prenez
 rommarins avec ung pou de sel. Et le cuiz en tresbon vin agre

Et de ce oingz la face du patient en frottant la face dudit rōmas
 rin Diascondes Autremēt. près racine de cucumer sauuaige broye
 et le cuitz en caue. puis le coule par vng drap de luy. & dicelle caue
 laue la face du patient tous les iours au matin & au soir iusques
 a neuf iours. Sallen Autrement faitz oingnement en la maniere
 re qui sensuit. prens gingembre grains de paradis & souffre Bis
 autant de lung cōde de l'autre broye tout & en faitz poudre tressutil
 le & la cōfitez avec sain nouueau de pourceauale incorpore tressbien
 en sēble toutesfois aucuns sont q̄ en faisant la compositiō de cest
 oingnement mettēt de souffre Bis le pois de gingembre & des grais
 & quant loingnement sera fait auant que tu les mettes en oeuvre tu
 dois lauer le lieu de la maladie de tressbō Bi blanc tiede puis le tress
 bien nettoiera apres loidre Nicolas a ce mesmes. près Vieille gres
 se de porc trois onces & le metz pourrir en tressbō Vin aigre par trois
 ou par quatre iours en ostant tout le Vin aigre & en y en remettant
 de l'autre. puis près la tierce partie de. iiii. onces de souffre Bis adar
 gent Bis estaint en salie d'homme Vne Once & mesle tout avec icel
 le gresse & broye tressbīz ensemble puis le metz en Vne boiste biē net
 te & quāt le patient sen yra coucher laue le lieu de la maladie de Bi
 blanc tiede & le torche comme il est dessus declare en la recepte pree
 dente. apres oingz se dudit oingnement & au mati laue la face & le
 lieu oingt dudit oingnement de puree de feues Vertes & apres torche
 se & en faitz ainsi iusques a neuf iours & le patient sera guarī Nico
 las Autrement faitz lait de nopaux de pin cōme tu ferois de nop
 aux damandes & la gresse dicelun lait qui nagera dessus prens
 & en oingz la goutte rose & dedens brief temps le patient sera gua
 ri se de ce il est oingt au mati & au soir. & apres laue cōde il est dit des
 sus Lacteur. contre coup en la face ou en loeil prens mas de raphas
 on & farine d'orge broyee ensemble & en fais emplastre & le metz des
 sus le coup

Isaac

Contre reume

Cuitz spica nardi en huille d'oliue & dicelle huille metz es nas
 trines du patient par Vne tente destoupee. & quāt le patient ira cou
 cher laue sō nez en caue froide & touure tressfort son chief & soit en sō
 licet tressfort couuert & il suera en sō licet & par ainsi il sera guarī La
 ctur. Autremēt contre reume de quelcōque cause. prens bō triacle
 la quātite d'une aueline & se mette le patient en sa bouche sās gou
 ster ne aualer la bouche close par sōgne espace & ses narines soyēt
 ouuertes & soit ainsi iusques a ce que tout le triacle soit degastē en

20.

sa bouche. & le patient sera sane de toute reuinte. & ce est approuue
Lacteur. contre reuinte de froide cause Brope y soper & en faitz em
plastre & le metz ice il est dit dessus.

Contre douleur des dens

Près racines de tintamal qui autrement est dicte lactoalle et
le cuitz en vin & dicellui une fois le moins laue les dens & les genci
ues & acer. autrement brusle paste de fourmēt & les cēdes mesle
avec sel & les destrēpe de vi & en faitz emplastre sur les dēs Isaac
autrement a ce. Près alay de roche a la quantite d'ung oeuf de ges
line & de bon vin aigre plai deuy boires. & ce faitz bouillir tout en
semble en ung pot neuf & petit iusques a ce q' l'alay soit dissolue, et
quant il sera tiede faitz tous les iours gargarismes au matin & au
soir. & ce confortera les dēs & osterā la douleur. Lacteur. autrement
a ce mesmes près la semēce de iusquiamē & le metz sur les charbons
ardans. & moyennant ung tupaui recop la fumee & la metz sur le
lieu douloureux. & ce osterā la douleur. Lacteur. autrement près la
poudre de courai rouge & la metz sur la dēt douloureuse. Isaac
autrement prens iusquiamē & le chauffe sur les charbons & dicelluy
trēde touche la dēt malade souuent & par certaine intervalles. & ainsy
la dēt cherra sans douleur/mais garde toy bien q' dudit ti de chanse
tu ne touche les autres dēs. car ilz cherrōt. & acer & dya. autrement
a ce mesmes près lait de chēvre & mouille dedēs ton doy. & dicel
lui doy touche la dēt malade & elle cherra sans douleur Bartholo
meus. autrement aultz organum en caue & dicelle caue laue les dēs
& la bouche autrement près la racine de millesueit & le patient se tost
ma lemy marche sur la dēt douloureuse la dicte racine & ost. & la
douleur & la goust de dēs. Dias. autrement près poudre de pois
ure & semēce de rue & destrēpe de vi aigre chaull. & en laue le patient
sa bouche / & ses dens il sera guarī Isaac. autrement prens vi
offet. camomille & bethoine autāt d'ung q' d'autre. & les cuitz ensens
ble en vin blanc & le patient le plus chaull quil pourra se tienne
en sa bouche par lōgue espace en laud de ce ses dēs. & se la toue
est enflēe faitz de dicte herbes cuytes une emplatre et la met sur
la toue & tātost elle osterā la douleur & enflēure. Et ce est esprou
ue. Galien. Autrement et se la dent est creuse il te conuient emplir
les trous de la dēt de gōme d'ypere. & ce te osterā la douleur: & mes
me fait le cerueau de perdrix. Car il ront de la dēt & en oste la dou
leur Dias Autrement il te fault froter la dēt douloureuse d'une dos
se d'ail. Et en l'oreille de la partie de ladicte dent metz une autre

D.1.

doisse d'ail & ce oster a la douleur. **Maier.** autrement il le faut prendre des feuilles d'ung prunier ou le fonce de la racine de prunier et ougan: autant de l'ung comme de l'autre broye tout ensemble faitz bouillir en vin blanc de ce saue la bouche & les dens doulens & ce oster la douleur: & avec ce il preserve & oste la douleur de la bouche & la tient saine & nece **Diascondes.** autrement broye bon gingembre blanc le faitz bouillir en vin qui soit blanc & le metz en ung pot n'en fa le couure. & au couuet de faitz par dessus ung pertuis. & quant le pot sera oste du feu le patient recoipue la fumee par ledict pertuis: & fault tousiours q'il ayt la bouche ouverte sur le pertuis estant au couuet de dudit pot: & se tiegne ledict patient ainsi & la douleur sup cessera: il sera guarri. **Nicolas** brule corne de cerf & mesle les cendres avec du mastice & le destrepe de bon vin blanc. & aussi diap de scarlate taint en graine mouille audir vin frotez saue les dens & l'infiation & aussi se blanchira. **Salien** Prends encens & le broye et destrepe d'ail bi doctif & en faitz emplastre sur les temples **Isaac** autrement prends ius de fenail: & le mesle avec miel. & de ce bi chault metz sur les dens & les oingz **Diascondes.** autrement prends ius de poreaulx: & le chauffe bien chault. Et par loque espace le tiegne le patient en sa bouche. autrement broye poivre & le destrepe de vin chault & en saue les dens **Nicolas.** autrement prends pimpernel le ou sauge & de ce frotte les dens & ilz se neceperont & blanchiront.

A delecher les lèures

Broye mastice le destrepe d'ail bins doctif & le metz dessus & elle consolideront & seront gueries. ce est esprouue. aucune a ce mesme broye celi doine & du ius dicelle oingz souvent les lèures. & elles se guariront. car celi doine guarit toute maniere de chancre **Diascondes.**

Contre paralysie de la lègue.

Prends sauge & persin de l'ung come de l'autre & le broie tout ensemble le cuitz en vin blanc: & d'iceluy vin tiede faitz gargarisme. & puis dicelles herbes cuites faitz emplastre sur le rosier. **Salien.** a ce mesme prends piretrum & castoreum tant de l'ung comme de l'autre & les broye ensemble avec triacle. & en faitz pillures a maniere de petites febues & les metz dessus la lègue du patient. **Salien.** a ce mesme prends piretru smapis: cinamome rue & sel. anna: broie tout ensemble les cuitz en huile d'olive iusques a la consommation de la moytie dicelle huile. & de ce oingz la bouche & le goster: & metz dessus estoupes bien delies. & se ladicte maladie gries

pft.

Ne trop le patient faitz le sagner. puis prens Vin aigre & eau. Anna
 & le metz en Vne poille & avec ce des coupes de glans & des fleurs
 de pommes de grenade & les cuitz ensemble & quant ce sera tie de
 faitz en gargarisme au patient. diascorides. autrement prens bō
 ne quantite de pinnelles qui croissent es espines noyres & au tēps
 quelles sont en verdure broye les. & en tire le jus et en iceluy jus
 mouille souuēt ton doy & avec ton doy metz le souuēt sur la mas
 ladie en ta bouche Dias. autrement prens soigneuēt appelle ara
 gon & le chauffe sur le feu & en baissau d'icy net & mesle avec luy
 poultre de deufober & le metz sur icelle maladie & se celle partie est en
 fice par le mal pris terre d'arguilles le broye & le cuitz en Vin aigre
 & de ce faitz emplastre & le metz sur l'infaction tantost elle ostra
 l'enfleure & la douleur. Isaac. autrement Prends electuaire nōme
 opponium & le destremp de bon Vin blanc auquel soit sauge cūte
 & ce boue le paciēt l'estomac ieu. Mais garde bien que a chascune
 fois tu ne destrempes dudit electuaire sinon la quantite d'une aune
 fine Et ce commande l'auteur. autrement Premièrement tu feras
 faire diminution de sang. apres prens grains ou pommes de dia
 mon & miel. anna. & broye tout ensemble & mesle avec Vin aigre &
 le faitz. Vng pou bouillir. & de ce le plus chaũt que faire se pourra
 faitz gargarisme au patient. Constant. autrement prens ysope
 balauſtre & les coupe des glandes. anna. cuitz tout ensemble en Vi
 aigre & de ce le patient face gargarisme & il sera guarī. autrement
 pris escorce de pommes de grenade broye ensemble les destrepe
 de Vin blanc de miel. aff. ensemble mesles avec Vng pou de Vi al
 gre & les faitz bouillir ensemble. & en faitz gargarisme au patient
 Autenne.

Pour faire monter la paralisie quant elle
 descent trop bas

Premièrement soit le chef rez & par Ventose soit le sang ex
 trait. apres il y fault Vng oruf cuit dur le plus chaũt que le pa
 ciēt pourra endurer ne souffrir & soit mis dessus le chef audict lieu
 de la Ventose. Isaac. autrement il fault prendre du sel brusle & leg
 soit enuelope en drap de luy. & soit mis le plus chaũt que le paciēt
 pourra endurer en la fosse derriere sur le col. & se audict lieu estoit
 faicte decoction avec Vne verge dor de tant hauldroit mieulx. car
 ce est le souverain remede.

Balion.

Pour reſtraindre le sang.

Prens feues et oste leur escorce et en faitz pouldre & dicelle pouldre metz au lieu d'ot le sang flue et vient Macer. autrement. Prens ius docties et dicelle sa ne le front; et des orties tresbien broyes faitz emplastre dessus le front / mais garde que dicelles ne de leur ius tu ne mettes es narines; car le sang en ystroit plus habile d'adment. & ses choses dessusdictes / ne touchent point les narines le flux de sang cessera incontinent. Macer. autrement prens le dehors d'une chaudiere darain & le metz au lieu d'ot le sang flue ou dessus la playe Et tantost le sang cessera. Lacteur. Autrement prens ius de millefueil ou ius dache ou docties griesches; & ce boiue le patient tantost le flux cessera Dias. Autrement tire ius de fiente de pourreau par ung drap desic en lestraignant & le metz es narines & le sang cessera ce est esprouue Isaac. Autrement prens du sang qui yst du patient & le brusle au feu en faitz pouldre. & le metz au lieu donc le sang flue il cessera Autrement. Et se cest vne femme prens camamille & la broye & destrempe en aulvin doeu cuit avec ius de morelle & le metz dessus la memelle de la femme de la partie donc le sang vient & il cessera Constantin Autrement brusle coque de bache / & dicelle faitz pouldre de laquelle soufffle en la narine donc le sang vient & il cessera Constantin Autrement prens la racine de seigle & la brusle & la cendre destrempe en ius q est de fiente d'asne extrait par estraindre ung drap de linge le metz es narines Autrement cuitz raines en eue. & dicelle eue metz dedens les narines du patient Isaac Autrement prens du sang de bache / & le metz dedens les narines ou en la playe donc le sang flue & il cessera Diascorides. Autrement prens du sang de perdrix de turtre ou coulon le metz dedens les narines ou en la playe dont le sang yst Diascorides Autrement brusle estoc de vigne & des cendres de strepe en lurine du patient & de ce faitz emplastre & le metz dessus & dedens les narines. Isaac. & ce mesmes brusle plumes de guelme & les cendres souffle es narines par vne canne; ou en la playe dont le sang vient Autrement prens vne taupe & la brusle en ung pot neuf bien couuert assi quil ne respire & des cendres dicelle par vne canne souffle par dedens les narines & le sang cessera & aussi ceste cendre guarit playes faictes par feu fistulles chanchre & morphee selle est mise dessus Lacteur. Autrement broye orties verdes & les destrempe en bon vin aigre & en faitz emplastre sur le front ou les temples. Macer Autrement metz les coullons du patient dedens

plii.

Une esuelle qui soit plaine de tres fort Vin aigre & le plus des narines cessera Lacteur: a ce mesmes Broie argille qui est Une terre seiche & la destrempe en moiau douf & en faitz emplastre dessus le front Roger. Et note que pouldre de sauge laquelle est mise dessus la playe restraint le sang & si guarist la playe. Encores parlerons nous de restraintre le sang: car auameffois il de siēt des narines dedens la bouche Et a ce il convient prendre escailles doufz desquelles escailles les pouffins soient pssus de dedens & en faitz pouldre par Une canne soufflee dedens la playe ou narinez du patient le sang restraintra. Constatin. a ce mesmes Broie rue & la destrempe en Vin aigre & metz dedens les narinez du patient. Mascer. autrement prens pouldre de courail rouge & de la pouldre de iaspie Verd. & de la pouldre de canelle. a ce mesmes Ballent aussi orzilles Broiers avec du Vin aigre tout en semble desqelles soit fait emplastre pour mettre dessus le chef. Macer. Itē a ce mesmes prens la moitie d'une feue & la metz dessus la Boine du bras q est coupee & certainement sans nulle faulx elle estanchera le sang s'elle est liee deff. auicenne. autrement bin sle en Vng pot Une racine Verte: laquelle racine Verte tu laueras et cuiras dedens de leau courant la pouldre & aussi mesmement la cendre dicelle racine guarist de toute cōbutiō de feu. Et aussi pareillement elle restraint le sang de la playe ou de la Baine coupee ou des narinez s'elle est pouldree et mise quant elle est meslee avec moiau douf & emplastre & liee Lacteur: a ce mesmes le patient tiegne en sa main Une poignée de Veruaine & de l'herbe appelée burfa pastours ou il regarde fort l'herbe appelée sanguinaria le sang cessera Macer. autrement le sang du patient ou d'une perdrix d'une tourterelle ou d'un coulon ou d'un estourneau bin sle & de seiche restraint la playe & la guarist sil est emplastre dessus. ypoctas. autrement. racine de Violette maschee par le patient tressb. en menger restraint le sang Isaac. a ce mesmes le jus de pēthasilion b u par le patient restraint le sang Macer. pouldre de plie de gelmes meslee avec cendres dorties restraint le sang Galien. autrement metz en pouldre poilz de lieure secz & les mesle avec aulbin douf & les metz en la playe ou es narinez dont le sang vient & il se cessera Diascondes. cōtre l'inflectiō du bras q seigne prens son mie de pain sans leuain & le destiēpe en Vi blanc miel & raue. anna. mesles en semble & en soit fait emplastre dessus l'esieu.

Diascondes.

Contre Vomissement de sang

du:

Il fault prendre ius de sauemonde / qal autrement est dicte
laque de mopneau. a la done a bopre au paciēt il sera tātost qua
re Macer. Jeē pouldre faicte de meures seiches mengée par le pa
ciēt est souverain remede. Lacteur. contre trachet de sang. prens
gomme de pe sehier ou damandier a le destrepe de vin blaanc a de
ce bopre le patient

Isaac:

Contre squenciez entray.

Prens figures racines de liz paste non seure avec eue de pal
de formēt. anna Brope tout en seble a le destrepe de laic de troye
Et autz tout a en faitz emplastre sur le mal. Dias. autrement prens
limachōs q ont esaille a on trouve parmy les arbres a les Brope
bien soit a puis en faitz emplastre. Et quant il sera tiede faitz en
gargarisme. a ce mesmes Brope racine de celidonie a le cuitz en vit
a en faitz gargarisme quant ce sera tiede. Et note toute fois que
le chief du patient doit estre rez vent ou ses doivent estre mises des
sus les parties de dehors. Macer: autrement prens dyamoron a le
destrepe en miel a en vin aigre. mma. messe ensemble a le faitz boullir
en semble a tiede faitz en faire gargarisme au patient. Instant
autrement Brope vernaine a en faitz emplastre sur la maladie. Isaac
autrement Brope fleurs seiches de pommier de grenade a le metz
sur le mal. Lacteur: autrement Brope galles a sal armonac a ce mes
mes a de celle pouldre metz dessus. autrement prens roses d'emp
lure. a de rombarde du ius quatre dragmes a cuitz ce avec vin. et
de ce faitz souvent gargarisme mais quil soit tiede. Et note q la
maladie est perilleuse tu dois mettre vit ou ses entre deux espaul
les du malade a elles tireront a elles icelle matiere. auicenne. aus
tremēt prens ysope en huille d'olive a en caue. anna messe tout en
semble a en ce metz laine succide: cest adire non lance. a icelle ainsi
mouillee metz sur la maladie. Galien. autrement prens agripe a
dialtee: ce sōt deux oingnemens a les faitz boullir en vin auquel
mouille estouppes a icelles chaudes metz sur le mal: autrement de
stremp estrons de chien blanc en vin blanc a en fait emplastre sur
la maladie. Galien. autrement prens estrons de enfant estant a la
mamelle qui n'ayt point encoir mengée de pain a de ce faitz emplas
tre. Galien. a ce mesmes donne a boire au patient ius de l'herbe
de mor sus dyabolique dicelle broiee faitz emplastre et le metz sur le
mal mais auāt soit faicte d'inn. nution de sang de la baine qui est
soubz la langue: a ce cest en puer que on ne treuve nulles herbes
verdes prens icelles herbes seiches a les destremp en caue rose a

en qui vin soit blanc. L'acteur. & note que tu dois premierement
 ouvrir la bouche du patient & mettre entre les dents aucun empe-
 chement comme ung baillon tellement que ne puisse elorre la bou-
 che en aucune maniere et regarde en la bouche du malade se tu
 peulx veoir & appercevoir l'apostume qui est appellee atray: & dis-
 ent au palais. & si tu le vois en aucune maniere: perce l'adite apo-
 stume hardiment par instrument a ce convenable qui soit bien tre-
 chant. L'acteur. autrement broye cresson & le mesle avec paste ferme-
 tee en faitz emplastre sur la matiere. Salien. autrement masche
 forment entre les dents & le metz dessus la maladie. autrement de
 strempie siente d'homme tres bien deseechee avec miel: & en faitz em-
 plastre & la metz sur la maladie. Isaac: & note que celle maladie
 d'atray aduient en trois manieres. Premierement quant l'apostu-
 me est enuiron le palais. Secondement vient comme une bosce des-
 souz les oreilles ou au gossier. Et tiercement est bosce de pindie
 qui vient desouz les aisselles ou autres lieux du corps & de chas-
 cune dicelle l'homme peult chcoir en squinancie & est fait sans mou-
 uement comme sil estoit mort: mais la chaleur demeure en luy

Contre squinancie.

Premierement soit faicte grande seignee selon que la per-
 sonne le requiert. puis soit fait gargarisme par le patient de bpa-
 morum avec ung peu de vin aigre. L'acteur. Autrement prens us
 de moelle de fanoul de roses & de santilles: & faitz bouillir dedens
 reglice et de ce soit fait gargarisme: mais auant soit faicte dimi-
 nucion du sang de veines qui sont souz la langue & si sera guar-
 Salien. autrement faitz bouillir ysope en huile d'olive & en ceste
 huile mouille laine sucrose chaude: & se lie a l'enuiron du col & sur
 le gossier. Auicenne. autrement broye scabieuse & en faitz emplastre
 dessus le gossier & a l'encontre du col. Du se us dicelle boy & en gar-
 garsme: & saches que ce ayde moult & guarit. Racer: autrement
 Bernaine broiee & chaude mise a maniere d'emplastre a l'enuiron du
 col. autrement tremors broiee & mise dessus le gossier a maniere de
 plastre ou le us dicelle done a boire au patient guarit du tout squi-
 nancie. L'acteur. auans font qui par deuotion dient oraison ens
 fumante dessus le patient

Domine ie su xriste dree de nra saluato virtute sancti tui nois
 ihesus cui oẽ genu flectit celestiu terrestriu & infernou. & per inter-
 cessionẽ beati blasi serui tui liberare digneris hũc famulu tuu Be

famulā suā ab infirmitatibus gule gutturis & enuē & aliorū men-
bronū suorum. Qui diuisa regnas deus per omnia secula seculorū.
Amen. puis soit dit trois fois patre noster & aue maria. & au
plaisir de dieu le patient sera guar. & est esprouue.

Et purger le poullmon

Le patient doit mēger amidon. Nicolas. autrement prens
abrotanum rura & poullieu mente & de lache autant de lung cōe de
lautre broye tout ensēble & de ce en bon vin blanc soit fait clere du
quel boye le patient au matin quant il aura menge amidon des
su dicit: certainement il sera guar. Nicolas.

Contre forte goutte caducque



Il faut prendre castor. oponac. antimon. & sāg
de dragon autant de lung cōe de l'autre broye
tout en semble & soit donnee au patient ceste
poudre en son boye & en son mēger. & se cest
vng enfant de laage de sept ans ou enuiron
luy soit donne le poix dūg denier. et sil est de
laage de. viii. ans ou enuiron luy en soit dō
ne le poix de deu y deniers ou plus selon ce quil sera expredient & il
sera guar. esprouue est. Lacteur. a ce mesmes vauls la poudre
de corne de cerf beue avec vin blanc & aussi poudre de gup de chesne
beue avec ledit vin blanc. & ce mesmes fait la fiēte de paon beue
avec vin & la fiente de cygōne meslee avec eue & beue. yporas ra
sis. Macer. constantin. auicenne. autrement mesle sāg de mousta
uillit avec bon vin aigre & dōne a boire au patient & il sera guar. es
prouue est. autrement près la pierre qui est appelle la celidome qui
est trouuee au ventre dune arronde & la porte tier en son bras de p
tre avec gup de chesne Le lapidaire: a ce mesmes la pierre de cels
dome dessu dicit puluerisee & destrēpee en vin blanc beue par le pa
tient sans point de doubte guarist Lacteur. autrement vne cour
roye de cuir de sou scainte par le patient empesche la caduction
& est approuue

Contre la maladie de la poitrine.

Il te faut prendre gōme de cherisier & la destrēpe en vi blanc
chaull & de ce boie le patient lestomac iell: & il sera guar: dias: prens
auelesmes rosties & les destrēpe en bō vi blanc chaull & de ce boie le
patient lestomac iell au mati: dias. autrement près a safetida broie &
le destrēpe en miel & au mati: soit en boie le patient & cestui oste
ra la soif & le pechemet & la douleur de la poitrine: dias. autrement
près morelle Berge a pasteur plātai. āna iuntz tout en seble en eue:

p. B.

et dicest au malin au soir boire le patient Constantin. Et ceste
 meo broie rue abrotanuz poulleul de moutaigne & aise. anna. & des
 stremp ensemble avec miel & en faitz confection et de ceste confes
 etton destremp en bon vin blanc au matin / & au soir boire le pa
 cient Isaac Autrement. prens Une Once de cortandru Une Once fi
 gues bien seiches. iiii. cuitz les en bon vin blanc & de ce tiede au ma
 tin & au soir use le patient Lacteur Autrement cuitz oeuiz de
 geline molletz & les metz dedens grains doities graces bien pois
 gnans & de ce boire le patient Macer Autrement prens figues cōs
 fittes en miel reglice & sucre blanc. Et faitz tout bouillir en vin
 blanc & de celui tiede au matin boire le patient. autrement broie co
 riandreg en faitz poudre puis coupe figues par le meillieu / & y
 metz de ceste poudre au matin mengue le patient deux despoietez
 figues ainsi puluerisees & au soir autant & ce laschera la poitrine
 et ostera la toux seiche. Lacteur. Autrement. cuitz figues reglices
 sucre blanc en vin blanc & dicest au matin & au soir boire le pa
 cient. et ce ostera la toux la douleur du ventre & la douleur des inte
 stins Lacteur & galien. autrement. Cuitz miguet ysope / & figues
 seiches & sucre autant dung que d'autre en bon vin blanc : auquel
 soit dissoute gomme darabie de ce au matin & au soir boire le pa
 cient & il sera guarý de lempeschement de la poitrine & de la dou
 leur du ventre. Lacteur. autrement prens esctuaire appelle par
 lum : & le destremp en ung peu de vin auquel soit dissoute gomme
 darabie de ce boire le patient au soir & il sera guarý de la toux / &
 de la douleur de la poitrine. Lacteur. & ce mesmes prens figues re
 glice & poivre autant de l'ung comme de l'autre & les cuitz en vin / &
 audict vin soit mis diadragant. Unze semis & diapandion Unze. se
 mis & soit tout mesle audict vin. Et de ce tiede boire le patient au
 matin & au soir & il sera guarý de la toux / & de lempeschement de
 la poitrine du tout purge. Lacteur. & ce mesmes. Coupe figues
 seiches par le meillieu & les emplis de semence de serene puis prens
 reglice gomme de cerisier enduyt ysope racine de serpentine sauge
 saumon de absinche mentastre blanc & ortie petite autant de l'ung
 comme de l'autre Et faitz tout ce bouillir en vin blanc avec la quar
 te partie de miel. Et se le vin estoit doulx il en bauldroit mieulx.
 Et de ce boire le patient au matin & au soir ceste medecine purge
 la poitrine & purge les mauvaises humeurs : & la fait prolonger
 salaine & en laugmentant la conforte. Lacteur

Contre la toux



Prenez petites noisettes de toulouier & leur oste le sco-
te en eue chaude puis le broye: & destrempe en vin
blanc et au matin & au soir donne le patient en tein-
et il sera guarant de toute toux Vieille ou nouvelle tant
soit elle mauuaise L'acteur. autrement broye les de
seichez le destrempe en eue chaude & en donne a boire au patient
et il sera guarant Isaac. Item a ce mesmes vault langue de mouz
ton mengée par le patient Car elle guarit la toux.

Contre remede de toux



L fault cuire en ung pot neuf ayant ung pe-
tuis dessus avec eue boys de laurier. et faitz
estumes dicelles choses. & le patient recoine la
fumee par la bouche & par les narines: il sera
guari. galien Et n'est point de meilleur reme-
de contre reume a compaignie. car ce recorsorte
merueilleusement le cerueau. ce est approuue
L'acteur.

Contre lempeschement de la poictrine seis-
che de homme maigre

Prez reglisse et semence de pauot blanc & noir. ass. & les cuitz en
seble en vi blanc auquel soient dissoulz gomme d'arabic & diadragant
avec cyrop de roses puis mesle tout ensemble en ung vaisseau net
de ce boiue le patient au matin au soir. galien. autrement prez semence
de per sin broye les ensemble & les destrepe de miel & dicelles faitz pi-
sules a la quantite de petites fröues & destrepe deux pisules de B.
B. & ce tie de boiue le patient au matin au soir pareillement & boiue
autant il sera guarant D'apiscordes. autrement prez mirre le poix de
six deniers gomme d'arabic. & dragagant de chascun une once & sops
trois onces sucre blanc quatre onces. miel quatre onces. Et tant
de vi blanc. qd souffise & destreper toutes ces choses. puis cuitz tout
audit vi. Et de ce au matin boiue le patient en tein. & pareillement
au soir quant il yra couchera il sera guarant de la maladie de la pois-
trine & de la toux Isaac. autrement prez racine de enu'a capana ra-
cine disope gomme d'arabic figues & raisins. ass. soient ces choses
cuites en eue iusqs a leur dissolutio. puis coulees par ung drap
met a de ce tie de au matin au soir boiue le patient. galien. autrement
prez racine d'ingule cabuline & la de seiche. & la metz en poultice sur
cédres chaudes & par une cane le patient en recoiue la fumee par la
bouche & par les narines Isaac. Si aduient qu'ung homme ne puisse

p^{re}st

auoit parfaitement son alaine. Pres poulmon d'ing regnard et le
cuitz en eau & de ce sopue le patient deux ou trois fois du mois et
il sera guarri. Galien. autrement pres os de seiche & les destrempe en
eau tiede & de ce au matin au soir Use le patient Galien. autres
met. a ce mesmes metz sur les charbons encens de graine de genie
ure & le patient en recouue la fumee par la bouche & par les narines

Water.

A esclarer la Voix

Urope ysope dragee & les destrempe en Vin aigre & de ce tie de au
matin au soir donne le patient Galien. autre ment prens figures
emmiellees reglice sucre blanc. anna. et les metz bouillir en Vin
qui au matin au soir soit deu. auicenne. a ce mesmes prens geros
loganduz le destrempe en Vi blanc : & au soir au matin soit deu. Las
etue Et note toutes choses qui la seche la poitrine sont. Vtiles
& profitables au poulmon & a clarifier la Voix.

Contre la maladie du poulmon

Note q le poulmon est souuent blece pour la fumee ou par pouls
die ou par trop grant chaleur ou par trop grant secheresse ou par
trop chacter ou crier a haulte Voix ou p le decours du Vētre ou par
manger viandes trop chaudes & le patient se doit medeciner par
ceste maniere. prens reglice. encens & le cuitz en eau et de celle eau
donne souuent le patient Galien. A conforter lestomac

Il fault prendre la substance de coingz Vne liure Vin aigre. Vt.
liures faitz tout bien bouillir sur les charbons & te garde bien de la
fumee & aps y mesle les poudres q sensuuent : gingebre Vne once
& semis poivre blanc long once Vne & semis soit ces choses cuites
les iaques a espaisseur conuenable. & en les cuisant adoustees y en
core poulore zodoar dragme. ii. genciane & cuscute. anna. dragme
Vne & tout soit tresbien confit ensemble & de ce Use le patient bien
souuent au matin & au soir Lacteur

Contre etique

Il fault prendre gresses de gelines & de opes et gresses des haiches
de beuf & saing frez de pou. Beurre nouueau. Huille de Bioettes. A
na. m. se tout ensemble les confitz au feu & en les confiant adiou
ste y cre Vierge gomme darabic & dragagant et cōfis au feu & faitz
oignement & oingz Vne peau de regnard meise. : & faitz estuuer
sa poitrine dss. Vng pot ou soit cuites manues & tel fin q le visa
ge du malade sue aps torches lui la poitrine d roeurechiez & soigz
de loignerit la poitrine puis metz dessus la d peau oin tresbien & le cou
ure de Vesteins dicelui Lacteur. Menger pprie pour donner a cestui
malade Pres les esies de gelines & le blanc aps qu'elles seront

Folio

Bien cuites les broye bien & destray le de lait de brebis & y metz en
biopât deux mopeuz doeu3 & ung peu de fleur de farine de four
ment. & faitz tout bouillir ensemble petit a petit en mouuant tres
bien affin quil se espessisse & soit mis dedans ung pou de saffren
et tiede avecques ung pou de sucre par dessus soit menigé par le
patient

Lacteur

Pour conforter le cuer.

Tu prendras rommarin fineure dor pouloze de corail rouge
gr. pouloze de corne de cerf pouloze diuere & triacle. anna soit touz
tes ces choses destrimpées en bon vin blanc chaullz soit bien tiede
au matin & au soir & ce confortera le cuer. Lacteur. Autrement de
strempe pouloze de corail rouge en vin blanc: et au matin & au soir
soit bien. autrement Autrement prens une bonne geline & la plume &
ne: toy tresbien en ung pot. Et metz tresbonne quantité de mastie
de cubebes de rommarin & de rommarin cuitz tout ensemble & aps
que tout sera cuit oste le pot du feu & metz le bisaigne du patient sur
ledit pot & recoine la fumee par la bouche & par les narines. et se
trop grant sueur vient au bisaigne du patient arrouse le deau rose
se: & en apres il boiue du broiet & face ce bien souvent & ce confortera
et moult le cuer. autrement. Prens a ce tresbon eau de die rectif
fice sur la terre comme il sera monstree en la fin du liure. Et dicit
le die en tes breuages. & en tes mengies petit a petit & attrempees
ment. et ce confortera du tout le cuer. Lacteur. autrement il con
uient appareiller une bonne geline & la metz bouillir dedans ung
pot avec de leau. Et y metz avec ung tresbon doire de vin blanc
Et avec ce metz y cubebes citoual ozimul & arthos. anna. & coures
tresbien le pot de se couuierle & le faitz bouillir a ung petit feu ius
ques a ce que les deux parties de leau soient euaporees & la tierce
ce demeure puis tire dehors la geline puis quant elle sera tinee tu
la mettras par morceaux & prens les narines du patient affin quil
en recoine la fumee & apres il hume le broiet & ce confortera mer
ueilleusement le cuer. Lacteur. autrement prens triacle & destray
pe de bon vin blanc & en boiue le patient a ieu. Galien & ce mes
mes dans beaucoup d'orod & ius pliris diamargariton & leticia
Galien. mais que on y adrouste or argent purs. Toutes ces cho
ses dessus dites & une chascune de celles confortent tresgrandement
le cuer

Contre vomissement

Prens ius de saumonde & diuine de ius le patient le stomas

p^obit

leuy. autrement prens bettoine & le confitz avec miel & de celle cōs-
fiction mengue le patient la quantite d'une auellaine: & ce fait bit
digeret. & si empesche le vomissement. a ce mesme prens gōme de
ecier & le destremppe en bon vin blanc & diceluy boiue le patient Et
ascordes Autrement prens racine d'armoise de fanoul: & fucilles
d'as surche. anna. broie tout ensēble & destremppe de miel & avec bon
vin blanc tiede boiue le patient & le vomissement cessera. L'acteur
autrement faitz trois emplastres destouppes de chanure Et chas-
cune a par soit mouille en eue & puis lesprains & oste eue dicelle
Aps sur chascune emplastre maitz poudre d'olibanum. Et lūg di-
ceulx metz sur lestomac: & les deuy autres metz sur le poulx des
bras & incontinent le vomissement cessera tantost aps Galien. au-
tremment faitz vne toste de pain & tempaste avec ius de mente & bō
vin aigr: anna. tresbien meslez ensemble & en faitz a maniere d'u-
ne pomme Et ce tiegne le patient a ses narines car ce empesche le
vomir L'acteur. autrement broye encens & mastice anna. once semis
et les broya destremppe d'aulbū doeu & estouppes de chāure si en
faitz l'emplastre: & les metz sur lestomac Car ce empesche merueil-
leusement le vomir Auicenne **Et faire vomir**

S E aucun a menge venin. près terre sellée qui par les apo-
ticaires est appelée triacle a la quantite d'une auellaine
ou d'une febue & avec vng pou de vin blanc. en boiue le pa-
tient ou sil peut en menge sans vin: & il ne cessera de vomir iusq̃
a ce que tout le venin sera dehors L'acteur. autrement prens semē-
ce de chanure & le faitz boullir en lait de chieure iusques a ce que
la tierce partie du lait soit enapozee et de ce boiue le patient en ieu-
i usques a trois iours & sachez que aps le triacle on ne peut bailler
meilleur remede que cestuy. Dias. a ce mesmes broye les fleurs ou
la moyēne ecorce de sehuza les faitz vng pou boullir en vin blanc
et de ce boiue le patient Macer. Itē a ce mesme saucū a beu ou mē-
ge venin ou aucuns autres mauuais breuuages: & il les buelle
getter hors Prens aloem acotrin boliarment anna. dragme vne
saffron de iardin & mirre. anna. s. soit tout broye ensemble & mis en
poudre tressubtille Puis soit mesle en vin & en eue anna. tresbien
meslez ensemble & boiue le patient en ieu. et ne mengue point de
long temps aps & il sera guarī L'acteur autrement pour prouoquer
le vomir ou pour alier a chambre Prens ius de bled & farine bolatē
le de moulli & faitz boullir la dicte farine audit ius. et en faitz em-
plastre Et quāt tu voudras volūtairement vomir: metz l'emplastre

sur lestomac quant tu voudras aller a chambre metz le sur le Vē
tre Lacteur Contre douleur de lestomac du Vētre

Prends poultre de corail rouge a le destrepe en eau de pluye
ou de aisterne ce boyue le paciēt au matin au soir. Isaac: a ce mes
mes prends diadragāt a le destrepe en bō Vin Vermetilz au matin
a au soir en boyue le paciēt. Diascorides. Autremēt prends racine
de serpentine Verde ou seiche: car il n'ya poit de dāgier selle est Ver
de ou seiche a dragie communez broye tout en sēble: a de ceste confe
ction mēge a pōs boyue le paciēt tres bon Vi. a ce osterā toutes les
douleurs de lestomac a du Vētre et toutes les opilatiōs et torsions
A ce me sme pēs a che et mie de poi de fourmēt. anna. broye en sē
ble et en faitz emplastre sur lestomac et ce osterā la douleur de les
stomac. Isaac: autremēt broye endiue a dicelle tu feras emplastre
sur lestomac et ce osterā la douleur la toux et les souspirs dicelut
Hacer: autremēt broye mastie et les confis avec aulbi doctif et Vi
aigre. anna. et en faitz emplastre sur lestomac et ce le confortera
merueilleu semēt et si lui osterā le vomir. a ce mesmes pēs citou
at puluerizie et de ce use le paciēt en sō boyre et en sō mēge au soir
et au mati et ce osterā la douleur de lestomac et du Vētre. Nicolas
Autremēt pēs lignū aloes a le metz sur les charbōs a de ce le paci
ent recoiue la fumee par la bouche a par les narines: car ce oste la
douleur sur toutes choses Instans. Contre seiglout prends semēce
d'avis a le faitz mascher au paciēt entre les dēs avec ce chauffe de
lad semēce en vne poile sar le feu la metz en vng drap linge a le
tienne le paciēt chaust en ses narines. Galien. Autremēt faitz mas
cher au paciēt trois ou quatre grains de ponce a il perdra le sens
glout Lacteur Contre douleur de foye

Il conuēt pēdre huille d'olive beurre saing doi son saing de
geline a saing de conin. anna: a me se avecques ces choses semē
ce de mellefueil d'avis: de sapifrage: anna. et cuitz tout en sēble et
les coule en vng Baissau metz ce sera oingnemēt duquel tu oing
dras la partie du foye a se deult au matin au soir iusques a neuf
iours. puis apres faitz vng tel emplastre. prends saulge seiche a sa
dragie. anna. cynamomme la tierce partie semēce d'avis semēce de
mellefueil: de cha sa vne once a fiēte de chienre autāt cōe de toutes
les autres mesle tout en sēble a le chauffe a en faitz emplastre sur
la douleur du foye quāt le paciēt s'en ira concher a enuirs minuyt
boyue du sene de agarie a de gingēbre tous meslez en sēble a destre
pēs en vng de ce use souuēt a en brief tēps il sera guaray. Galien

p. 111.

Autrement pres le ius de langue de cerf & de plantain. anna. & les
 broye avecques sucre & de ce boire le patient au soir quant il yra tou
 chera ce face souvent & il sera guarý. autrement. a ce mesmes broye
 endue le destrepe en vin blanc & huille rosat. anna. & en faitz ens
 plastre se metz sur le foye de celle herbe le patient mege souvent
 & sera guarý. Discondes. autrement pres ius de lactue douce et
 de endue de chascun ius quartis. iij. caue rose & vin aigre blanc. an
 na. me se ensemble sádale du blanc & du roux broyez ensemble. anna
 once deuy mesle toutes ces choses tresbien ensemble. puis y mouille
 ung drap lige bien net & le metz sur le foye: & quant il sera sec mouil
 le de rechief & le metz ainsi bien souvent: ce osterá la chaleur & dou
 leur diceluy. Lacteur. a ce mesmes emple une poille de metal de
 ius de plantain puis le couure tresbien: & le lute tellement q ne puis
 se respirer & le seiche. puis metz ledit pot bouillir sur le feu lent ius
 ques a ce que la moitie diceluy ius soit toute consumee. & de ce boiz
 ue le patient souvent le cuer ieun & il sera guarý Autrement pres
 ius de plantain & miel. anna. mesle tout ensemble: & de ce en ieun boi
 ue le patient. Galien. a ce cuitz en eau racine de cucumer saumai
 ge. Et de ce bovue le patient a ieun. Isaac. Autrement destrempe
 saing de cheure avecques ung pou de aine et ce tiede bovie le patient
 Isaac. Autrement cuitz semence & herbe de fenec en eau ou
 tant scullement la semence. Et de ce bovue le patient souvent
 Macer. Autrement pres osuse et le cuitz en eau: puis la coulle
 par ung drap linge bien net en le straignant & de ce bovie le paci
 ent a ieun. Macer: Autrement pres grams de pource & les broye
 & destrempe en miel & de ce bovue le patient bien souvent. Isaac
 A ce mesme cuitz sapifrage en eau & de celle a ieun bovie le paci
 ent. Isaac. autrement pres une que le patient aura fait au
 matin & bovue delle. Lacteur. autrement pres la gresse du dault
 pshy qui est demouree au chanderen apres la decoction. & le destre
 pe de bon vin blanc & ce bovue le patient a ieun. Isaac. autrement
 pres semence de pavot noir broye & destrempe tresbien avec huil
 le de rosat & en faitz emplastre sur le foye pporas: autrement pres
 lactuare appelle ascabon & soit destrempe ensemble: Et en ieun
 en bovie le patient & il sera guarý: Galien. a ce mesmes pres dâc
 ques du ius de plantain et use bien souvent autant comme il en
 pourroit dedans lescaisse d'ung oenf iusq a quatre ou cinq iours
 Le ius est mouli brisé et prouffitabile a toute personne qui en use
 raisonnablement au soir et au matin. Il conforte la rate.

Folio

moult grandement & oste la douleur & la challeur du poulmon & du foye. Esprouue est. Macer. autrement prens racines de cicore & le cuitz en vin blanc avec la tierce partie deau: & de ce boiue le paciēt au matin & au soir apres soupper. & est esprouue Lacteur Quant le blanc des yeulx comence a iaunir: prens des deux sandales du blanc & du roux & du sucre diolat. anna. Vne semis broye le ensemble & le destrêpe en eau d'endive au matin & au soir en boiue le patient

Nicolaus.

Contre iaunice & ptericie.

Porfomar Gregorius

Il te fault prendre ius de camomille & le messe avecques eau chaude & au matin & au soir en vse le paciēt. Dyas. autrement cuitz grande quantite de plantain en eau iusques a la cōsuptiō de la vuytie dicell: & la boiue le paciēt au matin & au soir Macer. Autremēt prens rubea & tous les iours au matin & au soir en menges le paciēt & il recouurera sa couleur & en brief temps il sera guarry Dyas. A ce me fines prens pouldre d'inter ius de epatica autāt dung cōe d'autre plantain Vne noir: saffron sauage: autant comme des deux autres. et metz tout en ung drap de lin ou de chanure q soit bien net: & si lie encore dessus ung autre drappeau de lin. puis aps metz eau de fontaine en ung vaisseau bien net: & metz en icelle eau ce drap ainsi lie avecques les choses dessus dictes: & le toue net & meuz tāt que toute la vertu & la substance desdictes choses de mourez en leau: de laquelle au matin & au soir boiue le paciēt & sa couleur luy sera restitue: & par ce moyen il sera guarri. galfon. Et note Vne ptericie ou iaunisse est Vne maladie moult perilleuse car cest mutacion de couleur naturelle en iaune: ou en passe: ou en noir & couleur: & aualeffois d'une couleur en autre: & se la maladie ou inflactiō de ydropisie y suruiuent avecques ceste maladie il mourra dedens brief temps & ne lui peut estre secouru par aucune medecine naturelle

Lacteur

Pour la maladie de la rate.

Prens langue de cerf & la broye & destrêpe en bon vin blanc au matin & au soir par l'espace de. xxx. iours en boiue le paciēt & il sera guarry. Macer. autrement broye aigre moine & le destrêpe en bon vin blanc de ce boiue le paciēt au matin & au soir Macer. Autremēt broye les feuilles de saulx avec ung pou de sel et en faitz emplastre sur la rate. Isaac. Autrement prens le scorbe de saulx s'ag de porc & eau tout messe ensemble. & le cuitz & le coulle p ung drap sige & de ce boiue le patient souuent Isaac. autremēt bru le poulmon

dung regnard en Vng pot neuf de terre a les cendres destrêpe en Vi
blâc chault a de ce bouue le paciēt au matin au soir Isaac a ce mes
me destrempe fiente de chieure de Vin blâc chault a en faitz empla
stre a le metz sur la rate Dias. autrement destrêpe poul dre de corail
blâc en eue chaulde de ce bouue le patient. dias. autrement prens
les branches de chouy de hault quō appelle meill a au matin: a au
soir bouue le paciēt Dias. autrement prens l'ome du paciēt q̄l a fai
cte au matin en leu le patient en bouue L'acteur autrement prens
fueil de tamariscet les cuitz en Vin aigre puis les broye a en faitz
emplatre sur la rate. dias. a auicenne. autrement près esorce de ta
mariscet a les broye a ius dache a racine de fanoul cuitz tout ense
ble en faitz emplastre: a le metz sur la rate. auicenne. a ce mesmes
prens ius dache la tierce partie dune esuelle: a y metz autāt de Vi
aigre a dhuille dolue cest assauoir des deux derrains iusques a la
quarte partie dune esuelle a Vng pou de arc blâc a cuitz tous ces
choies: a les metz en Vne esuelle. et quāt il sera froit faitz le estre
Vng pou empres feu de serment de Vigne ou despine seiche faitz
chauffer le malade a loigz tresbien de cest oignement sur la rate: a
a l'environ Car cest oignemēt penetre les parties de dedes a les gue
rit

Auicenne

Contre l'inflection de la rate.



L fault prendre Vne du patient bien nouuelle a les
chauffe et en icelle mouille Vne esponge / a le metz
dessus la rate bien chault L'acteur a ce mesme cuitz
tresbien esorce de tamariscus en Vi blâc a d'iceul bo
ue le paciēt au matin au soir a d'icelle esorce pulue
riser Vse le patient en tous les mengiers a breumaiges Salie a ce
mesme Vne piece de tamaris bñ entiere en Vin blâc a icelle aisi cuite
entiere lie sur la rate mais il fault q̄ ladicte piece soit chalde Sa
lie.

Contre morsure de beste venimeuse.

Il fault prendre oignons a le patient les mengue tous les iours a
teu. a acer. autrement cuitz a scorpions en huille dolue: a d'icelle
huille tu omdras la pointure ou le mors de la beste venimeuse La
acteur. autrement broye aigremone a le destrêpe de Vi chault a de ce
en teu bouue le patient Isaac. Contre morsure de serpent Vents
meuy Premièrement le patient bouue triacle mesle avec Vin blanc
ou tourmentille q̄ est appellee sonchet: ou pimpernelle le broye en
Vin blanc au matin en bouue le patient en teu. car ce chasse tout
Venim L'acteur. a ce mesmes Vault moult a ayde sauemonde q̄ au
cis appellēt cetoire a est dicte saque de moucan laq̄le soit broye

et.

et meslee avec bi blanc & beue au matin a ietyn mise en maniere de
plastre sur la poiture ou morsure venimeuse. cōtre poiture de scor
pion Broie le scorpion & leplastre sur la poiture mais il vaudroit
mieux se ledict scorpion estoit estaint en huille d'olive pourry. et
celle huille ainsi appareillie est le souverain remede contre poiture
de scorpion Lacteur

Contre morsure de chien enrage

R

Roie le blanc des porcs avec sel & faitz emplastre
et le metz sur la morsure. Isaac. a ce meme est bone
sauemede & rue broie avec sel anna. & leplastre sur
le lieu. Bras. et semblablement peult on dire des au
tres bestes & leur donner remede Lacteur. Itē note q

la semence graine de genefine valent cōtre tout venin & guarissent
morsures de bestes venimeuses Lacteur. Remede general quant au
cuy a este mors dū serpent ou de quelque beste venimeuse. Prez
vne geline & lui fye le bec & lui plume tresbien le dos leq tu applis
queras la morsure & le tiens chaudement sur icelle iusques a ce q
lad gelie meure par veni car elle mourra en atrayāt a elle le venin
recomēce le patient faire ai si dautres gelies iusques a ce q au dernier
vne gelie mise dessus ny meure point car se cerra signe q en lad morsu
re naura plus de venin & par ai si sera guarie le patient. Esprouue est
Lacteur

Contre poiture ou morsure de beste venimeuse



Et cōvient prendre fiente de chieure & la destrē
pe en miel & de ce oigz la poiture & faitz emplastre
dessus Isaac cōtre morsure de serpent de chien en
rage ou dautres bestes venimeuses. Pius ins
de rue & de ce ius boie le patient dautre rue broie
avec vng pour de sel faitz emplastre & le metz sur la morsure & il se
ra guarie. Dater. a ce me sme brusle veruaines des cendres faitz em
plastre sur la morsure il sera guarie. et saum porte veruaine sur
soy serpent ne autre beste venimeuse ne lui pourra nuire

Contre la picote

Prez figues emmellees ou seiches & farine de lentilles mōdees
anna. dragme. dix & si les faitz cuire en cinq liures de eau. & a demie
liques a ce quelle se cōsūme a trois liures puis le coulle en icelle
eau metz de safran dragme vne once. et ce boie le patient au soie
et au matin. et se garde bien q ne mengue de chair de porc ne au
tres biades le patient il sera tātost guarie. L'astanth. Autrement
metz dessus la picote & dessus les plapes passe de forment meslee
broie avec sel & elle rompra tātost icelle matiere & tirera tātost

lapostume Autenne Autrement Prends racine diette & le broye & le metz en vng pot de cupure avec lait d'ours en se messant tresbien puis aultz le sur les charbons iusques a ce que tout soit bien espes & avec vne plume oingz la pycote. Diascoudes

Estre apostumes engedrees es costes
aux hanches et aux cuisses

Premierement faitz faire diminution de sang au bras dextre de la Boine moyene se lapostume est a la partie senestre & au contraire sel se est l'autre partie & se lapostume ne se separe poit pour la seigneurie pres le ius de ces herbes. cest assavoir de morelle iusquiane & dapsi che autant de l'ung cōe de l'autre semēce de li fueilles de roses & racines de mauues. broye tout en seble & le cuitz tresbien en huile d'olive & en beurre aī. & en faitz emplastre le metz chault sur la douleur Et quant il sera froit tu le rechaufferas de rechef avec beurre & huile le doliue & la remetz dessus la douleur. Apocras. autrement prene mie de pain de fourment figues emmellees & sang de porc nouue au & huile d'olive broye ce tout ensemble & le chauffe vng pou & en faitz emplastre & la metz dessus la douleur Isaac. autrement cuitz cuitz farine de seues semence de lin & d'ane & mie de pain de fourment. anna en seble en beurre & de ce faitz emplastre sur la douleur Galien. a ce mesmes broye herbe de fenene avec sang de porc et de ce faitz emplastre chault dessus la douleur Galien. autrement messe de altee avec beurre & de ce oingz le lieu douloureux & le metz dessus laine suc de Galien. autrement. prene oingnement qui se fait aī Prene ius de cresson de fontaine ius d'apfinche. aī. puis prene semēce de lin semence d'orge auāt de l'ung cōe de l'autre broye bien en seble & en soit fait de toutes les deux farine. puis pres saig de porc & le messe. ana. selō la quantite de loingnement que tu veulx faize car il fault a loingnement soit bien mol broye toutes ces choses les messe en seble & les faitz bien bouillir en les mouuant sur le feu tant a tout soit bien messe puis le metz en vne boyste & quant tu en voudras oīdre lapostume metz y vne emplastre chaulte la quelle soit faicte destouppes de chanure. cest oingnement de prompt toute manieres d'apostumes & aussi meismement trait hors du corps et guarit totalement Toutes ces choses tesmoignent Galien Auicenne. & nicolas. autrement tu prendras leuain de fourment & du sel & les destrēpe en vng blanc & faitz vng pou bouillir. Apō faitz en emplastre sur estoupees & le metz dessus lapostume & ce attirera lapostume dehors du corps & la fera mourir Isaac. autrement pres suet

f. 101.

les de noyer fueilles de rue & fueilles de Beruaine autant de lung
cō de l'autre broye les en sēble & les destrepe en miel & de ce faitz em
plastre sur la postume ou sur la bore & ce rōpra la postume & guas
rira. Galien. autrement broye mures de ronces q̄ gisent sur terre
& miel & mie de pain de fourmēt autāt de lung cō de l'autre broye
les & les faitz boullir & en metz vne emplastre sur la bosse qui est
soubz les esselles ou en laine. & ce meurira guarira & de rōpra. Ma
ris. autrement. prins ius de chonp rouges de la partie de dess⁹ ius
dache autāt de lung cō de l'autre & beurre nouueau & farine de sei
gle. faitz tout tresbien boullir en le mouuāt & de ce faitz emplastre
& le metz chault dessus la bore.

Contre apostume dedens le corps.



Prends racine de scabieu se vne liure. semis corail rom
ge. ii. dragmes & sucre tāt q̄ souffise & en soit fait si
rop avec ptisene. & en la fi de la decoctiō metz de sca
bieu se liure semis. & la pouloze de coual ne soit poit
coulée & quant ce sera chault soit bru par le patient
plai demp bopre par trois ou quatre iours & la postume se rom
pra & istra par la bouche sans aucun peril. esprouue est. Galien. aus
tremēt prens racines de manliues cuittes. semēce de femigret fariz
ne de fourmēt semēce de lin & beurre frais & broye tout en sēble & le
cuitz & en faitz emplastre & la metz chault de dessus le nombril & il le
murira & fera yssir dehors la postume Nicolas. autrement broye sca
bieu se ou destremora & le broye en tresbō vi blanc & de ce bopue le
patient au matin au soir.

Contre apostume du poulmon.

Il faut prendre ius de creffō & ius de bordelis. ana. & les mes
le avec vne gresse de porc fondue en vne paille de fer en les cui
sant & bien fort mouuant avec vne cuillier dessus le feu & avec ces
choses en mouuant metz y farine de femigret de fourmēt & de li &
le meufz tresbiē & incorpore tout ensemble. puis en faitz emplas
tre & la metz dessus. auicenne. & ce mesmes bault & apde moult le
ius de rue mesle avec vin blanc. Diascorides

Pour creuer bore ou apostume

Il fault prendre diaculuma le destrempe dhuille violat & en
faitz emplastre dessus & tantost la bore creuera. Mais diaculi de
mont pelier est le meilleur. auicenne. prens semēce de lin & la broye
bien & destrempe de lait & de farine qui est dicte fleur de fourmēt
et me se avec les choses dessus dictes & les faitz boullir dessus le

ppl.

feu apres faitz emplastre de stouppes de chanure a les destrepe en
eue fresche apres presse le tresbien entre les mais tellement q'il n'y
demeure poit de aue. puis tu mettras en icelle ta cōfectiō bñ chaul
de a ainsi metz la sur la boce & apostume. et quant elle sera creuee
prens vne fueille de chouy rouges a la metz sur la ploye & remetz
ladicte emplastre dessus iusq's a ce que le malade soit gueri. Las
cteur. Esprouue est. Pour rompre seruele prens amer de beuf & le
rouy de fiente de geline.

Contre l'insflaction de quelque lieu.

Il fault prendre lie de vin blanc son de forment. & fiente de
Beuf nouvelle: mesle les bien ensemble & les faitz bouillir & en faitz
emplastre chault & le metz dessus et se l'insflactiō est moult rouge
& enflée: Broye morelle rombarde plātay. ana & les destrepe de aue
rose & de ce saue l'insflaction & de soides herbes faitz emplastre sur
estouppes de chanure & les metz sur l'insflaction. Huicenne

Contre l'insflaction de bras saigne.



Il fault prendre son & mie de pain broye en sēble de
stremp de vin blanc laict & caue autant de l'ung cō
me de l'autre & en faitz emplastre dessus. Isaac. au
trement près fiente de thoreau & en faitz emplastre
dessus. Dias. a ce mesmes. prens febues cuites en
vin & en eue & les meslez bien avec q's vng pou de saing & de miel &
les mesle bien ensemble en vne poille sur le feu & en faitz emplastre
& le metz chault sur les bras. Guidon

Contre insflaction du col du gosier & autres.

Broye centuare cest sauemonde a uec vng pou de sel & miel
le tre bien & en faitz emplastre & le metz sur la glande ou l'insflactiō
du col ou du gosier & elle sen pra. Macer: Contre insflaction qui se
deult creuer. prens seuuehon & avecques Bielle gresse de porc faitz
emplastre dessus. Macer. autrement prens semence de lin & raci
ne de mauue broye ensemble & en faitz emplastre & le metz dessus
Macer. Contre insflactiō douloureuse & qui se deult creuer près ras
cine de iusquame & racine de morelle. anna. Broye ensemble les mes
le avec saing de porc nouvelle & en faitz emplastre dessus & elle sera
guarie. Guidon. contre insflaction dure prens semence de lin & le
cuitz en laict de chieure & de ce faitz emplastre et le metz chault sur
l'insflaction & elle meurira tantost

Contre insflaction du Ventre.

Prens racine diebles & les cuitz en gresse nouvelle de porc &



en faitz emplastre & le metz sur le ventre : Dias. autrement près ra-
cine de fanoul dache. anna. Broye ensemble & destrepe de bō vi Vieil
& tous les jours au mati en bon le patient a leu. Salen.

Contre inflactiō de la Berge.



L fault prendre figures seiches ou mielles fait
ne de fourme. anna. Broye & mesle tout ensemble
& destrepe dhuille dolue. en faitz eny lastre & le
metz sur le membre enfle. constant. a ce me fmes
Brusle courges seiches & destrepe cendres avec
huille dolue & en faitz emplastre & le metz sur le membre enfle. & si
ya audit membre des playes metz enyelles des poudres seiches
bien souuent & elles se guariront Isaac. autrement prends litagie
dor dore dore aloer cicoitry dragme deux. soient mesles en poudre
& mesle ensemble. car ce guarist toute maladie de la Berge de hōz
me. autrement se la Berge est enfle & quil y ayt grāt douleur soit
mesle ensemble are. huille figures & pourpier & les metz dessus & ely
se se guarira. Esprouue est. a ce mesmes soit mise dessus betoine
cuite en vin & broye. autrement fucilles dolues broyes avec miel
guarissent le chancre en la Berge & autre part. autrement. aloer cico-
itry broye & espars dessus guarist toutes playes chancreuses. aus-
trement politrui & retrac ou la racine de centoire portee guarist le
chancre parfaitement & en pou de temps. albert. autrement soit
le lieu laue de vi aigre & puis soit seiche dūg drap linge & puis soit
mise dessus poudres de galle & soit fait trois fois le jour & il gua-
rira. autrement pour le pruit de la Berge ou pour la nature de la
femme laue souuent la Berge du vin de la decoctiō de sauge. autre-
ment cendre de courge seiche guarist hastivement les vlcres de la
Berge pose quelles fussent pourries. autrement fomentaciō fait
de du vi de la decoctiō de fucilles dolue fait ce mesmes Esprou-
est. autrement près lait de Vache ou de chienne soit dūg pou bouil-
lu avec ins de plātai ce beu souuent guarist les vlcres des racines
de la Bessie & de la Berge

Contre l'inflection des coillons.



L fault prendre frues & scorches broye les tres
brē. & les cuitz de bō vi aigre & de ce faitz emplas-
tre & la metz chaud de dessus la maladie Isaac
autrement broie cōmi & puis aps se destrepe en
miel & de ce faitz emplastre & tu mettras dessus & ce
guarira. Guido: autrement prends de la farine
de frues & les destrepe enyus dyables & avec.

xxii

huille a le metz dessus a ce guarira tantost Dias. et Isaac
 Autrement tu prendras fueilles a semence de iusquame apres les
 broye en faitz emplastre avec vin cere solue toute inflactiō. Ma
 cer. autrement prins plantain demye poignee a deux testes d'aul
 coupe les bien menu a les broye en semble a fritz en huille doine
 e de tu ferois du poisson achaut l'applique au couillon en fle pour
 tout certain il se guarira Contre inflaction des parties honteuses
 a des mammelles aintz ung oref de geline en huille puis le lie dess
 inflaction Albert. a ce mesmes prins farine de froment a la aintz
 en caue a la metz dessus inflaction des parties honteuses a des
 mammelles a elles seront guaries

Contre inflaction des genoulx a des piedz

Broye rue a sel a le destrempe de miel a de ce faitz em
 plastre a la metz dessus les genoulx en fles a ce mes
 mes contre inflaction douloureuse aintz le fruit
 verd des pebles ou le ins ou le sommet en vin blanc
 et en faitz emplastre avec miel a le metz dessus. Et
 a f. contre inflaction des piedz. aintz pebles en vin blanc

tuques a ce quilz soient bien espes a en bouillant metz y miel a le
 meuf tresbien a de ce oingz lenfleure a en faitz emplastre a la metz
 dessus chault il sera guarit aintz. Broye les fueilles d'ung
 noyer ou d'ung figuier a les mefle avec vieille gresse de porc a en
 faitz emplastre le metz deux fois le iour dessus inflaction. Ba
 lien. autrement prins beurre a moile de beuf. autant egallement
 de lung comme de l'autre. mefle les en semble en fondat dessus le
 feu a le metz chault dessus inflaction bien souvent celle guarira

Rafis

Pour la sacher le ventre

Ras amer de cerf salgēme huille doine ana. broye
 tout ensemble a de ce faitz oingnemēt duquel tu ois
 dras le fondemēt il laschera Galien. autrement
 prins ciclamen a le broye a en faitz emplastre sur le
 pennil Macer. a ce mesme broye coloquide a le mes
 le avec amer de cerf a avec miel a en faitz emplastre sur le pennil. au
 cenne. autrement aintz racines de mauues en caue a broye avec saig
 de porc. Biele y mesle ung pou de son fromēt. a de ce faitz emplastre
 sur le stomac Galien. autrement rais a nettoye a appareille racis
 nes de cucumer sauuage en maniere de suppositoires a le metz par
 le fondemēt il laschera Galien. a ce mesmes pris racine de cour
 ge seche a en faitz poudre a la destrempe d'amer de beuf / et metz

dessus le pennis & faitz de celle racine suppositoire & loingz de Bi
 tréal & puis le metz par le fondement. Isaac. autrement faitz hos
 stica de farine de semence de decatapucia: & atrèprement au mati
 et au soir en mengue le patient. Galien. autrement faitz de dens
 Vng ouf de geline Vng petit trouz le vuide puis remplis le scail
 le dicelui ouf de beurre & estoupe tresbien le pertuis de cire: & le lie
 tresbien iusques a ce que nature commencera a ouurer & point p⁹
 Car par aduenture ce destruiroit la vertu retrainctiue q^e seroit grāt
 dangier Lacteur. a ce mesmes cuitz dedès de seane les herbes bro
 delosies avec prunes sèches iusques a ce quelles soient toutes dis
 solues & dicelle eue boiue le patient au matin & au soir & mengue
 des prunes. et note que les herbes brodelosies sont autrement ap
 pelées gelines grasses Isaac. a ce mesme brope mouelle de choup
 et l'appareille en suppositoire & loig de Blāc sauon & le metz au fon
 dement. Hacer. Autrement. prens la fiente d'ung grāt rat & loingz
 d'huile d'olive & puis le metz & par le fondement. Rasis. autremēt
 pour les riches près polipodium qui croist es chemins & a les raci
 nes doulces se squilles nettoieras: & avec icelles tu cuirās Vne bō
 ne geline que le patient mangera. et selle nopere bien boiue le paci
 ent du brouet & il la schera souffisamment. Galien. Breuvage
 tres special & tresouuerain lequel cōmun pour bien lascher le Vē
 tre tresbien & tre sātremprement pour quelconques patient que se
 soit Il te conuient prendre enduy & aussi des bourrachēs & pareille
 ment cōuient il prendre auai peu d'orge & des prunes parassules. a
 uec du reglice. Et faitz generallēment tout boullir en sebt dedès
 eue. Puis coulle le brouet par Vng drap de luy & de ce boiue le paci
 ent tous les iours le stomachieun Lacteur. autremēt prens brouet
 ou puree de pois non prepare sans sel & dicelle tous les iours le sto
 macieun boiue le patient Lacteur. a ce mesmes bault le brouet au
 quel brouet aura este cuit. autrement cuitz Vne piece de derriere de
 la iambe d'ung pourceau en eue avec mercuriale. & faitz boullir en
 semble que la chair soit comme pourrie. apres brope ladicte mercuriale
 & la destrempe du brouet dicelle chair & faitz q'nt soit cler & il
 souffira. et ce auant di sner par Vne eue le patient boire ou hūme
 toute plaine Vne escuille. Isaac. autremēt me sic ius de mercuriale
 avec miel & de ce boiue le patient car ce la schera souffisamment. Nico
 las. autrement cuitz mercuriale deuy pognées avec Vne geline
 au brouet le patient face souppez & mēgue ou hūme le patient: mais
 il ne fault point manger la geline & ce face generallēment tous les

p^oill.

matins sans faillir. & apres ne mengue point iusques au soir et
sans aucune doubte ce laschera. **Galien**. a ce mesmes cuitz deux
poignees de mercurialle au brouet ou chair de beuf soit cuitte et le
metz dedens vng pot lequel contienne seulllement. iiii. & en icelle le
patient face souppez. & apres ne mengue iusques au souper. **Galien**.
a ce mesmes pres de la fleur laille soit faicte de farine de for
met. & la mesle dedes du sucres dedes la poudre d'avis. & destres
pe tout du ius de mercurialle & de tout ce ensoble faitz vng gastes
au que tu cuiras au four au pain & ce chault mengue le patient et
il laschera. **Constatin**. autrement prens cerises douces appelees
merises & dicelles a tenu mengue le patient a sans faulsete elles la
cheront moult bien le dêtre. Mais il fault que le patient les meng
ue avec les nopaulx. **Lacteur**. Autremēt cuitz mauues & mesme
ment aussi mercurialle & la mesle avec de la gresse de porc dedens
vne paillie de fer & puis apres de ce mengue le paciēt au soir & au ma
tin. & sans aucune doubte le mal se passe. **Macer**. autremēt tu pren
dras efectuaire ou de la poudre a ce mesmes. & en vne autre sorte
& maniere. prens violetes fleurs de bourraces. anis & maratrum
turbic reglice mōdee. āna. dragme. iiii. fucilles de sene dragme vne
posidindragme semis gigebie nettoye dragme. ii. broie biē tout en
seble & en faitz poudre de laille metz au vin blanc le poiz de deux
ou trois deniers & le dōne a boire au paciēt a iei. **Galien**. autremēt
pres fucilles de sene. iiii. i. tui biē scrupule bō reglice nettoyer. ang
na. dragme vne & semis sucre le poiz de tout l'autre soit fait toute
poudre & de ce mengue le paciēt le poiz de trois deniers. **Constatin**
Autremēt pres pōmes grosses coupe les par le milieu et en offre
les peplos dūg coustreau fait vne fossete au lieu diculx & p pins la
ille tu empliras de bon miel & faitz en ce poit cuire & celle chaudi
vne heure deuant di sner mēge le paciēt & ce laschera. esprouue est.
Lacteur. **Elisere** a lascher. pres mauues vioses & cantellaires res
pares. anna. manipule vne & plai vne main de son vng pou de cō
mun sel soient ces choses cōcassées & meslees ensoble & y adiouste
trois piñeres de aue & boullēt ces choses iusques a la cōsuptiō des
deux parties dicelle eane ouis soit coulē par vng drap linge & le
piais biē fort. puis pres cassesfistula once vne bol. once. i. yerapiz
gra once semis benedict once semis broie tout ensoble puis le
coulē & soit ministre avec vng sac de cuir par le fōdemēt au paciēt
& quāt il sera dōne le paciēt le tiegne deillāt & de recchie vng drap
lige biē chault soit tenu sur le dêtre du paciēt. **Lacteur**. autrement
fi

Folioi

existerz a ce mesmes contre passio pilaque. p̄s manues mercuria
les. & absche. anna. manipule. u. centauree manipule Vne aune ma
tatu. anna. once semis son Vng pou agaric carumanna dragme
Vne soient toutes choses bouillies & en la decoctio faictes & coullies
aueques casse fistuite dragme Vne soit fait elistere qui soit admini
stre hault le stomach ieu & en tēps de necessite a toute heure: & n'ya
point de sel. & pour causez ce elistere doit estre administret au pacie
nt quant la douleur pilaque cest des intestins prent le patient et
il sera guari

Lacteur

Contre flux de Ventre

Prens fiente de chieure le destrempe en mas de plâtain & en bl
aigre. anna. puis faitz emplastre & le metz sur le penail Isaac. aus
tremēt p̄s bō triacle & destrepe de bon vin vermeil & au soir quāt
le patient sen pra coucher si le boiue. Ga: a ce mesmes p̄s pauot
noira tartre de vin blā & Vne escoufie & les metz en Vng pot neuf
de terre sur les charbons & quāt tout sera tresbien bru le broye en
semble & metz les poufores en Vng baissau de terre bien net & des
strempe en lait de vache & gresse de la poitrine de chieure & farine
dorze & cuitz tout ensemble & de ceste confection mengue le patient
au matin: auecenne. a ce mesmes prens opui & le metz par le fōdes
ment. & note q toutes choses chaudes sont contraires a restraidre
le Ventre se auecenne ne sont refroydres. parquoy les medecines q
sont contre le flux de Ventre sont toutes froides ou le patient les
doit recepnor froides Auecenne: autrement broye reubarbe & le de
strempe de bon vin vermeil & ce au matin & au soir boiue le patient
Galen autrement prens farine de spella cuitte en eue & la mēgue
le patient ou soit cuitte en vin. & ce boiue le patient. Isaac. autrement
cuitz racine de malitains en vin vermeil: & de ce au matin & au
soir boiue le patient: diaf. autrement cuitz tressort lait de chieure
& dicelui boiue le patient au matin & au soir. Galien. autrement cuitz
fourmage bien bien sec en eue & dicelle au mati & au soir boiue le
patient & du fourmage ainsi cuit mengue le patient. Galien: autre
ment prens pain dorze ou de millet & dicelluy face le patient soup
pes en eue de pluye ou de cistern & dicelles soupes mēgue ledit
patient & boiue de l'eue en laqle les soupes aurōt este faictes et
ce face moult souuent & il sera tantost guari. Lacteur. autrement
broye racine de Herbe nōme pai de calde & le metz p Vng iour en
tresbon vin aigre & de ce faitz Vng emplastre sur Vng drap linge
puis le metz en la plante des piedz tresbien enuolopez. Lacteus

pittis

Autrement broye la seconde prau de chastaigne & celle fait en vng
emplastre sur le ventre du patient & il sera tantost guarý : Dias.
Autrement cuitz seues en vin aigre & les broye tresbiē ensemble en
faitz vng emplastre sur le ventre du patient. Dias. a ce mesmes cuitz
poires nouuelles en eue de ce boie le patient Macer. autrement
cuitz esto de chonp rouges entre les charbons de ce le patient me
gue souuēt. Dias. autrement. cuitz foye de moult en vi aigre & de ce
le patient megue souuēt & il guarra Isaac autrement cuitz le moyau
dūg oruf sur les charbons moyennāt vne tulle & le destrepe tresbiē
en uis de la grāt coufoude ou en vin aigre & de ce megue le patient
Dias. autrement cuitz marrubiū blanc en huille d'oliue. anna & en
faitz vng emplastre & le metz sur le ventre ce prouffite moult. autre
ment cuitz miel cōmūa pois nauale. anna. once. iiii. faitz les bouls
sur tresbiē en les moult ensemble et de ce faitz emplastre sur le
ventre les raia du patient & les lie deuāt & derriere. esprouue est
Macer autrement prens vne bone geline & l'appareille tresbiē de
sumac & de sacados & le cuitz en eue de ce boie le patient L'acteur
autrement prens lait de bache & y estols fer nouuean de forge tout
rouge ou vne pierre toute rouge & se tu peuy auoir sūg d'ours miel
le le auerq̄s ledict lait. & quant il sera froit sil boie le patient & ce
lui sera prouffitera moult. Galien. autrement prens la poudre de
roses seiches avec eue rose soit faite vng emplastre sur le ventre
du patient. Galien. autrement cuitz la pierre q̄ on appelle amelis
ste avec cochia q̄ est le fruit q̄ dient aux espines noires & les destre
pe tresbiē de eue de pluye ou de eue de cistene en laq̄lle eue soit
cuite saue & y posquidos sauuaige de ce boie ledict patient au
soir & au matin sās faulx il sera guarý. L'acteur. autrement. a ce
mesmes il fault prendre la poudre d'une terre q̄ s'appelle argille
q̄ est vne terre moult forte & seiche & la couuient destremper tresbiē
en eue rose Et puis apres quant elle sera bien destremper. prens
vng petit de vin avec le broye tout ensemble. Et puis inconty
nent apres soit pris et soit mis et destrempe dedens l'argille le
moyau d'oruf anna. & de ce faitz emplastre & la metz dessus le ven
tre. auicenne. autrement broye vielles meures sauuaiges qui soient
seches & les destrepe dedens seue de pluye ou de cistene ou de eue
rose ou de ius de plantain & de ce au matin & au soir boie le paci
ent. Galien. autrement faiz boullir farine de fourment en vi aig
re & de ce faitz emplastre sur le ventre L'acteur autrement a ce broie
les dēs mapillantes dūg poiffōn de lūz & les destrepe en vi rouges

ce au matin au soir boiue le patient il sera guarit. **Dia** scord es
Autremēt distille par alādic les fueilles de chesne en recois leane
a en uelle eue auitz fourmage biel dur a seça pouldre de torterels
leq les faitz sōguemēt boullir a de ce boiue le patient il sera guarit
Ca. a ce mesmes vault semence de coriande trespis broye a dicel
le semēce destrēpee en eue ou en vi dse le patient **Ma**ccr. autressit
cuitz en eue le score des allās ou les poires ou les fueilles de pot
rier a de ce boiue le patient il sera guarit **Dia** sc. autremēt faitz boullir
fueilles de saulx ou de psillū dedēs leane a de ce laue les piedz
esprouue est. **L**acteur ou faitz boullir lait de vache ou de cheure
auec grosses pierres dures a de ce dse le patient au soir. **Isaac.** a ce
mesmes appareille vne gesme biē dielle a la cuitz fort a lōguemēt
en eue auec vng pou de vi rouge a de broiet boie ou hūme le pa
tient a il sera guarit **C**onstātin. a ce mesme vault le broiet de chaie
de benaïson ou de chaffe cōe de lieure de cerf ou de cheure sanual
ge. a de tant que la beste est plus ancienne de tāt vault elle mieulx
contre flux de vntre **Isaac.** **Dia** sc. Et se le ventre est enflē prena
du ius de rue a le mesle auec vin a de ce boiue le patient **Dia** sc. au
trement. pouldre de marbre conficte auecques moyculx docufz et
beue auecqs vin restrainct moult merueilleusemēt le vêtre. autre
ment soient les piedz fomentez en la decoctiō de aue dyppericon. et
pour certain est est tre sbonne. esprouue est. autrement tap s **Bar**
batus broye a encatisme es parties de derriere retiet lediet flux et
guarist tenasmon. esprouue est a ce mesmes. prins ppericon ou sa
semence. a ce se donnera tresgrande aide a confort cōtre toute ma
mere de flux de vêtre de lamarri. autremēt fiēte de coulā bropee
en tressort vin aigre. a lēplastre dessus le nōmbula pour certain il
restrainct toute maniere de flux de ventre. esprouue est. autressit
la racine de panthasison est prouffitable contre le flux de ventre
autrement seoir la chair nue sur vne touaille chaulde cōforte fort
contre tout flux de ventre.

A scauoir se vng malade mourra ou non.

Etz en forme du patient vne ortie verte p vng tour nas
turel. a se le tour en suuāt forme demeure verte. il escha
pera a sēlle demeure seiche il n'ya point de sperāce **L**acteur
A ce mesmes prins vernaine. a quant tu viendras au malade in
terroque le comment il se portea sil respond bien il eschaperā a sil
respond non non a est faicte pour lors ceste responce par le malade
pour la proprietē vertu mesmes dicelle herbe sans l'herbe ne se se

pp. B.

roit pas Dias. Autrement prens lait de femme alectant masle
le mesle avec loine du patient. & selle se concorde ensemble il viura
& se lung se separe de lautre il mourra autrement se celidoine est
mise soubz la teste du malade & il chante de Drap il mourra. & si
pleure il viura. a ce mesmes le larmoie est mise soubz la teste du
patient si non saichât riens si dort il viura sinon il mourra. au
tremement se tu oingz les plâtes des piedz du patient de lard & puis
tu le donneras a menger a ung chien si le meugue il viura sinon
il mourra

Contre restriction donne

Pour remede a ceulx qui ne peuent piffer sinõ que goutte a
a goutte. Brope la racine de l'herbe appelee panis caldu & le destrẽ
pe en eau tiede & boive le patient. Galien. a ce mesmes prens bes
thoine & la destrẽpe en eau tiede & en boive le patient au soir et
au matin. & il sera guar. pareillement ce aide moult contre le Vẽs
tre Lacteur. autrement cuitz marrubuin en huille & le brope en faitz
emplastre dessus le pennil. Lacteur. a ce mesmes cuitz fiẽte de cou
lon en vi blã & en faitz emplastre dessus le pennil. Isaac. autrement
lie fiẽte de soup chaud sur le pennil & il sera guar. & si piffra viẽ
espronne est Lacteur. autrement cuitz escorce de pin en vi blã & di
celle au matin & au soir boive le patient. Dias. autrement cuitz rue
en huille dolue & en beurre cõe chistere. Metz le par le fondement
Ba. autrement cuitz les fueille de mauues en eau & si en faitz em
plastre dessus le pennil Dias. a ce mesme mouille tresbiẽ ung drap
en us de plâtain & en faitz emplastre sur le pẽnil Macer. autrement
cuitz les fueilles du grã saparuin & mauues ensemble & les destrẽ
pe de us de plantain & en faitz emplastre dessus le pennil Lacteur
a ce mesmes brope veruaine & la racine & la destrẽpe en eau & di
celle au matin & au soir boive le patient. macer. a ce mesmes destrẽ
pe fiẽte de beuf ou miel en le faisant ung petit bouillir dessus le feu
en une poillẽe de ce chaull faitz emplastre & le le metz sur le pẽnil
Isaac autrement faitz brasser la peau d'ung lieure & dicelle poul
dre faitz bouillir en vin & dicellun vin mefle avec d'autre vin en ieũ
boive le patient du soir & du matin en ieũ & quant il se couchera
face tousiours son urine sur orties portans semence les fẽilles se des
cherrot & le patient se guarira Mas. autrement cuitz grais de co
riandre en vin blã & dicellun le patient boive au matin au soir: dias
autrement cuitz nasturcin en vin blanc. et huille dolue brope tout
ensemble & en faitz emplastre sur le pennil & dicellun nasturcin creu
mengue souuent le patient & il sera guar. Dias. autrement cuitz

Folio

les feuilles d'ung arbre q est appelle saum: a les cuitz en Vin blanc
et en faitz emplastre dessus le pennil a sur les rains Constantin Au
trement prens ptonie a la cuitz dedens de tres bon Vin blanc Et di
celui Vin au matin au soir en boiue ledit patient. Isaac. autre
ment. a ce mesmes cuitz Une herbe nommee panto sal di en Vin. et
bicelun Vi au matin au soir boiue le patient Instans. autrement
a ce mesme cuitz semence de cucumer sauuaige: a puis la destrempe
dedens du Vin doulx. a de ce au matin au soir boiue le patient Dia
as. autrement cuitz feuilles de noyer a les destrempe en Vi chaulle
et de ce au matin au soir boiue le patient. Macer. autrement distils
les neuces a de leue dse le patient Gundo. a ce mesmes pres rap
phantin francops. a le cuitz en Vi blanc puis tu prendras du poil
de lieure q soit en poudre a le mesle avec ledit Vi blanc a de ce au ma
tin au soir dse le patient Lacteur. autrement faitz bouillir le me
de sa ystirage a dache dedens du Vin blanc a de ce au matin a au soir
en boiue le patient. a il vnera parfaitemt. car ce oste toute la dou
leur de la vessie si rompt la pierre Lacteur. Et note q saulge cuitte
en Vin a coulle par ung drap net de lin en lestraignant bien fort Le
Vin deu tiede en icui fait bien vner a si vault contre la chaleur du
foye du cuer. a refreschit les boyaus p douloureux p grille dehors
du corps toute pouriture. Destruit apostiles rct les peulx beaulx
corrompt la fuisse du cerneau si fait la veue clere. ce tesmoigne
ppocras. amienne. constanti. Rasis. Macer. Dios. Isaac. Nicolas
Albert. Gundo et plusieurs autres A retenir l'orine

Pour ceulx qui ne peuent tenir leur Urine broye le cerueau
d'ung lieure a le destrempe de Vin blanc a de ce boiue le patient a il v
nera attrempeement a sera guarri Amienne. a ce mesmes. Cuitz
la vessie de ung pourcean en eue a la destrempe en Vin. et de ce en
icui boiue le patient Dias. autrement cuitz en eue le poulin d'ung
cheueau a la moytie mengue le patient a de l'autre moytie le paci
ent face emplastre a la mette dessus le pennil. Isaac. autrement le
patient mengue avec saines brulees au matin en icui a il sera qua
ri Rasis. autrement cuitz grande quantite de saulge en eue a de celle
eue laue souuent le pennil a la verge virile a il vnera attrempe
ment

Macer.

Contre la pierre au uient

bie et autres lieux.

Prens sang d'ours a le saulge a la poudre de la pierre nommee

ppvi

pointe. anna diagine. iiii. a les choses en suivant cest assaioir a chose
 ens a corce aperus ionza: racine de raphanum a racine dache Et
 en faitz faire vng baing auquel soient cuites les choses dessus di
 ctes et les herbes qui sensuiuent fanoul mente saulge serpi: son et
 en iceluy baing feras baingner le patient: a il sera guarri. esprou
 ue est Galien autrement pres la peau a le sang d'ung lieure a les
 faitz bolir en vng pot de terre neuf tresbien estouppé Et dicelle
 poultre le patient estant audict baing au matin soit donnee vne
 petite culleree avec vñ blanc chault Et ce soit fait souuent ala pier
 re se brisera a sera bouter de hors par petites pieces en pissant. ce est
 esprouue. Galien. a ce meisme prens neuf grans d'yerre broye a de
 stremppe en vi chault. et ce brise la pierre a la faitz getter dehors: et
 fait piffer attrempeement Galien. autrement prens gome de cert
 fier a le destrempe en bon vin chault a en boiue le patient au mati
 Diaf. autrement pres l'herbe de la racine de panis calide cuit en vi
 a en miel a coulle par vng drap. a de ce boiue le patient au mati a
 au soir iusques a sept iours boiue le patient continuellement Ma
 ter: autrement broye bel home a poure anna. a tout ensemble des
 stremppe en eue a en miel a de ce tous les matins boiue le patient
 Diaf. autrement destrempe gome de prunier en vi chault a de ce
 boiue le patient. Isaac. autrement prens sang de regnart chault
 ou froit et le donne a boire au patient et il sera guarri. Et se tu
 veulx esprouuer ce tu prendras vne pierre tresdure a la mettras
 tremper en sang de regnart par vng iour. Et tu trouueras la pier
 re cassée par petites pieces Esprouue est. Lacteur autrement
 euitz l'herbe nommee paritaria en vin ou quel soit la terte partie
 de eue a dicelle decoction laue le penis la verge virile a les coullas
 Puis apres dicelle herbe cuyte en telle maniere tu feras vne em
 plastre a le mettras bien chault dessus les membres dessus dictz
 a certainement a sans quelque faulxte l'aschera la boye de la ver
 verge virile a mettra la pierre dehors de la grosseur d'une feue a se
 ra bien bruit

Isaac

Autrement prens lieures ieunes a les noye a faitz mou
 rit en vin aigre puis brusle les en pot de terre neuf a metz en pon
 dre a la mesle en vin blanc chault et au matin a au soir en donne
 a boire au patient. Et aussi vñ dicelle poultre en ses mengiers a
 en ses breuages a mange souuent porce de nasturium de persil a
 de saxifrage a il sera guarri. auicenne

Item luy soit fait baing ou soit bouillue herbe picroza et en

tesent au mati & au soir soit baigne le patient & il sera guarit de la gravelle de la pierre & videra bien sans lésion aucunes. aucuns ne Autrement prens ius d'armoise. & de ce tous les iours en ieun boiue le patient Dias. autrement boiue le patient en ieun pures de chiches. **Maier** **Contre les Vers du Ventre.**

Remierement boiue le patient continuellement lait sans autre breuvage par l'espace de trois ou quatre iours: et le iour ensuyuant broie ausy les destrempe en vin aigre. et de ce boiue le patient en ieun Dias. Autrement broie fueilles de meurier & porreaux. an na. ensemble les destrempe en vin aigre & en faitz emplastre sur le ventre puis le patient boiue du lait & les vers qui viendront a la douleur suyuront la maritude de l'emplastre & de scendront par le fondement avecques le lait Et se le patient na point de lait si prene en son lieu miel. car cest tout ung Lacteur. Autrement prens semence de choupe les destrempe en vin aigre: & de ce boiue le patient en ieun & ce tuera les vers dedens le corps & en chasse tous les autres empeschemens du ventre & ostera toute la douleur Galien. a ce mesmes. Prens ius de plantain en ieun en boiue le patient Et de ladicte herbe soit tresbien broie & soit faicte une emplastre mise sur le pennis ce y vault Dias. Autrement prens semence d'ache broie destrempe du ius de petites prunes q'viennent en espines noires & en eue en laquelle soit cuite le force de pommes de grenade. et de ce en ieun boiue le patient Galien Autrement prens menthe le destrempe en lait de chieure: & avec ledict lait tire en le ius & se donne a boire au matin au patient Et se la personne ne veult boire prens ius ou lait d'amandes ameres le noyau de pin et avec ces choses bien meslees oinge le ventre ou le pennis. autene. Autrement prens cendres de corne de cerf & les mesle en vin aigre et de ce en ieun boiue le patient Galien Et se ieun vers mordent aucune partie du ventre pres du miel une chose appelle fanon & le faitz tenir au patient en sa bouche le stomac ieun & les vers q'sentiront la douleur du miel viendront a la gorge adonc le patient met le ses dois en sa bouche tellement q'il procure le vomir. Et ainsi il vomira les vers. Galien. autrement prens la poudre d'as finche tresbien broie poudre de bettoine: poudre de cenfoire: & poudre de fueilles de prose pees & toutes icelles poudres mesle avec ius de menthe de ce en ieun boiue le patient. Galien. autrement prens ius de centofree & avec deux parties d'iceui mesle la tierce partie de

pp. vii

supie puluerizée mesle tout en semble en miel chault & le garde en
 Une boiste De ceste confection tous les iours en ieu mēgue le pa
 tient: anna. ii. dragmes & se cest vng enfant sil nen mengue q. ans
 na. dragme. i. Auicenne

Contre ystiaque passion

faitz poudre de la fiente seiche de coullons & les faitz bouf
 fir en vi blāc de ce faitz emplastre sur le ventre. Isaac. a ce mes
 mes meslez poudre de gyp de chesne appelle en francois souchet &
 en ieu boiue le patient Dias. autrement mesle bō triacle avec vin
 blāc dicelui en ieu boiue le patient Nicolas. Et se la douleur tiēt
 au coste ou en la poitrine/ faitz caue en ceste maniere Recipe gige
 bre liure vne giroste liure semis citoual trois onces mastias drag
 me. ii. fanoul. annis mēte anna once vne soit ces choses meslees
 en seble & en soit fait poudre q tu mesleras en bō vin blanc ou ver
 meil Mais vneulx vauldroit se icelles espices estoient retifices en
 eaues de vie en vng alambre de boitte. aquāt le patient se deult si
 boiue de ce avec vi blāc denx ou trois cullerces & nō plus. esprouz
 ne est Lacteur. Autremēt prens semēce damas & de fanoul & le faitz
 boullir en vi & en eaue & de ce souuent boiue le patient & si mēgue
 aussi souuent dicelles semences. Justās: a ce mesmes prens gros
 pouleul calament psope violette manliues & bourraches. anna.
 manipule vne cuitz ces choses en vng pot plai de vin blāc. Puis
 brope desdictes herbes en vng mortier & les destrempe de leur brou
 et: & coulle par vng drap de fin Et de ce au mati & au soir boiue le
 patient iusq̄ a neuf iours Sa. autrement prens ache tancsie ab
 since plantain abrotanum & cōsouldre. āna brope tout ensemble &
 destrepe de miel & de bō vi blāc & de ce boiue le patient a ieu. Dias.

Contre emondes

Emorides est dicte amas en grec qui est adire sang en lati &
 ydis en grec qui est a dire baine. Et ainsi emondes vault autant
 a dire comme decours de sang par les Dames: & se sont emondes
 quāt les intestis sōt percez & le sang court & s'ine par le fōdemēt &
 pour bien guarir ceste maladie brope mille uiel & le destrempe en
 eaue tiede & de ce au mati & au soir boiue le patient & il sera guar
 es prouue est Gali. autrement brope les fuilles de musquaine & les
 fuilles des herbes nomēes mofaine taphus: barbatas. bordolos
 sianes: pourvie le mopau d'ung oeuf dur cuyt la mie de pai de for
 ment: anna. destrepe tout en eaue rose & en faitz vne emplastre sur
 le fōdemēt Guido. a ce mesmes faitz cēdre des esloz de vigne de

strepe en vi aigre en faitz ung emplastre sur le fode mēt ce prouf
fite merueilleusemēt Isaac Prenez fucilles de plātai manipule. ut
tire le ius puis broye mastice trois dragmes sept grains de poiure
melle tout enſēble avec le dit ius: & de ce au matin & au soir iusq̃ a
neuf iours boie le patient en ieū il sera guarī L'ōstantin. autres
mēt cuitz plātai en lait: & de ce en ieū boie le patient p̃ sept iours
Dias. autrement broye semence d'anet & les cendres de strepe en vi
aigre en faitz emplastre sur le fode mēt Isaac. autrement cuitz
auec en vin de ce boie le patient Sa. autrement de strepe le moy
au dūg oeuſ en vi blāc & huille roſat & auecq̃s vne plume tu en oig
bras le fode mēt. Guido. autrement se les emoides sont enſiees &
douloureuses Prenez le moyau de deux oeuſ crus & les meſle dū
auecq̃s huille roſat & vi blāc. & de ce p̃ vne plume oig le lieu dont
loureux. Itē prenez poiz dūre & enſaitz emplastre & sur lemplastre
metz la charpie de vieil drap de li. & sur le dit emplastre metz pou
dre de mastice dache & aps metz leplastre sur le lieu malade. roger

Contre emorroides & serpigine

Prenez poudre d'amos le cōſis en miel crug faitz emplastre
sur le lieu douloureux. Dias. autrement prenez escailles d'oeufz
dōt les pouffins sōt sailliz & la poudre dicelle meſle auecq̃s bō vi
blāc & de ce en ieū boie le patient il sera guarī Isaac. autrement
cuitz taphus d'arbutus en bō vin blāc & en oste les cūme de dessus
& de ce laue le lieu douloureux puis broye ladicte herbe ainsi cūte
& le de strepe d'huille d'olive en faitz emplastre sur le mal il sera
guarī. Constantin. & ce meſmes prenez ius de milleſeuil & le dōne
a boire au patient a ieū de rechef faitz emplastre sur le mal & acce

Contre le fondement qui sault hors.

Quant le boyau sault par le fondement. Il faut prēdre
de la rue la faitz cuire & de leane de la coctio laue le boy
au. puis apres prenez semence de saffren meſle vne once
& de saffren neuf dragmes broye & de strepe bien de miel & en faitz
emplastre & le metz sur le mal. Isaac: Quant le boyau qui passe
est perce. prenez semence ou graine de nasturciaū cōmū broye enſē
ble en faitz poudre & tu mettras sur le mal Insens. autrement
prenez poudre de spice nardys cōmū & le metz sur le boyau & il se
ra guarī Guido: autrement prenez apostolicū chausse tre sūe & en
oingz le boyau trois ou quatre fois le iour au matin & au soir &
a minuit cōtinuellement par six ou sept iours il sera guarī. Nic
las. puis faitz ung bating des herbes en suinās. cest assauoir poliz

p^{re} Bitt

staria de feuilles de figuier de feuilles de poreaus & de serpentine
 faitz bouillir le dictes herbes en vne chaudiere avecqs leau du
 baing & en iceluy tu baigneras le paciēt puis broye dicelles herbes
 nō cuytes. & en faitz emplastre sur le boyau: & ce osterā la douleur
 & l'inflectiō. Ba. autrement piēs pouldre de corne de cerf & le metz
 sur le boyau. In fās. autrement prens ce qui demeure en vng Baif
 seuu dhuille en la partie de dehors: & de ce oingz le boyau: & acer
 Autrement quant le paciēt vīa conchir chauffe apostolicum & en
 oingz le boyau par sy ou sept iours. & le faitz rentrer en son lieu
 en iceluy iours faitz baigner le paciēt en eau en laquelle paritā
 re ait este ante. Nicolas. & ce vaul: & ayde moult les pouldres de
 corne de cerf & de poix bruslee mastice encēs & ce est esprouue en bo
 yau en la matrice q̄ fault dehors. Lacteur. autrement broye aulx
 & les distrepe en eau tant quelle soit bien clere puis le chauffe au
 feu & de ce tiede laue ledict boyau ou lamaris & puis metz pouldre
 de corne dessus il sera guarī. Isaac. Contre ydropisie
 Idropisie de chaudē cause quant elie n'est poit trop consermee est
 tost guerie par cōtinuelle vsage de menger endur & par breuuage
 de la decoction dicelle. & ay plusieurs foyz experimēte. & ce ayde
 moult emplastre fait sur le foye de lūgide l'autre plātai de vi aigre
 & de farine dorge & q̄ le paciēt se garde de choses chaudes & se ex
 cerce moderemēt q̄ dūctō lui soit faicte de lūille de tous les s̄
 dailles & de semēce de plātain. & q̄ dse de lectuane en sūuāt ou de
 seblable. piēs de toſtes s̄dailles āna. dragme. ii. semēce de spodiū
 rasure dūire: añ. dragme: semēce de ozim tubeste. añ. ii. quatre se
 mēces froides metz. añ. dragme vne semēce dēdiue de pourpie añ
 dragme vne succe vne liure & soit fait avecqs la decoctiō dēdiue
 en dse au mati. & certainement se la substāce du foye n'est totalēment
 resoluē il sera guarī. autrement soit epli vng pot de terre neuf pres
 que iusq̄s a la moitiē: soit lie dessus ledict pot vng drap de li & sur
 iceluy soit mis es cedres & bouille aisi sur charbōs chaulx iusques a
 la cōsūptiō de la moitiē. & soit ce dōne aux speneticques & ydropis
 ques. car ce leur est remede souverai. Itē a ce mesme vi de la deco
 ctiō de cucumer a sinus deu guarit tost ydropisie de froide cause.
 Itē s̄ag de chieure chauffe au feu. & donne en bruuage au paciēt
 guarit parfaictemēt ydropisie: autrement piēs pouldre de frēte de
 Benfonce. vi. brāche vifine once quatre oeuſz crus quatre souffre
 once vne cōsis ces choses enseble. car cest emplastre guerit les ydro
 piques les podragres: speneticques & tous autres semblables et ce est

grant secret a ce mesmes eue de la decoction de totastrum bon
nee en breunage guarit les ydropiques a ce mesme racine de senz
brope bue est souverain remede : a ce mesme semences de senue
beue ou le Vin de la decoction guarit hastiement les ydropiques
en seichant l'heumeur : a guerissant la chaleur du foye. autrement
grains de polure avec miel. a brues gnerissent merueilleusement
le foye. a ce mesmes laue : ou le Vin de la decoction de pebles sil est
treissouuerain remede aux gens ydro-iques. Autrement leaue de
la decoction de staplusagre guerit merueilleusement ydropisie. es
prouue est. Autrement Vin de la decoction de ysope en le beunant
et aussi pareillement Brine de chieure la guarit. autrement soient
les ydropiques oigz de boue commune que len trouue en ces chart
otz il sera guarit. auicene. auais medecis guerissent ydropisie froi
de en donnant au patient tous les matins Vne cuilleree durine de
chieure noire en laquelle soit cuitte spice nardy Jte Brine du patient
y vault moult Et pareillement Brine de lieure beue au matin au
soir guarit ydropisie. Contre greueure ou rompture

Prens la racine nouuelle de la grāt cōsoulde en bonne quāz
litez le coupe par petites pieces ala cuitz en vng pot de terre neu
en vi claret iusques a la cōsumptiō de la moitié du vi puis le cou
le par vng drap de lina le garde en vng vaisseau bi net Puis le
malade soit couche en son lit par l'espace de trete iours : a tous les
iours boyue trois cuilleres dicelle couleure : par trois fois vng
Boire plain a le boire en ceste maniere Cest assauoir au mati vng
Boire apres dormir vng autre : a au soir vng autre quant il sen
pra coucher Et quant ce breunage sera failli faitz en de lautre : a
en continuant iusques a l'acion du patient Item Brope le grant
cōsoulde avec ses fueilles a en faitz emplastre tousiours nouveau
deux fois le iour a le metz sur le lieu de la rompture ou greueure a
par ainsi le patient sera guarit. ce a este esprouue sur vng hōme a
qui les boyaulx descendoient en la bourse des coullons Lacteur
A ce mesme près le seau de nostre dame a en faitz emplastre sur la
rompture a le patient sera tantost guarit. Dias. Autrement
a ce mesme prens la petite cōsoulde q auais appellent la trinite.
Et pource quelle a les cornes toutes rōdes en chascū de ses fueil
les Et aussi les autres appellent ladicte herbe Biollite de laquelle
se la fleur a quatre fueilles a quatre cornes a Vne tache blanche au
milieu a a Vne fueille tendant a terre tousiours verte. ceste herbe
est de si grande vertu que ce le patient en v se chses breunages a en

ppp

ses mengiers continuellement & sans intervalle iniques a neuf
tours elle se guarira de toute greigneurre **Macer Dias.** & l'acteur au
tremement broye feuilles de buoine & en mesle avec de bon vin blanc
en boive le patient par l'espace de neuf iours. car ce revoict les os de
rompus & restrainet la chair derompue & la guarist **Dias**

Contre fracture des os



Le fault prendre les feuilles de l'herbe appelee lins
gua roncane broye sa & en faitz emplastre dessus les
os ou les costes derompues en renouvellant tous
jours l'emplastre iusques a .xv. iours & ilz se conso
lident & reioindront **Dias.** a ce mesmes broye epa
ticum & le destrempe de vi blanc & en boive le patient tous les mas
tins **Macer.** a ce mesmes broye les feuilles de poireau & avec sel &
en faitz emplastre sur la fracture ou rompure **Isaac.** autrement
prends poil de lieure & le mesle avec miel & en faitz pilules de quelz
les le patient mengue au soir & au matin il sera guarir de toute gre
neure ou rompure **L'antistim.** autrement Prends fleurs de pom
me de grenade & en faitz emplastre. Mais premierement tu broys
ras lesdictes fleurs & les metras dessus la fracture des os. **dias.**
A ce mesmes prends le sceau nostre dame & en faitz emplastre dessu
la fracture **Isaac.** a ce mesmes prends aristologie & broye avec ung
pou de sel & la metz sur la fracture **Macer.** autrement prends bleete
& benedicta & en faitz emplastre sur la fracture. **albert.** a ce mesmes
prends ius de violette & le donne a boyre au patient il sera guarir.
Dias. autrement prends le ius de morsus dyabolis & le donne a boy
re au patient. **Isaac**

A tirer hors os froises

Prends bethoune broye la avec sel & en faitz emplastre dessus la
playe. **albert.** **Macer** prends grande quantite de vers & les bruille et
leur cedit mesle avec miel en les faisat bouillir en sensble & en faitz
emplastre sur le mal. **Isaac.** autrement prends la petite cosoulde & la
couppe par petites pieces & le distille par ung alambic de boitte & le
mesle avec ius de l'herbe dessusdicte Et ce boive le patient en ieu
& aussi du ius dicelle herbe oingz la froissure & dicelle herbe broye
metz ung emplastre dessus. mais touteffois garde bien & les os soient
remis en leurs lieux & par maniere de cane Et en brief temps le patient
sera guarir **L'acteur:** a ce mesmes prends saulge & la cuitz en vin & le
côasse avec pain blanc en petite quantite; puis estrais le a tes mains
& eschauffe & metz sur la douleur le plus chault que tu pourras et
le patient sera guarir.

L'acteur.

gii

A tirer hors fer ou fust Beninellu

Il fault prendre adrotanum a le boye a mesle tresbien avec saing de porca en faitz emplastre a la metz dessus la playe a ladi etc emplastre tirera dehors le fer ou le spine ou le bois ou quelq autre chose Beninellu se par la propriete quil a. Macer. a Dias. autres ment prens la fiente dung oison a le metz ou lie dessus. Alexpandre. Autrement boye lherbe aristologie a en faitz emplastre dessus. Di. autrement boye blectea benedicta a en faitz emplastre dessus. als bert. autrement boye berthoina a en faitz emplastre dessus a ce tirera hors le fer le spine ou los froisse. Macer. Dias. autrement brus le une grãde quantite de vers a leur edre mesle avec miel a cuitz ensemble a en faitz emplastre a metz dessus. Isaac. autrement boye la racine de coseau, mesle bien avec du miel avec la gresse de pore. Brille autant de l'ung cõ de l'autre a en drap de lin metz le dessus. Le lieu ce extra et le fer le spine ou le boye sans aucune douleur. ce est approuue. Lacteur, autrement prens poultic a le mesle avec gresse de porca le metz dessus. Le lieu Isaac. a ce mesmes prens popodium qui croist en chesnes cest semblable a fouchere a le mesle avec gresse de porca en faitz emplastre dessus. Dias. a ce mesmes vault lemplastre appelle gracia dei. e sprouue est. Lacteur

A scauoir se vng naure mourra ou non



Il fault prendre gigembre blanc galange gignembre pourre long cardamoni saffren gencienr. an. dragme. Une boye bien tout ensemble de ce faitz claire par ceste maniere. car premierement tu destemperas les choses dessus dites en bõ vi a puis le coullras p vng drap de lin ou vng sachet bien net: a du vin qui en disillera boyue le patient iusques a trois iours. a se le malade ne retient point le bruiage de la pmiere ne seconde iournee il ny a point de dangier: mais sil retient a la tierce il eschappera. sinõ il ny a point de esperance de sa vie. Lacteur. a ce mesmes faitz ius. iii. Boires de l'herbe appelle canarida incontinent le naure en boyue vng. Boire puis aps par certai tẽps boyue l'autre a puis apres le tiers a se le malade ne retient point le premier ne le second il nen peult chafsoir: mais sil retient le tiers cest bõ signe mais si ne le retient point cest mauvais signe a mourra. Lacteur. a ce mesmes prens ius de la petite consoude a le mesle en vin blanc a ce boyue le paciẽt sil se restrainet sans vomir cest bõ signe: car si en eschappera sinõ il

^{ppp}
Molera. & n'ya pl⁹ desptance en lui Nicolas.
Emplastre mitigatif.

Et pource q a guarir playes s^ot necessaires emplastres ou oigne
mes pource no⁹ fault traicter d'aucuns diculx desqz le p^mier est
tel. prens ius dyables & dache cire gresse Vieille de porc hulle bios
lat farine de fourment. autat de luy c^ote de l'autre. toutes ces cho⁹
ses faitz boullir ensemble en les mouuant tresbi^{en}. & quant tout sera
tresbi^{en} mesle faitz en ung b^o emplastre leq^l tu mettras sur la playe
& tantost la douleur cessera / car cest emplastre est mitigatif des
playes & avec ce les c^osolides retoint Lacteur. L^ofectio de gratia
dei. Il fault p^redre bet^ome: Bernaine: pipimelle. an. manipule. i.
& se on ne peult trouuer pipimelle tu p^redras mors de gelme. autre
m^ot appelle moro: laue bi^{en} & nettoye les herbes dessus dictes. puis
les broye toutes en seble & les faitz boullir en b^o blanc en ung
pot neuf de terre tresbi^{en} couuert & les cuitz en seble iusq^s a ce q la
moitie dudit bi ou pl⁹ soit c^osumee. adonc tu osteras le pot arrie
re du feu le mettras a part iusq^s a lendemain. puis tu p^redras poul
dre de mastice. once. i. cire vierge & nette. ii. i. poi⁹ raisine nettoye. It
ure semis terebentine nette. liure semis. puis tu remettras ton pot
dessus & le rechauffer: mais garde bi^{en} q^l ne bouille: aps tu le coulie
ras p^r une forte touaille en le spaignant treffort tel: met q la ver
tu substance des dictes herbes ysse hors avec le brouet de rechef tu
mettras le brouet sur le feu en ung poille nette & quant il comm^{en}
cera a boullir metz dedens la cire & la poi⁹ raisine par petites pie
ces en les mouuant tresbi^{en} dang baston ou dune paliette nette &
quant ces choses seront tresbi^{en} meslees & incorporees tu mettras
la pouldre de mastice ded^{es} en mouuant tresbi^{en} & incorporat p le so
pace dilig pater noster: & aue maria Ad^oc tu osteras ius du feu et
mettras ladicte poille a terre & incontinent metz ladicte terebentiz
ne en mouuant tousiours & continuellement avec ladicte poille ius
ques a ce que tout soit bien froit. & l'emplastre fait tu le mettras p
pieces en cuir: car cest leplastre ou loingnem^{en}t appelle gratia dei.
Car par la grace de dieu il guarist toutes playes & anichil e toute
mauvai se chair & engedre la bone & ne peut souffrir corruption au
lien auq^l il sera. It ce ser boys ou espine est en la playe ou autre
lieu p^rhai de la playe il le tirera dehors: & guarira du tout la playe
It il fault moult a guarir to⁹ les nerfz & muscles coupees. it il
guerit bosses ou apostumes mis ded^{es} sans tete aucunm^{en}t & les
purge. It se bosses ou apostume est en costes ou en quelque autre

lieu du corps en le mettant dessus au commencement il le tirera hors
 & guarira en brief temps Il le guarist le chancre la fistule le moir
 mal le mal royal appelle escrouelle. Il pareillement guarit les
 playes du chef. & si resouist les fractures du tez du chef conforte le
 cerueau & le restaure a santez pour la guarisō des playes dessus di
 ctes & de plusieurs autres cest emplastre ou oingnement est appelle
 grace dei: car par la grace de dieu il guarit toutes playes

Oingnement de l'innocence a toutes choses

Sa confection est telle prens le ris de plantain de berthoime &
 dache: anna. liure Vne coule les ensemblez nettoye bien en estrains
 quant par ung drap de luy puis la metz en Vne poille a les faitz tres
 bien bouillir a ung feu de charbons bien attrape: & quant ce sera bien
 espris metz dedens poiz raisine nette suie Vne en mouant tresbien
 & incorporat iusques a ce q la poiz soit bien fondee: & me lce avecq
 les choses dessus dictes puis metz dedens terebentine. ii. liures en so
 stāt ius du feu tresbien mouant iusques a ce q soit tiede puis le get
 teras en ung bassin plain deau e clere & nette en lespaignant & pur
 geant enuelle iusques a ce qle soit toute taite dudit emplastre que
 mettras aps par pieces en cuir. cest emplastre mis sur les playes les
 guarit dedens neuf iours Nicolas.

Emplastre de iennes

Sa confection est telle prens les ris de berthoime dache de buglos
 se & de plantain liure Vne coule les ensemble par ung drap de luy en
 lespaignant puis les metz en Vne poille de fer & faitz bouillir au
 feu de charbons bien attrape. & quant ce sera bien espris metz dedens
 cire blanche vierge & nouvelle liure Vne poiz raisine suie Vne en
 mouant tresbien en ladicte poille iusques a ce quilz soient tresbien
 incorporees avec les choses dessus dictes puis metz dedens tereben
 tine. ii. liures puis loste du feu & metz sur terre en mouant tresbien
 dune palette bien nette iusques a ce q tout soit froit sans le mettre en
 eau. apres metz le par petites pieces en sachetz de cuir tel emplastre
 & dault mieulx aux choses dessus dictes q ne fait loignement de
 iennes dit dessus & si guarist plus hastiement. Lacteur.

Emplastre precieus.

Sa confection est telle prens cire vierge liure semis poiz
 raisine iii. onces. huile dolie. vi. onces. galbani masti
 cis thuris mirre turbie. diastee huile de capomulle. ass.
 once. i. puluerise

Premierement deens le mastice le mirre & faitz fonder les autres cho

ppl

ses en vne poille de fer au feu de charbons bien lent & quant elles
seront fondus metz dedes la poudre de cence de masur & de mir
re en les mouuant tresbien ensemble sur le feu par l'espaze qu'on dis
roit deux fois miserere mei deus / puis gette en vng bassin a moi
tie plain d'eau: & quant il sera froit metz le en vne boiste cest oigne
mêt est appelle precieus car il guarit & playes & coups q'viènēt par
cas de fortune Quodas Autre emplastre precieus.

Celle est sa confection Prends cite vierge liure semis pois
resine netoye. ii. onces mirre femgrece: car poti huille dolme. ana. on
ce. ii. : & auec huille metz en eau clere v. onces. & faitz la cōfection
en ceste maniere Premieremēt broye mirre s'egrec: & car poti puis
fontz ensemble la cite & la poivre fine a petit feu de charbon en les
mestant & mouuāt tresbiē puis metz les poudres de s'egrec de car
potum en mouuāt tousiours & incorporant en jēble quant ilz seront
mellés oste les du feu & continēt metz dedes la terbetine en mou
uant tousiours iusques a ce q'il soit refroidi. puis le remetz dessus
le feu iusques a tant q'il soit bien chault sans bouillir & le mouuāt
tousiours puis aps coulle le par vng bon gros drap de chāure en
vng bassin mouillē d'eau bien froide & le metz en vne boiste. & est
appelle precieus cō le deff^d & vauit es choses meismes

Emplastre diuin.

SA cōfection est telle. Prends litargie de bon oz. liure: et se
mis once gōldā once vne armoniac once vne & dragme
ii. citre neufue onces. viii. oliban. once. i. & semis verd de
gris once vne apoponacis onces. ii. mirre once vne bdellii onces. ii.
aristologie longue once vne: & semis soit faicte la composition en
ceste maniere Premierement metz galbanum appoponac aroni
cum dissouldre en bonne quantite de vi aigre par vng iour natu
rel Et quant tout sera bien dissoult tu le mettras en vne paille de
fer sur le feu de charbon & le faitz tant bouillir que tout le vin aigre
soit euapore puis coulle le residu par vng drap de lin & metz le resis
du a part puis metz dedens a fondre la moitié de huille dolme: &
quant la cite sera bien fondue oste la du feu metz dedes la litar
gie en se mouuant continuellement d'une palette ou d'ung baston
affi que la litargie ne se herde point au fons de la paille Et quant
tout sera froit remetz le sur le feu & faitz tresbien cuire en se mou
uant continuellement. Car se la litarge se priēt au fons tout sera
gaste Et le cuitz tant en icelle poille quil perde sa couleur deuant
que tu y mettes les autres gommies. adoncques pusuieras les

diras gontit: a les mettras dissoudre en vin aigre puis tu met-
 tras l'autre moitié de cre fondue: a dhuille d'olive q tu auras mis
 a part: a les mettras en une autre poille de fer: a le mesleras avec
 ledit litarge en mouant tousiours iusques a tât: q tout soit bien
 mesle en seble Et ne mettras point sad poille sur le feu quant tu y
 mettras les autres gommres a les mouueras continuellement d'une
 palette ou d'un baston. Et quant il sera comme froit metz dedens
 le verd de gris en mouant tousiours: puis aps par certain temps
 metz de la poudre de mirre en mouant puis vng pou aps metz a
 ristologe longue tantost aps metz les poudres dencès dolubant
 en mouant continuellement. a adonc metz dedens bdelin en mou-
 uant tousiours. a quant toutes ses choses seront bien meslees tu le
 mettras sur le feu en le mouant tousiours. Et quant tu voudras
 scauoir sil est bien cuit gette en une goutte en une esuelle plaine de
 eau froide: sil est de couleur entre rouge & noir. deul y adoul y en
 la main il sera bien cuit adonc oste le du feu: le mouue tousiours
 iusques a ce ql soit froit. a quant il sera froit ql se pourra tenir en
 la main broye le tresbien entre les mains iusques a tant quil soit
 bien ferme. et puis le metz en vng sachet de cuir le garde bien. Cest
 emplastre ou oingnement est appelle d'itun: car par la grace dimise
 il a plus grande operation que nul autre Premierement il guarit
 toutes playes vieilles & nouvelles en moins de temps q nul autre
 oingnement ou emplastre nettoye tresbien: a resoint: a fait venir
 bone chair: tondre plus en une sepmaine q quelcun autre oigne-
 ment ne fait en vng mois Itē il ne permet point aucune ma-
 i se chair ou corruptio croistre en la playe ne demourer Itē il guarit
 tous nerfs coupez ou blesez par coup de spee os froissez de coups
 de tout mal a de toute douleur tant es espaulles es bras que es i-
 des Itē il guarit: a cure de toute inflammation du corps en quelq lieu
 q ce soit Itē fer espine ou bois q est au corps entre: a quō ne peult
 venir il tirra du tout dehors en purgant: a guarissant la playe. et
 guarit toutes morsures de serpent de chien enragé ou de quelque
 autre beste venimeuse: a si guarit toute putrefaction de chair de ql
 que cause quelle soit en tirant a soy le venin: a sanant la playe. Itē
 elle guarit toute maniere d'apostume Itē elle nettoye purge: a gua-
 rit toute maniere de chancere de fistule: a de morphe le mal saint an-
 shoin: a toutes autres manieres de tongnes Itē il oste toute dou-
 leur de playe: a tire les os froissez en guarissant toute froissure de
 chair ou dos par quelque coup q ce soit: a sil y a pourriture ou corrup-

p p p l l

plon elle guarit incōtinent la bossie: & apostume q̄ viēt aux costez
ou en la rate se au cōmencēmēt de la douleur on met dessus l'adiz
ste emplastre car il attirera a soy la bossie ou apostume Itē il pur
ge & guarit les emoroides en se mettāt dessus? Et iay arnoult de vi l
le nouue doulāte esprouuer aucune chose de cest emplastre Vopant
Vng hōme q̄ oultre mesure de maladie auoit le chief enflē lui fitz
ostre ses cheueulx & lui oignis le chief dicelui emplastre de ce & de
dens Vng iour fut guarit purge de lad̄ inflactiō. et ainsi fut guarit
sans autre medecine. esproue est Dignemēt merueilleux.

La confection est telle. prens ins dache deux onces ins de
fleurs de sētis avec les gōmes tēdres dicelles sentis dragme. vii.
ins de mercurialles onces. iiii. huille d'oliue Vne liure gresse de ges
line & dois d'asf. iiii. poix & ai sine once. Vne encēs & mastice. asf. drag
me moule de cassia fistula dce. ii. ins d'yebles onces. ii. la moyēne
estorche de seuilz avec les couples dicelui dce. ii. faitz bouillir tout
ensēblez ap̄s y metz la poul dre de mastice d'encens & de mirre poix
resine avec les gresses dessusdictes & fontz tout ensēble en le mou
uāt tresbiē iusques a tant que tout soit mesle tout ensemble puis
metz dessus toutes les autres choses dessusdictes & faitz de rechef
tout bouillir ensēble iusques a ce q̄ les choses soiēt bien meslees et
incorporees. & puis se metz ins du feu & le mouue tresbiē iusques
a ce que tout soit refroidi puis se metz en Vne boiste cest emplastre
ou oignement est appelle merueilleux. pource que se le Vētre du
paciēt en est oingt il oste la douleur du chief clarifie les yeulx/ pur
ge l'estomac qui jōt merueilleuses vertus pour onction du Vētre

Dignement blanc de rofier

Prens feuilles de roses de ronces des plus rouges q̄tu pour
ras trouuer & en emplis Vne fiole de verre & metz dessus de huille
d'oliue tāt q̄ le Vaisseu en pourra tenir avec lesdictes feuilles & en
faitz huille rosat puis prens les boutz dicelles roses auāt q̄ les
soiēt mures & les laisse secher puis dicelles faitz poul dre. puis ap̄s
fontz Vne liure de cire neufue sur le feu sēt de charbōs & puis ap̄s
q̄ sera fōdue metz dedēs Vne once de celle poul dre en mouuāt tres
biē & puis metz dessus l'huille. ii. liures ou tāt q̄ loignemēt soit mol
& non pas trop & mesle tresbiē tout ensēble puis oste du feu en
mouuāt iusq̄ a ce q̄ soit refroidi. cest oignement est appelle regis
pource q̄l guarit toutes plopes rouges & mal Venāt de cas de fortu
ne. & la maniere d'en ouurer est telle. tu mettras p̄mieremēt sur le
mal Vng Vēil drap de chāme & dessus mettras emplastre fait dudit

Folio

oingnement tellemēt q l'onguemēt sera entre deux toilles. puis fe-
ras emplastre destouppes de chāure q tout mouilleras bien en vi-
q le spraindras tant quil ne demeure plus de vi puis mouille tres
bien ceste emplastre dessus dicte: ala laisse sur le mal par vng iour
naturels continue en vsant ainsi q faisant emplastres sur ledict
mal. q de deux iours en deux iours laue le mal dhuille rosat tie-
de q en pou de temps le patient sera guarý

Oingnement contre douleur de nerfs q de iointu-
res avec inflacion.

Prends racine de broine vne laire racine de sene racine de terna-
sie racine d'yebles racine de herbe nommee fauine: racine de liz. an-
na manipule. ii. saulge manipule vne soient cuytes en. vi. pintes
de vi blanc trois pintes dorine d'homme deux pintes de aue de sel
commun pain blanc quartis vne bouillent toutes ces choses ensem-
ble in sqa a ce qui ne demeure poit de aue puis bouille tout en vng
mortier: q soit coule. Puis prends osei castor: osei nardint: osei ins-
daier: osei camomille: osei terebētint: osei scorpionum: osei benediz-
etr: osei iunper anna once vne puis prends miel de montpellier. iii.
onces. ii. fons la tire q la incorpore tout ensemble sans feu. a note
la maniere de faire cest oingnement. car premierement les herbes
sont cuittes en six pintes de vin blanc. li. pintes d'orne d'enfant et
deux pites de aue Et soient tant cuites que lesdictes liquours soient
consummees. apres soient mises lesdictes racines q herbes sur le
feu assi q l'humidite en soit extraicte. puis soient mices. ainsi que
les femmes ont acoustume de trēcher la porce: aps broyez en vng
mortier de pierre Et puis mises sur le cul d'ung crible ou d'ung ta-
mis soit prins dune spatuelle de la partie dedens le tamis q mis
en vng plat estant dessus le tamis: a soit broye q frote tresbiē de
la mai assi q la plus subtile substance passe par les trous du cle-
q du tamis qui sera mis a la spatuelle audit estant dessus: q de
rechief soit ainsi fait in sques a ce quil demeure pou ou riēs de la
substance dicelles racines Puis prends la tire q la fons mais tu y
adiousteras miel q incorporeras ensemble sur le feu puis y adiou-
ste huille de camomille q ces trois laisse vng pou sur le feu en mo-
uant tousiours de la spatule biē fort Puis l'oste in du feu y ad-
iouste successiuelement les sept autres huilles en les biē incorporā-
auec les choses dessusdictes. Puis metz la confure des racines en
vng mortier de cuiture q le broye iougement o le pilā de fer. q pe-
ut a petit incorpore la mixtion dessusdicte de tire de miel q des huil-

p. p. p. p.

les en mettāt prentierement la quarte partie puis aps broyees
la par l'ogue espace avec le soictes racines: puis metz l'autre quar
te partie iusques a ce q' auras tout accōpli. & tu auras tresbon oin
guement pour toute ancienne douleur des nerfs & pour toute infla
ction & lesion des iointures Contre playes de nerfs

Prends garioflate tanacetū chervuil. Et en soit faicte poudre de
laquelle vne cuilleree avec vin tous les iours deux fois ce cōsolide
& resioint les nerfs coupez. Cōtre pointure de nerfs. pres terreben
tine trois ou quatre fois laue en eue froide quartis vne roscs ou
ce vne arc biāce quartis semis soit fondue la cire alhuile & coul
lees puis soit adiouste la terre bentine. & corpore sur cēdres chaulz
des sans ce quelle bouille soit meue lōguement puis mise en vne
boiste. a ce mesme pres huile rosat liure vne eue de morelle liure
semis soient meslces ensemble & le lieu nerueux soit oingt & il ap
parera la douleur Cōtre cōtraction & extraction des nerfs prends
ius de cētrugallia de cēlui oigz au soleil la cōtraction des nerfs & tu
seras guarī A ce mesmes prends galban armoniac appoponacis
bdellū serapini euforbe beurre agripoe terre bentine anna once se
mis. greffe de geline doeson danette de trisson de serpent moelle de
cerf anna. once vne huile de castor de sis deuforbe danet nardi: &
de mastice anna. onces deux saing de regnart once vne ius de saul
ge once vne cire onces six soit fait oingnemēt. autremēt cuitz huil
le de sis en eue faitz eplastre dess? Dignemēt cōtre douleurs
Prends gomme elēni quartis. iiii. rassapl: autremēt glasse quartis
vne huile laurī once vne turbentine liure semis & soit fait oigne
ment en ceste maniere Premierement soit fōdue huile laurī a pe
tit feu puis soit incorporee la poudre de gōme elēni q' est moult
odorant en mouuant tous iours: puis soit atouste rasapin en les
mouuant & en la fin soit adiouste la terbentine a petit feu par les
pace de dire trois fois miserere: & puis soit laisse refroidir & puis
coulle de poille en poille assī q' l'ordure demeure en la premiere poil
le: & faitz ainsi iusques a ce q' soit bien froit si le garde en vne bot
te car il est moult precieus Emplastre de tēhā langlois.

Prends ius de Bernaine bethoine pipernelle ou mors de geline roit
ge anna. onces. ii. lait de femme nourissant maslaq lait de fem
me nourissant fille anna once. i. remesure semis turbentine: cire
neufue. anna. iiii. thuris once. i. mastice. once. ii. vin blāc deux on
ces soit fait emplastre

Emplastre de leunes

Il fault prendre Bernaine mantpulle. iiii. aigremoine: R. ii. soit

h. l. 1

Unz pou cassées a trepees en un aigre par trois iours puis tirées
hors du sel a drogues en tirât le ius, aps près terbenline une sure
tre vierge une sure a semis soient fondues a gettees en un aigre
puis ostées du di aigre de rechef fôdues : gettees en l'aut de feu
me nourrissât masse puis tirées du saict a cuites a incorporées avec
les ditz ius iusques a la cōsūption de la tierce partie d'iceulx puis
soit garde. Emplastes contre toutes playes a bleres.

Il faut prendre heruaine piperuelle calament gulfuric centinodii
drope tout ensemble a metz en di blanc en un pot neuf par le space
de trois iours puis le cuitz tressort en le spraignant par un drap
neuf a de rechef faitz le bouillir puis y metz terbenline tre blâche
autant de lūg come de l'autre quartis puis metz le unz pou bouil
lir a aps le laisse refroidir coallie ce q nagera a tu auras emplastes
lequel pour certain guarit toutes playes. a ne se doit poit oster de
dessus la piaye iusques a ce q le patient soit guarit : a avec les cho
ses dessus dites allesupa. asbe lācelles. la grāt consoude trisoli
saulge sauuaige autāt de lūg cōe de l'autre Manipule. Note bien
les choses q sensuient car elles sont drayes a souuent esprouues
par moy Henry de alūpno. Sil aduient aps la rompture de la iās
be ou du bras que y a este rompu se debilité ou diminué ou q l pers
de son mouuement soit fait aisi. Premièrement soit fomētē le mē
bre q aura este blese par cinq iours cōtinuēment ensuuant une
fois le iour de la decoction ensuuant si recogne le paciē la fumee
d'icelle decoctiō une heure d'auāt Prends absisse rue fueilles de lau
rice herbe de paralise saulge. roumarin abroshan anna: manipu
le. racine de alisea racine de feuchire racine de blees. anna. man
pule une a semis soient meslees a cuites en eue iusques a la cōs
ūption de la tierce partie de leue a en soit faite estuue a aps les e
stumes soit oingt par un iours cōtinuēlz de loignemēt ensuuant
a au soleil sil le peult faire sinō soit oigt au feu mais de lois une
fois le iour a soit ointe toute le spine du col ou toute la nuque ius
ques a la fin de le spine en de scendāt Loignement est tel prends
huille terrebētine once un. huille petrosse. huille de castor huille de
usorbe huille benoiste huille nardin anna. once. ii. soient mes es en
semble a mis en une fiole de verre a aps ceste onction soit oigt le
patient au lieu douloureux de son gre en t ensuuant une fois le
iour au soleil ou lois du feu en se frotāt bien. a garde q les choses
de loignement soient mouues. Prends huille narbi. h. benoiste. h.
de castor. h. de usorbe. h. mustellin. h. dapsiche. h. de sucre d'anel. h.

p. p. l. i. i. i.

huille de canionille. h. de vers de terre. ass. once une. h. terbenline
once deux arragon agripa Dialtee. h. l'aurin once. iii. soit ces cho
ses meslees en soit fait oingnement q soit mis dedens une boiste
Et quant le patient sera guarri soit fait le cirop ou emplastre en sui
uant pour raffermir le membre. prens cironen gractia dei ana. on
ce. iiii. apostolici cingitcom. once. ii. opitroceii linte semis. empla
stre contre rompture. iiii. onces soit ces choses molifrees avec ter
rebenline pure & en soit fait cirop sur cuit lequel courreras de sans
dal net

Dingnement meruei eny contre rongne;
Il fault prendre huille l'aurin. iiii. oces ences blanc. ii. onces sag
de pourcean nouveau. D'onces cire nouvelle oie. ii. argēt difestait
en salure d'homme iei. ii. onces sel de mer d'hi. onces ius de plans
tanz de fume terre arna. once. ii. faitz la cōfection en ceste manie
re. premierement faitz poufoze menue du sel & del'ecens ensemble
puis faitz bouillir les ius iusques a l'evaporation de la tierce pars
tie d'iceluy. adont metz dedens la cire pour fondre en la mouuant
tousiours d'une cuil. ier Et quant la cire sera fondue : & meslee a
vec les ius. addi metz les autres choses en mouuant tresbien ius
ques a ce q tout soit mesle ensemble & incorporez puis tu l'osteras
ius du feu en mouuant iusques a ce quil soit refroidi : & le metz de
dens une boiste Cest oingnement est nomme meruei eny. car se les
paulmes des mains & les p'antes des piedz en sōt oingtes il gua
rit le patient de toute rongne q l'a en son corps Lacteur

Contre rongne de thirf



Il fault tresbien broyer auz p'ales mesle en bro
yant avec gresse nouvelle de porc en faitz oiz
nement a part puis fay recelz cheueulx du
patient : & lui faire la teste de soit un aigre oil
de sō b. ne iusques au sagēt de sō faitz empla
stre d'ud oingnement : & il sera guarri ded'is trois
iours. Ad. a remesme turbena soit broyet & mes
lee avec. h. dolur. Destrempe argēt dif de la salure & le misse avec
turbena & h. en broyāt tresbien ensemble avec ung pot deaue & de ce
oingz le feu la scabie ou rougeur d'udict pariet en q lieu du corps
quelle soit en oignant avec une plume & sans point de double sās
autre medecine il se guarira de toute rongne Venāt de froide cau
se ou de chaude. Lacteur

Contre flabie ou flume falle
Prens deille gresse & a metz par petites pierres poutir en tressort bi
aigre par neuf iours en ostant tous les iours le vin aigre : et en p

mettât de nouueau en la fin desdictz neuf iours oste les peaulx
de ladicte gresse puis prens dicelle. Vii. onces Bis argent. ii. onces
Brope amelle tout en seble de ce oingz la fleume sale ou le liure
grecq il guarira. Sa. a ce mesmes bō bruage près sume terre
brope de streper en vi blanc & de ce en iū boiue le patient & il sera
guari. car ce bruage purge le sang & guarit les rongnes. Dias.
autremēt prens alim chaulx vne boie tout ensemble & le destrē
pe dhuille doliue oingz le patient il sera guarit. Lacteur. cōtre ron
gne quāt elle vient prens fucilles de fresneales autz en vne chau
diere en caue dicelle eue faitz baigner le patient. Lacteur. autres
ment prens escorces de grosselier ou de ronces destrē en vin aig
re & en faitz emplastre pour mettre dessus. Lacteur. a ce mesmes
brope manliues camomille & fucilles de fresne. anna en grāde quā
tite deau & dicelle faitz baigner le patient gālē. Autremēt près oi
gnons bien rouges & les destrē en tressort vi aigre iusques a ce
quils soient tressort pourries puis brope les & les metz dedens Bis
eille gresse de porc & vin. anna. le poix de ces. iii. le poix doignōs
brope de rechef tout ensemble. & en faitz oingnemēt duquel tu oing
dras le chef du patient souuent & lui feras coupper les cheueulx &
tantost il sera guarit. probatum est

Oingnemēt contre maladie du corps



L fault prendre cire neuue vne liure terre bentine
deux liures: saing de monton gras. i. liure faitz fō
dre toutes ces choses ensemble dessus le feu de char
bons biē petit en le mouuant tresbien & faisāt bou
llir cōc par l'espace dune heure & demye. puis lostes
ras ius du feu & la laisseras refroidir: puis metz dedens vne pinte
de tre bō vin aigre. puis remetz de rechef sur le feu en le mouuāt
tous iours & faisāt boullir petit a petit l'espace dune demie heure
puis loste ius du feu & le laisse refroidir & quant il sera refroidi de
pure en vng autre vaisseau le vin aigre q ne sera polt mesle avec
ladicte gresse. Et de rechef faitz fondre ladicte gresse avec les au
tres choses meslees avec cilles sur petit feu & metz dedes plai vng
Doire de ius de belhoine: plain vng Doire de ius de lē & de cēne de
m Doire de lait de fēme aloictāt fumele Et faitz boullir toutes
les choses dessus dices par l'espace dune demie heure en mouuāt
tous iours puis le coule par vng gros drap de chāure & le laisse res
froidir en la mouuant tous iours. & par ainsi tu auras bō oingne
mēt. car il guarit toute maniere de rongne chāre fleume sale mor

pheer aussi toutes choses seblables. Lact. L'otre chācre rōgne
 Si fault prendre assauez chaulx viue. anna. Broye tout ensemble
 & destrempe en huille d'olive de ce oigz la rongne ou le chācre. Di.
 Autrement Broye oignōs de mer & destrepe en huille d'olive & de ce
 oingtz la rongne ou le chācre. cest emplastre dissoute toute apostu
 me & meurt toute vlcere. ancienne Autrement vng viuf drap de li
 soit mouille dedens du saig chault & nouveau & ce drap ainsi mouil
 le metz sur le chācre ou la rongne en quelq lieu ql soit & il sera gua
 ri. esprouue est. Isaac Autrement mouille mie de pain de fourmēt
 dedēs de leau & la laisse seicher. & quant elle sera seiche Broye la & la
 destrempe dedens du vin en le mestant tressort & le faitz cler. puis
 aps tu le chauffes & mouille dedens vng drap auquel drap soit de
 lin & le metz tiede cōtre la rōgne ou le chācre. Lact. autrement Broye
 celsidome avec vng petit de sel de ce faitz emplastre & le metz dessus
 le chācre ou la rongne **Acet** Contre mort mal

Quens virulhaune en couleur Broye & destrepe en vin
 aigre & cuitz en vne poule de fer en frotāt tressort ius
 ques a ce quil soit seiche puis le Broye & en faitz pou
 dre & dicelle metz sur le mort mal & il sera guarit. La.
 Autrement cuitz ruburbera cest vne herbe en eue. &
 dicelle laue le mort mal puis faitz emplastre dicelle herbe ainsi cuit
 & le metz sur le mal **Acet** autrement prens souffre Bis argent
 Bis purre blāces cōmune āna. ii. staphisagrie dragme semis Broye
 tout ensemble & faitz bouillir en bō vin aigre iusques a ce q la moi
 tie en soit euaporee puis le cōfio avec v' onces de saig viuf de porc.
 Et de cest oignement oingz le mort mal en quel que lieu quil soit. &
 il sera guarit. ancienne **Contre chācre & fistulle**

I fault pē de lait de titt mal & le cuitz avec saig
 de porc iusques a ce ql soit vng pou espes. puis
 nesse avec poulore de mirre & le faitz bouillir vng
 petit en le mouant tressort. & mouille dedēs quant
 il sera frot vne tente & le metz en la fistule ou sur
 le chācre **Galien** autrement prens trois testes de pslū antipas
 tre & en mengue le patient en ieu & il sera guarit. Isaac. a ce mesme
 prens l'herbe appellee fistulla & dicelle faitz emplastre sur le chācre
 ou sur la fistulle & elle sera guarie. Dias. autrement laue tre s'ien
 avec sa rāne & en faitz emplastre sur le chācre ou sur la fistulle. &
 elle sera guarie. autrement prens souffre Bis oxpimēt chaulx viue
 & saon anna Broie tout ensēble de ce oigz vne forte tēte. & la metz
 h ii

folio:

en la fistulle y demeure par trois iours Cōstant. autrement broye
berthoinez en faitt emplastre sur le chācre ou sur la fistulle elle se
guarira Mācer Autrement broye pipernelle a la destrēpe en bō di
blanc en boine le paciēt tous les matins iusq̃s a trēte iours. Ga.
Autrement broye encēs blāc le destrēpe de bō vin aigre de ce par
vne tente metz en la fistulle ou sur le chācre. autrement broye mo
relle en eau: a en laue la fistulle ou le chācre metz deff⁹ ladicte her
be ai si cūte en laud. albert. autrement broye aigremoine a en faitz
ēplastre sur la fistulle ou sur le chācre il les guarira: a leur playe
pareillement Isaac. autrement prens ius de serpentine chaul⁹ y di
ue a sauon broye tout ensemble a destrēpe de tres bō vin aigreale
metz en la fistulle par vne tente ou sur le chācre le guarira. Ma.
Isaac dias. a ce mesme broie serpillon. a en faitz emplastre sur la
fistulle ou sur le chācre Mācer. dias. autrement prens racine de ser
pentine bien nettoye a dicelle faitz vne tēte: a la metz en la fistulle
Mācer. Autrement prens mirre a berdet autāt de lūg cōe de l'autre
broye en jēb le destrēpe de miel a le faitz a jēz dur tellement q̃ di
celle tu puisses faire vne tente a maniere de la queue d'une pume
puis la metz en la playe d'une fistulle. Ga. prens ius de l'herbe ro
bert a du ius en laue le chācre la fistulle a metz en la playe pou
dre de corne de cerf bruslee ou d'un taulpe bruslee aps dicelle her
be robert faitz emplastre a la metz tous les iours deux fois dessus
au matin a au soir en faisāt cōe il est dit deff⁹ Et dedēs brest⁹ p
il sera guariz ce a este espromue plusieurs fois sp̃ciallem̃t quant
on met en la playe pouldre de taulpe bruslee aps le lauer d'un ius
de l'ad herbe: a en mettāt emplastre cōe il est dit a ce tūent le sou en
la iābe Lact. a ce mesme prens les os mapilaires dūg brochet a les
brusle en vng pot nuf de terre tres bien estouppē a aps q̃ tu auras
faite la playe du chācre ou de la fistulle du ius de l'herbe robert
metz dicelle pouldre en la fistulle ou sur le chācre puis faitz empla
stre herbe broye: a la metz deff⁹. a se tu nas pot les os de brochet
en lieu de ce brusle tartre de vin blāc tāt q̃ soit blāc. a dicelle pou
dre metz dedens la playe a faitz cōme deff⁹: a tu seras tātost guariz
Isaac. autrement prens farine de froment a la destrēpe en miel: a
en faitz vng gasteau a le cuitz tant q̃ par broyer il se puisse cōuertir
en poudre a de ce metz deff⁹ le chācre aps q̃ sera laue du ius de la
dicte herbe robert a en faitz cōe dit est Ma. Autrement cōtre chācre
a fistulle q̃ est dicte goutte flecte: a cōtre morsure de mousches a
pailon gue sp̃es Broye sūde de chieure a destrēpe de miel: a de ce

xxxvi

faitz emplastre sur lental No. autre. près la teste d'ung jeune chie braf
 le la en ung pot de terre neu faen faitz emplastre de laqste tu metras
 sur le chaire ou dedens la fistulle ou sur la rougeur tu seras guar
 Bui. autre. près la teste le iusier d'une grue/ brafle cõe il est dict
 a la poudre metz en la fistulle ou chaire ou en la playe a ps le la
 uemēt faitz cõe il est dict. alb. au. re. près ius de saur mōde: a dicelle
 toles iours au soir au mati en boiue le pacēt a dicelle herbe broiee
 soit fait emplastre sur le chaire a la fistulle quil sera guarit e spruue e f
 Lact a ce mesme Ballēt en sēblable maniere les herbes q sen suis
 uent plātai lācelle bethoine pētha sūo aigremoine: pipernelle her
 be roberta avec vne des poudres deffo guarissent la fistulle ou le
 chaire a leurs playe en faisāt cõe dict est ces choses tesmoingnent
 Mar. autre. près poissōs appellees rouses en frācois a sōt sēblables
 a gournauy brafle les en ung pot neuf de terre a se la fistulle ou le
 chaire est en la teste laue les troux de la fistulle du ius de lācelle.
 Puis emplis les troux de la poudre diculx poissōs a elie sechera
 la fistulle a le chaire ce faisant toles iours au matin boiue le pa
 tient ius de puere messe en vin blāc a se les troux de la playe sont
 trop petis près farine de seigle a la destrēpe en ius de l'herbe lācelle
 a aulbin doenf: aen faitz emplastre de la poudre diculx poissōs
 mēt es troux de la fistulle a deffo metz vne emplastre a la laisse ai
 si sur la fistulle iusques a ce q ladicte emplastre chie a par soy puis
 en metz vng autre faitz cõe deffo. Vntere sonnent iusques a ce q
 soit guarit q se fera en bief tēps. cōstā. autre. laue premieremēt la fi
 stulle le chaire ou la playe de vi biāctiede a le torche d'ung drap de li
 a le nettoye bi n puis prens ius de mulfucil. messe en vi aigre / a le
 metz avec poudre de boitres a de roies bien seiches en destiēpant
 de ce faitz coulure d'ung tu sauras la maladie metz deffo de la d
 poudre de poissōs puis broye mulfucil a en faitz emplastre dessus
 estoupes de chāure a le metz deffo le mal. a a ce mesme vault l'her
 be nōme: Deluete Guido. autremēt près fiēte de ge me a sa gresse a
 la gresse de i. m. l. a batue broye bien en sēble a messe a de ce faitz
 emplastre dessus le mal a il sera guarit dedens trois iours. Isaac
 Brumage cōtre chāres fistulles q sont dedens le corps
 Prēs mulfucil manipule. ii. plātai mani. iii. broye en sēble a près le
 ius en tēlle metz poudre de sept grais de pourcaie au mati boi
 ue le pacēt iusq a neuf iours vi. aucūs sōt q guarissent les playes
 Brumages en la maniere q se suit. pre. is. pēnent semēce de choup
 rouges semēce de chāure: semēce de tenaisie racie de la grāt garāre

aux poi y dicelles sentences : & se la playe est en la teste soit adiou-
 stee herhome a la moitie desd semences. puis ilz lauent & nettoient
 tresbien lesdictes herbes & semences estraignent & dessechent puis
 broient & desrempent en bon vin blanc / & le font bouillir ensemble
 puis le donnent & font boire au patient au matin tout plain d'un verre
 & puis autant au soir en mettant & tenant tousiours dessus la playe
 une fualle de chou y rouges & ne doit point le patient auoir char-
 nelle couple ne menger grosses viandes. & sans aucune medecine il
 se guarira dedens brief temps. In / s / a s. & se tu veulx auoir aucun vi-
 uage pour toute l'annee. prens les choses dessus dictes au mays daoult
 broie les & puis aps en faitz pilules a la quantite d'une noy de rou-
 drer & sans soleil & sans feu tu les laisseras secher tout par eulx & les
 garderas nettemēt apart & quant tu en voudras user destrêpe le de
 bon vin blanc ou de ceruise & donne a boire au patient cō il est dict
 dessus Et note que ce breuuage est bon & approuue. Et le maistre
 qui l'ordonna y mist les herbes dessusdictes pour ceste raison Car
 le chou rouge tient la playe couuerte le chœur la purge la tenaille
 la defend de pourriture & de putrefaction & la garance fait venir
 bonne chair nouvelle. & bien croistre. Et tu ne trouues semence de
 chœur près tāt seullemēt de herbes des autres pareillemēt & se-
 que la playe sera grande ou petite dōne plus ou moins a boire au
 patient de ce breuuage. Ilz sont aucuns autres qui a faire
 le breuuage dessusdict adioustēt semence d'ortie & semence de char-
 dons en faisant comme dessus est dict. Et note quil
 soit plusieurs herbes desquel les chascun a par t soy broiee & mise
 dessus la playe guarit & sane. comme chancre / cest herbe rober / an-
 broi se folsequim / balsamus / l'ancosata fualle des vertes de che-
 ne / l'ancosata celidome / l'herbe royal / & est une autre herbe / laquel-
 le croist en les fletres & lieux moistes qui se extent sur la terre / & a
 les fualles verdes & rondes les vnes contre les autres. Au-
 tre breuuage a ce mesmes : espronne par moy / & par plusieurs au-
 tres guarissant la fistule ou quelle soit / & si met hors toutes ma-
 nieres rompus. Près racines / & fualles de plantain fualles
 de fragaria fualles ou semence de chanure les fualles ou semens
 de seneue / les couples de la proacum / acutum / fualles de tommē
 tille racine de la grāt altee pimperlle / fualles de chou y rouges
 anna tanaceti en grande quantite toutes ces choses soient cuites
 en vin blanc puis soit tout coulle. Et a la couleur soit adiouste
 miel tant quil souffise. Soit ce breuuage donne au matin & au

soit iusques a ce q le bruiage en pisse cler p l'ouifice de ladicte fistule
lequel soit tons les iours cōtinuelle mēt tenu ouuert par vne chai
ne d'argent il soit dedens. & tousiours incessamment sans faille
soit tenu vne feuille laquelle feuille soit de chouy rouges. & ce est
merueilleu sement bon. autrement par vne autre maniere pour fai
re bruiage merueilleux contre fistule. & paraillement cōtre le sou.
Prens pouldre de chouy de girofle pimpinelle Valerienne eufra se
polio selle. aī. euitz tout en sēble en bō vñ blanc & au mati en ieu
bonne le patient. & quāt il se vouldra coucher. & de ce vse avec le res
mede general en iuyuat & sās poit de doubte il sera guarī L'acteur
Pour secher & redreite playe pouldre de canelle. Et pour racource
vaut pouldre tay de viculx souldiers brusiez & regidez en pouldre
& se mauuaise chair vint en la place metz p dedens de la pouldre
& dess' emplastre fait de scabieu se biopee avec sel. & se la playe est
vieille plaine de chancre et de pourriture faitz bousir mauues
avec gresse de porc & farine d'orge & de ce faitz emplastre en le met
tant dessus & elle se guarira. a ce mesmes vult planai Instans
Remede general cōtre chancre fistule rongne mort mal fleume sa
le & le souy en quelque lieu q soit au corps humain. Premieremēt
soit laue le mal de vi blanc tiede: & torse tre s'ien d'ung drap linge
puis soit mis dedens le ius de celidone & dessus pouldre d'aucun
metal biē calcine avec sel. & dessus soit mis emplastre fait doigne
ment dui. & se tu nas point loignemēt brois l'herbe de celidone
avecques vng pou de sel & en faitz emplastre & se metz sur le lieu en
lieu dudit oignemēt dui. & tu nas poit la chaulx d'aucun metal en
fo lieu près pouldre de taupe bien bruslee en vng pot neuf de tē
re tresbiē couuert & en faitz cōe il est dit: & ce est esprouue par galie
aucēne: rasis: instans: isaac: dia: haubert: roger: nicolas: gundo: &
plusieurs autres experts en medecine. Cōtre chancre des dēs près
sucre candis & alun de roche destrēpe tout en sēble & dicelle poulz
dre p vng drap de li metz sur le chācre deux ou trois fois & il sera
guarī. car ceste pouldre purge les dēs & oste le chācre q mengue les
glānes L'acteur. contre chancre en la verge virile: près ius de plā
tay & pouldre de charbons du bois de figuier mesle tout en sēble
& metz sur le chancre & il sera guarī Itē note q pouldre descorche
de bougie & sparie sur le chancre guarit merueilleusemēt si le mē
bre est premierement laue de vi nouuel qui soit tiede. cōtre serpigo
prens dragagant mouille et eaue & en icelle laue le membre du pa
cient puis oingz de dragagant le membre du patient si en faitz ens

plastre & tu seras guarri. Lacteur. Contre goutte flecte en socil ou en la verge virile ou on no seroit mettre fer chault. prens semence diere vert de gris. anna. Broie tout ensemble & de la pouldre metz es trouz & il sera guarri en bief temps Isaac. Plusieurs autres remedes sont donnez par les medecins. mais ceulz cy souffisent pour le present. Contre goutte & podagre.

Prens pouldre de cardamum mefle avecques sang de pourreau en faitz emplastre que tu mettras dessus & elle se guarra & osera la douleur de la goutte Dias. A ce mesmes prens tus de plantain & broie la racine dudit tus soit destrempe & en faitz emplastre sur le podagre. Hacer. a ce mesmes broie mastice mefle avec farine dorze & destrempe de vin aigre & en faitz emplastre dessus. Dias. Prens racine de cule cest ail & en faitz emplastre sur la goutte il se ra guarri. autrement prens lherbe appellee sangne de beuf tire le tus duquel tu oingdras le lieu douloureux. Et dicelle herbe broiee faitz vne emplastre dessus. Roger. Autrement prens huille de camomille huille de dindur huille de preos huille de laurier. suc de l'ame moelle de cerf gresse d'anette sauuaige. anna mefle tout ensemble & le metz en vne poille sur le feu. Et avecques ce tu mettras dire neufue tant quil souffrira & le cuitz vng pou en monuant tousiours puis le metz en vng baissrau bien net & ce fait faitz coucher le patient en vng lit tout nud empies le feu fait de sermes de vigne ou despinnes noires & en oingtz la goutte tous les iours au soir: & il sera guarri en bien bief temps: esprouue est: Lacteur. Autrement cuitz betthome en eaue & de ce boiue le patient en ieu & dicelle herbe ainsi cuitte faitz emplastre & le metz sur le podagre. Nicolas. a ce mesmes prens febues nouuelles & les cuitz en aubins d'ours & gresse de mouton broie tout ensemble & en faitz emplastre sur la goutte Lacteur. Item en eaue en vne chaudiere grande quantite de persil: & de ce faitz vng baing auquel tu feras baigner le patient & apres quil sera baigne metz vng emplastre dessus & faitz iouuel baigner le patient en telle liqueur comme tous les iours & il sera guarri Lacteur. autrement broie fromage d'iel avec piedz de pourreau salez & les destrempe en huille d'olue avec vng pou de eaue & de ce faitz emplastre & la metz dessus. anne. autrement prens fueilles de psop & broie avec vng pou de sel & en faitz emplastre & la metz dessus la goutte. albertus. autrement Prens limaces rouges au mors de may celles qui ont escailles fondez les sur le feu en vne poille de fer iusques a ce quelles soient quasi consumees &

de ce qui demourra en la poille oingz la goutte & ce osterà tantost
la douleur Lacteur. autrement prens pouldre de comin avec ius
d'ab sinche. anna. Luitz tout ensemble puis faitz emplastre & le
metz sur la goutte. albert. a ce mesmes. cuitz chair de regnart en vi
in s'as a ce que la chair soit separee des os puis prens ladicte chair
& la broye tressort en vng mortier tire le ius par vng drap de li es
paignant tressort metz sedit ius en vng poi neuf & le cuitz au feu
iustes a ce quil soit espes & mesle avec auai pou de cre rouge de
pouldre de mastice de mastoie de mirre avec huile d'olive & huile
laurier vng pou deusforbe de mus mesle tresbien toutes ces cha
ses en les mouuant iustes a tant quil soit froit. puis metz le en
vne boiste en oingz la goutte ou paralysie celle sera tantost gua
rie. Basien. autrement prens ius d'une herbe nommee burneta ou
vineta faitz en eau par le distillatoie de celle herbe boyue le pa
cient tous les matins & tous les soirs la tierce partie d'ung verre
Et dedens brief temps il sera guarie Nicolas Item est a noter que
toute maniere de goutte de froide cause le pac. Et vst 9 les iours
de leau de l'escus & deau qui est faicte de sa semence ce p prouffi
le moult. & contre toute maniere de goutte laquelle viet & procede
de chum de eau se le patient doit vst bien souuent d'une eau q
est faicte des fleurs des pebles. & note que toute goutte soit froide
ou chaude tu dois tenir le vêtre du patient la seche. L'otre goutte

Roye oingz & en prens le ius en oingz le lieu doit
louren & dessus puluerise pouldre de porce noir
& metz dessus vne espurge & enbaie en vi blanc aus
quel comin soit cuit & lie bien l'espurge dessus le d
mal. & ce tirera a soy les mauuaises humeurs qui
sont causes de la goutte. & p ainsi cessera la goutte & la douleur ce est
espronne. p les medecis. amene. autrement pris saig de chat mesle
saig de porc saiglier saig de porc domestique. priue. an. cre vinge le
pois d'icely trois saigs naturel de fontaine manipule. i. trois
gros oingz pparce & nettoyes. cuitz toutes ces choses & seble en
vng pot puis les coulle p vng drap de chaire en le paignat. & de
ce tu oindras la goutte au feu au soir quant le patient sen pra con
serra la douleur cessera Isaac lacteur. a ce mesme. autrement oig
la goutte de miel cler puis faitz emplastre de pois blanche & la metz
sur la goutte bien chaude & lie vng autre emplastre dessus des ioup
pes de chaire & le laisse ainsi iustes atant quil chee & il sera gua
rie. **Diap.** Autrement prens les fructz d'aristologie. et son ces

riſes qui croiſſent audict arbr̃e environnees d'une peau cōte vne
lanterne & dicelles oingz la goutte au feu elle ſera guarie & dient
aucuns ſaignes q̃l neſt point de meſeure medecine que ceſte. Et
dient oultre q̃ ſeroit diſtiller les ceriſes par ſalambie de boirre & q̃ di
celle eue il meſt vne cuilleree en vng boirre plain de vin & q̃ le pa
ciēt en beuſt tous les iours il ſeroit guar̃ de la pierre eſtāt es reins
ou en la veſſie ou au membre dedēs bref tēps. Dias. Autrement
brope rue avec vng pou de ſel deſtrepe tout en miel & faitz emplā
ſtre & la metz deſſus la goutte & ce oſtera la douleur. Isaac. autres
ment. Cuitz petites orties en leſſiue faicte de cendres de ſermēt de
vigne & du brouet ſaue treſbien la goutte & des orties ains̃ cuites
faitz emplāſtre & la metz deſſus la goutte & celle ceſſera. Macer. au
trement prens farine d'orge & la deſtremp̃e en ius dicelles & de ce faitz
vng gaſteau cuitz le & le metz deſſus la goutte & la douleur ceſſera
Conſtantin. autrement brope ſemēce de ſenue mie de pain deſfor
ment & figues ſeiches anna. deſtrepe en miel & en vin aigre autant
de lung cōr de l'autre meſle tout enſemble & de ce faitz emplāſtre
ſur la goutte ſouuent & pluſieurs fois & tu ſeras guar̃. Gaſien.
Autrement. cuitz treſfort perſil en eue & en icelle baigne la goutte
le par lōgne eſpace de temps puis oingz le de miel tiede & deſſus
metz emplāſtre ains̃ faicte Brope bois de ſaurier rue: cōm̃ il ſoit
gam poulieul tout enſemble & metz en vne poille de fer & avec viel
le greſſe de porc faitz emplāſtre & tu mettras chaũt ſur la goutte
le & tu ſeras guar̃. Lacteur. Contre velle goutte ennoſſee. Prens
miel cler & en oingz la goutte & deſſus metz pouloir de la pierre &
ce aconſtumees aincois metz deſſus emplāſtre deſtoupes de chā
urs le laiſſe ains̃ iuſques a ce quil cherra tout par lui & ſe pour la
premiere fois elle ne ſe guar̃ſt poit retiēs l'operatiō trois ou quat
tre fois & ſans point de doute elle ſe guar̃ra. Lacteur.

Contre impetigo & ſerpigo.

Cuitz mauſues en eue en l'es & praignāt treſbien metz les
en vne poille & les fris treſbien deſſus le feu & le metz chaũt deſſus
Macer. Autrement prens ueilles de ſpergualle qui eſt vne herbe
qui croiſt es murs & avec vng pot d'huile d'olive metz en vne poile
le ſur les charbons iuſques a tant q̃ ſoit vng pou chaũt & plu &
tiede & le metz deſſus. Gaſien. Autrement deſtremp̃e gomme de cer
ſier en treſfort vin aigre & en oingz ſouuēt le mal. Isaac. a ce meſ
mes la racine de paraille le baſton de ſenticien ſec & en aſſume
vng bout ou eptremite diceliu baſton comme ſe reſtoit vne chā

ppp

belle a le ytremitie alumee embas: a le tire legierement par le meil
lieu d'ung baston darain clera net en bien secc: tu verras aps le y
traction du baston ardāt vne roye de gresse q est appelle huille de
lentistia de ce oingz le mal ou serpigo. Lacteur. Autremēt: prens
les pommes q croissent es fueilles de hesnes a de ce oingz alimpe
tigo ou serpigo Dias. autrement: preus moustarde faicte de bon
vin aigre de ce oingz l'impetigo ou serpigo Lacteur

Contre les Verues des mains:

Prens piedz de gelines les broye iusques a ce q les os soient
separés de la peau: dicelz piedz frotte bien a doucement les Ver
ues Isaac. autrement broye aigre moine a la destrempe en bon vi
aigre de ce faitz emplastre sur les Verues Dias. autrement prens
figues vertes non meures a le laict dicelles metz dessus les Verues
Instans. autrement prens vne herbe appellee esula a de son laict
metz dessus les Verues mais escorche les tresbien par auant affin
que le laict puisse mienlx penetrer. Macer. autrement prens ius de
fueilles de rommarin porcinū: a le metz dessus les Verues Albert
Autremēt prens vne goutte de saig de chandelle ardant a lametz
dessus les Verues mais par auant couure la chair tout a l'environ
des Verues Isaac. autrement. Prens vng petit baston de couloure
duquel tu allumeras vng bout ou ytremitie dicelui ardāt touche
la verue Instans. a ce mesme vault la fiente daigle emplastre de
sus Albert. Itē la gomme dierre Dias. a ce mesme vault le ius de
fueilles de saulx Isaac a ce mesmes est bon le sang de simassons
rouges quant on le a coupe d'ung cousteau le dos dicelz a quon
met dessus les Verues le sang avec vng pou de sel Dias (cordes

Contre feu sauuaige



L fault prendre le blanc le moyau d'ung oeu broye a
mesle bien tout ensēble en oingz le lient si le metz
dessus fueilles. constantin. autrement prens fiente
d'une brebis mesle la bien avec huille d'olive a tre au
tant de l'ung cōe de l'autre a en oingz le lieu autremēt
prens sauō a en oingz le lieu a tu seras guarī. Dias. autremēt broye
a coupe poix de suie bien desliemēt a le metz dessus le lieu: mais
qu'il soit oingt par auāt d'huille rosat. Guido. a ce mesmes broye
as arumuerum a le metz dessus. Constantin

Constantin ar seute de feu ou deaue

Il fault prendre poix de suie: coupe les biē menuement
d'unes forces: a le metz dessus l'arsure. Galien. Autremēt prens.
J.l..

Guille de noip cre blace autant de lung cōte de l'autre: bonz tout ensemble metz dessus larsure Isaac. Autrement près malapce moiauz docuz crusa en oingtz fort a souuent larsure Aicene. A ce mesme bruste lescail le dune tortue: a des cendres metz dessus larsure. Macer. autrement aintz racine de lis entre les charbōs des strempes dhuille rosat a le metz dessus larsure Aicenne autrement prens porcaulx dieulz a les cuitz en eue a les metz dessus Dias. autrement il te couient prendre du ius de iōbarde a les mesle avec de lhuille de noip cre neu fne a faitz tout bouillir en seble en mouuāt tousiours puis oste le du feu a le laisse refroidir p deux iours puis metz le dessus larsure: elle se guarira. Lacteur. autrement prens huille commune eue de fontaine clere autant de lung comme de l'autre me se tout ensemble en oingz larsure Justans. prens de lhuille dolue vne liure fueilles diere vne poignee faitz tout bouillir ensemble par l'espace dune heure ou pou moins puis coule le tresbien en espregnant par vng diap neuf de chāure Et aps ql sera coule metz le au feu a metz dedens cre vierge tant ql souffis se pour la confection dicelui oingnement oingtz le lieu de larsure a il sera guarit tellement que desormais il ne apperra riens dicelle Lacteur. autrement prens lart bien gras: a fische dedens espiez de fourment puis asume les au feu faitz degout ter la gresse saillāt diculz espiez sur eue clere a froide a ce fait coule la gresse nageāt dessus ladicte eue en oingz larsure a elle se guarira certainemēt esprouue est Lacteur. Note que toute adustion de feu est curee par ceste maniere tellement q a grant peine peut on appercevoir quelle y a este Prens auoine a cuit treffoit par ainsi que le puisse couler par vne estamine pins cuitz semence de chāure tresbien coule comme il est dict par vne estamine comme tu as fait l'auoine. et ces deulx decoctions: a collatures tu ioindras ensēble esgallēmēt a tu auras oingnement gras duquel tu oindras le lieu bruste a aps l'ouction tu mettras dess^{us} fueilles de noyer: ou diere cuites sōgue ment a les garderas en vng pot de terre appart a par ainsi larsure fera guarie par faitement a tellement ql ny demourra point de defige ne d'aparence d'aucune lesion. Contre putrefe

Prens le poumon dune bredis cuitz en eue: a au matin en leu en boiue le parent: a ce iour il ne sera point pure ne le vin ne durira point. Isaac. autrement prens raines Vertes que len treuve es arbres metz les en vng pot de terre neuf a les cēdres dicelles come au matin avec eue en leu il ne sera point pure de la iours

xl

nee. Albert. a ce meisme prens arondes & les plusie puis les brusle
en ung pot neuf de terres de la pouldre dicelles metz en tes boires
& mengiers & tu ne seras point pure Albert. autrement prens pom
mes de blandureau ou de cappendu/ ou autres bonnes estans de
doulce saueur & il sera tantost guari qui sera pure Guido. autres
ment : se aucun qui mette ses couillons en vne esuelle plaine de
treffort vin aigre & les tiemie par vne espace de temps Et il sera
tantost guari Isaac. autrement affin que tu ne sois point pure
prens la pierre de mastie Et le metz dedens ton hanap puis boitz
seurement Car le vin ou sera ceste pierre ne peult en purer la per
sonne pour la grande Vertu qui est en elle.

Contre coup en la face.

Prens anet & comin broye les ensemble avec se avec cire neuf
ne en les mouuant au feu puis en faitz emplastre que tu mettras
dessus & tu seras guari. Lacteur autrement prens uns dapsinches
pouldre de comin meisse tout ensemble avec miel & en faitz emplas
tre sur le coup de la face Lacteur. Autrement masche entre tes
dens pain de fourmet metz le dessus & tu seras guari. Lacteur. au
trement prens cire neuve mouillee la en eue chaude & me se dis
celle tu voullois faire chadelles puis dicelle cire tu seras deux ou
trois pieces bien fermes & bien larges tellement qu'elles couurent
bien le coup & metz dessus vne piece chaude. & quant elle sera froie
de oste la & en remetz vne autre toute chaude & faitz toujours ai
si usq a ce q le patient soit guari. Car. L d r e la rougeur de la face

Il fault prendre chez les apoticares semence de leuitia / et
dicelle seme en terre grasse & chaude Et quant elle croistra en her
be prens icelle en faitz eue par le distillatoire : & en lave la face
Item a ce meisme vault eue faite de fleurs de frues & pareilles
ment eue di sope. Lacteur. Eau blanchissant & decorant la face
Prens litargie mastie osiban : colophine autant de lung comme
de l'autre broye tout ensemble sur le marbre destrépe les de tres b
vin blanc bien odorant tellement q le broiet soit bien clere & metz
a distiller en ung alabie de boires tout se distille iusques aux f
ses seiches. & en recois le eue en vne fiole de verre Et quant tu
voudras ouurer oingtz ta face quant tu teniras coucher elle se
blanchira tellement que par nul autre laniement elle ne sen pour
ra aller. Satien

Contre les fieures fies.

Il fault prendre ius de pipernelle & se le fies est dedens le corps
au mati en home le paient & si est dehors faitz emplastre de la d herbe

tre bien broyee la metz dessus. L'acteur prend escorches de saulx
brusle les & les cendres destrempe de vin aigre de ce metz dessus le
fiez ou dessus les verues tu seras guarri. L'acteur, autrement
broye aigremoyne quatre poignees / avec cet grais de poivre noir
destrempe de vin blanc en boiue le patient tous les matins en ieu
usques a ung moys en renouelant le bruuage de deux iours en
deux iours le patient sera guarri de toutes manieres de fiez p des
dens Dias, autrement destrepe farine de fourment dedens du mi
el & en faitz painz le cuitz, apres metz le le plus chault que tu pour
ras sur le fiez Isaac, autrement brusle les limassons rouges faitz
en pouldre avec ce brusle neuf grains de poivre noir le metz des
sus le fiez Dias. Contre fiez dedens le corps, prends ius de thansie
de saulx & de marubium, anna, de ce boiue le patient mette en ses
mengiers pouldre de tormentille & la mengue Guido, autrement
prends d'ung poisson appelle barum & soit frit en une paillie de fer
avec miel & de ce tous les iours usques a neuf iours mengue le
patient Galien, autrement prends febues orgez sel autant de l'ung
cœ de l'autre une poignee: Metz ce en laistre du feu mettras des
sus une couuerture sur laquelle tu feras feu quant ces trois cho
ses seront bien bruslees prends les & puluerise & en vse le patient en
ses mengiers en brief temps il sera guarri. Nicolas, a ce mesmes
broye souffre vis & le destrempe en huile d'olive & en oingz le fiez en
liant dessus ung limasson rouge tout en vie il meurira dedens trois
iours puis oingz le de rechef dudit oignement & il sera guarri cher
ra. Nicolas, autrement prends cendre de fresne & les metz dessus puis
metz y de la merde de chieure & il cherra & il sera guarri dedens trois
iours Constantin, contre fiez qui seignent, prends ung poisson nom
me barum prepare cœ dessus est dict & de ce vse le patient & apres
la cœfectio se le fiez est enflé prends ung limasson rouge coupe le
sur le dos d'ung cousteau, puis le lie sur le nombril du patient & il
sera guarri

Isaac

Des choses qui sont nuyssibles a la memoire

Premierement froit par dehors & nuyt & greue a la memoire
& principalement celle du soir pour la couuerture du chef ouuverte.
Ite trop grande chaleur au cerveau mne & blesse la memoire Ite
boire excessiuelement vi fort, item comestion d'auncunes viades cœ
d'aulx de poireaux doignons de chairs de porc ou de chat & aussi
legumes blesset fort & nuyssent moult a la vertu de la memoire. item
la memoire est blessee par fruytz froitz & moistes & par viades crues

pl. i

item menger souuent de moult nō chastre & aussi la mouelle dicelut
 & dautre mouton de pprie & blesse la memoire & debilité & corumpé
 item bnuage excessif de vin ou deauc espéciallement de excellent
 froidure au corps tout chault apourit & diminue la chaleur natu
 relle de lestomac & p cōsequēt corumpé & destruit la memoire. item re
 pos superflu ebetut la chaleur retient les superfluites & les assēble
 apource blesse la memoire & dūrpent. itē superflu veille ou sommeil
 uist moult a la memoire au chef. itē dormir tātost aps le menger
 & auant q la viande soit descēdue au fons de lestomac derōpt dega
 ste & destruit la memoire. itē dormir les piedz chauffés principallemēt
 de souliers blesse la memoire. expesche si enueillist hōme
 itē trop grāt subitte paour blesse la memoire & auant effoie lōste du
 tout Lacteur Les choses bones a la memoire & prouffitables

Premierement fruitz scriptiques soient par nature ou p art
 aps comestion attrēpee. car attrēpee acceptiō de viādes empesche
 q les fumees de la viande ne sēstieuent & p ainsi rend la memoire
 bone & la cōforte. itē il fait bō prēdic aulcū fructz q sōt p assatiō
 & rostir scriptiques : cōe auelamez noīx chastaines figures & leurs
 semblables. itē menger viādes attrēpees : cōepetitiz oyseaulx p pers
 dūy gelines & leurs semblables Et boire du vin attrempeemēt
 principallemēt attrēpee refectiō des ceruelles ne cōforte pas seulle
 ment la memoire mais aussi elle ayde a tout le corps & habilite. itē
 soy excciter a chose cōuenable auāt la refection ne prouffite pas
 tant seullement a la memoire mais aussi ayde a certaines aul
 tres vertus. itē cōuenable expulsio des superfluites p les intestis
 par soine par le palays p la bouche & p les narines par piguer sa
 teste ayde merueilleusement a la memoire. Et ce se doit faire aps
 dormir & aps quō sēst exccite. itē solitudine des choses veues ou
 ouies & frequēte recordatiō dicelles. aide corobore & cōferme la me
 moire. item ioye attremper : & honneste consolation naide pas tant
 seullement a la memoire mais aussi a la vertu intellectiue sensine
 & toutes autres vertus augmēte & cōferme merueilleusement. item
 lauer sō chief de quatre iours en quatre iours en laissine en laqle
 soit cuite melisse saulge : & marjolaine ou fueilles de laurier rom
 maci ou leurs sēblables enforast & cōforte la memoire. item soy te
 nir aps menger sur les piedz & abuser doucement est chose moult
 expediēte & prouffitable a la memoire. itē prendre la courādiē apres
 menger empesche les flugmes de monter au chief & ce aide moult
 a la memoire. itē ma sēcher mastu avec vng pou de gigeambre lestō

folio

macieun purge sans violence le chief de l'humidite des fleumes
 & par ce nest point empeschee la memoire & celle estoit perdue elle la
 restaure L'acteur A conseruer la memoire

Prends la Valerienne mesle avec ces racines racine de l'ague
 de boeuf autant de l'ung comme de l'autre. dragmes. iiii. l'ane les
 nettoye tresbiē puis les laisse secher en vng lieu biē sec. puis faitz
 en pou dre tres subtille. puis prene ius de ufra se ius de Bernaine q
 est appellee creste de coq autant de l'ung comme de l'autre dragme
 iiii. coulle par vng drap linge puis pres mouelle danacardby. drag
 me vne herbe qui est appellee l'anguie d'oseau passerina dragme. ii
 ces trois choses laisse secher en l'obre: & dicelle faitz poudre tres sub
 tille: & mesle toutes ces choses ensemble. puis il te comment predre
 vne paille & mettre dedens vne liure de gresse dours ou vng pou
 plus & le faitz fondre petit a petit. puis apres metz dedes lesdictes
 poudres en les meslant avec ladicte gresse petit a petit & a fet & cu
 iusques a ce q tout soit conuertit en huile ou oignement tres subtil
 puis le metz en vne boiste de verre ou d'argent. & de ce oingt les
 temples le front & la partie de la memoire cest assauoir derriere ou
 commence la nuque. & la partie raisonnable cest la clerical: & ainsi
 oingt lesdictes parties dudit oingnemēt trois ou quatre fois en
 l'an cest assauoir au moys de avril la lune croissant au moys de may
 la lune de croissant. au moys de iuliet quant tu vouldras et au
 moys de ianvier la lune croissant. & ainsi continuas tous les ans
 en oignant lesdictes parties comme il est dit: & pource que aucun
 hōe peult estre plus deffailant en memoire que l'autre sil est neces
 faire se oindre plus souuent ou moins selō ce que bon lui semble
 & qui verra estre expedient. aucuns se oignent vne fois la sep
 maine & ce est moult d'angereux. car onction vne fois le moys cest
 trop sil nest mestier L'acteur. autrement metz tremper en vin l'her
 be appellee l'anguie de boeuf par vng iour naturel & de ce boys sen
 rement & tu auras bonne memoire **Macer**

Contre la parole soudainement perdue

Prends saulge rue persin semence de fenue canelle. anna broye
 la canelle & semence de fenue. & toutes ces choses deffusdictes faitz
 bouillir en vin blanc. & de ce assez chault faites gargarisme au pa
 tient. Isaac. autrement faitz bouillir pouilleux en di aigre & la fus
 mee de ce recoire le patient & par les racines en boie tiede **Macer**
 Autremēt pres farine de seigle la destrêpe de Bi aigre en laqle
 me soit bouillie avec vng pou de sel & en faitz brunage plusieurs q tu

polit

pourras bouter le vng pou en mourant & de ce chault hume le pas
 cent il sera guari Lacteur. Autrement prens ius de centoire de ce
 boiue le patient il sera guari comme en vng instant Lacteur a ce
 me sme vault semence de giroffier broyce & boiue avec vin. Dias.
 A prouoquer a aller a femme.

Plusieurs sont si froids comme malesces: quilz ne peuvent
 auoir habitacion a femme Pour ceulx cy prens communz le metz
 a la chambre ou ilz se couchent sur le cheuet du lit ou autre part &
 aussi le porte sur lui Dias. a ce mesmes vault corial ain si disope
 & porte Albert. autrement prens racine de courge sauuaige & la por
 te en semblable maniere. isac. a ce mesmes vault la racine de
 painis caldi pareillement disopce. autrement prens a sa fetida pis
 sceilles grecques metz les en vne boiste & tou siours quant le paci
 ent sen yra coucher mengue vne pillule destrempe en vin rouge
 drasis. Autrement prens poudre de canelle avec vin de ce boiue
 le patient. puis oingne son mēbre de saulge tresbien broyce avec
 poudre subtille de piretrū il gettera semence oultre maniere na
 turelle. Stephanus. autrement pres galange once. iii. gingembre
 blanc. esleu. dragme vne / pain de sucre. iiii. onces broye tout en sē
 blez metz en vng sachet bien net & de ce tous les iours apres soups
 per prengne le patient a la quantite de la moitie dune petite cuille
 ree le metz dessus vne toste de pain mouille en vin vermeil Lac.
 Autrement prens metridat suere vne & tous les iours le patient en
 prengne a lentre du lit la quantite dune anellaine Stephanus. a
 ce mesme prens conserue de achoris onces. ii. cōserue anchos drag
 me vne conserue de iringes dees. ii. poudre de diasatiris nouueau
 fait onces. ii. eue dachoris avec melicet anna. quatris pain de suc
 re blanc once. ii. de : ce soit fait electuaire par morceaulx chascun
 du poip de demy once soit vng pou cuit: & de ce tous les iours en
 tein boiue le patient vng morcean. & au soir quant y sen yra cou
 cher en prengne pareillement vng autre
 Lacteur Autrement prens euforbe & piretrū anna once vne
 soient cuitz en deux liures de eue iu sques a la consumption des
 deux pars de leue. puis coulle les par vne toille & y adrouste
 huille de schurz ou de cerperon liure vne : & le metz sur les cendres
 chaudes puis les cuitz de rechef iusques a la decoction de leue: &
 en faitz oingnement duquel tu oindras le ventre du patient le mē
 bre les couillons / et les rains toutes les nuits a lentre du lit / et
 enuelope en vng drap de lū le dictes parties oingtes: & apres q le

folio.

patient aura dormy il appetera soit a habiter Lacteur. Autrement
 prens piteum once semis euforbe once.ii. broye ensemble a les de
 siremp en vin doux ou aut insques a la quantite dune chopine:
 a de ce boire le patient tous les iours avec ce oigne les parties di
 ctes dessus de soingnement deuant dict Lacteur Autrement Pils
 pouldre de diasatiron once. i. gingembre blanc dragme Vne gal'a
 ge dragme Vne queues de stinois dragme semis. conserue de pyn
 dragme semis conserue anthos. Conserue sicados arabie e scorze
 de citros conficte ana. dragme ceruelle de mopneaulx frictez drag
 me Vne fistia nettoye entier once Vne Pains de sucre liure Vne
 soient ces choses broyes ensemble: a soit fait electuaire par mozi
 ceaulx a tous les soirs le patient en prenne Vng Lacteur. a ce mes
 mes appareille moineaulx a les faitz cuire en la broche ou en paste
 et a soupper menge le patient dicent y a puerise dess? de la pou
 dre de selectuaire desfaire en prochaine recepte. Lacteur. autrement
 cuitz oeufrz de moineaulx sur les charbons: a de ce menge au soup
 per avec pouldre de coriandre a de sel

Isaac

Regime de la Vie de l'homme a prouoquer habitation

Premierement il euitera tons fructz tant cuitz: que crus
 excepte noy auelines a chastaines Item il euitera fromage gras
 nouuel mais frommage Diele sec il pourra bien menguer. item il
 euitera souppes potaiges a toutes choses cleres: a broyes siples
 especiallemēt e spinars Et si doit de toutes bones chairs de beuf
 et de mouton de pigeons ou autres oyseau excepte de ceulx qui
 viuent en eau a de tresgrans brouetz excepte de chair de porc piz
 ne le patient en la fin de son meger Vne bone toste de pain mouil
 le en de tresbon beurreil. En mettant dedens ou dessus Vng bien
 pou deladicte pouldre de la royne. item aussi est tresprouffitabte
 et tres Vtile que dedes tous ses potages communement deuy ou
 trois fois la sepmaine soient preparees avec poivre long a autres
 espices communes ou ris avec le brouet de chairs dessus dictes en
 adioustant Vng oignon a moitie cuit en huile de noy / ou doctue
 dedens Vne poisse de fer a dedens ces choses Use le patient par at
 trempance

De son boire

Premierement beura continuellemēt a son soupper a son dis
 ner bon vin vermeil gros a meure euitera vin blanc: a vin claret a
 verd. a ne beura que deuy ou trois fois le repas Et si ne beura
 point entre deuy comestions. item il ne beura pas hastiement: a
 au commencement du menger / mais il attendra ql'ayt menge la

^{phil}
 tierce partie de sa viande. car abstinence de boire en ce cas & en plus
 sieurs autres est moult prouffitable. Item il mettra vng petit
 deaue en son vng deuant quil boyue.

Contre apostume de lamarias qui empesche
 la femme a concepuoir



Il fault prendre racine de liza la cuitz entre les
 charbons broye la & la destrempe en huille do
 liuez en faitz emplastre sur lamaris ou sur le
 penil puis couche celle nuyt la femme avec son
 mary & elle concepuera. Dias. autre metz pres
 ziz anies encens & saffren le metz en vng pot
 de terre neuf en le couurant de son couuercle & sus
 te tellement que fumee ne puisse yssir en le faitz secher a let feu
 puis metz le pot pres du feu & le faitz bouillir & puis oste le hors
 du feu & ouure vng petit trou du couuercle dudit pot adonc mette
 la femme ledit pot entre ses iambes tellement que la fumee vieng
 gne tout droit a sa nature. puis couche avec son mary & elle concep
 uera. Isaac. autrement prens racines dyebles encens & saffren et
 faitz en la maniere que tu as faicte en la racine precedente. Dias.
 Autrement pren des trois aloes autant de l'ung comme de l'autre
 vnce. i. broye & en faitz poudre & la mesle avec mastice et treufera
 magna. puis faitz assez grosses pilules en maniere de noy & au
 soir quant la femme ira coucher si en mette vne par sa nature emz
 pres lamaris. & ce meurt la matiere puis couche la femme avec
 son mary & elle concepuera. Guido. autrement prens trois boffes
 broye les tresbien metz en vng petit sac de luy lie en la maniere du
 pouce a la femme & mette ce par sa nature iusques a lamaris & ce
 meurt. Haer. autrement prens espice nardy des trois aloes. ass.
 once. i. broye & le faitz bouillir en huille do liuez & le metz en seblab.
 petit sachet & le mette la femme par sa nature cō il est dit. Nicolas
 autrement pren trois escuelles plaines d'aulx tresbien broyes & les
 metz en vne grande chaudiere plaine deaue puis les cuitz bien fort
 puis metz tout en aucun grant vaisseau de boys auquel vaisseau
 la femme se puisse baigner & se tiengne en leaue iusques au nom
 bril & ce face souvent & l'apostume se meurt & la femme concepuera
 Roger. autrement prens armoyse abinche autant de l'ung cōme de
 l'autre pres lamaris. & ce meurt l'apostume. autrement prens ses
 mence de seneue cuitz la en eaue & en faitz vne pilule en maniere
 d'unc noy laquelle la femme mettra par sa nature iusques a lamaris.

Folio.

Et puis prens pierre sanguinaire & dicelle frotte un: quenz moy
nant ius de plantain de ceste liqueur boyue la femme / puis gise a
uerques / o mary et elle concevra Ipoctas. Autrement prens le
lectuaire appelle pigra destrempe le de vin chault blanc De ce boy
ue la femme au matin et au soir & elle concevra Salie. Autrement
Lutz ougan en caue en une chaudiere Puis metz tout en ung
grant vaisseau auq^l la femme se puisse baigner iusques au nom
bel & ce meura la postume et fera concevoir la femme s'elle gist
auecques son mary. **Dias.**

De la femme qui a perdu ses fleurs

Prens ambrosiane cuitz la dedens de leau en saale tu feras
Baigner la femme com ne il est dit en la precedente recepte apres ledit
Bainz Brope armoy se faitz la bouillie en vin blanc puis faitz em
plastre & quant la femme sera couchee en son lit la mette dessus sa
nature & puis couche avec son mari. & ce se ne suffit pour la premie
re fois soit fait de rechef & sans doute elle concevra. esprouue
est Lacteur. autrement prens amandes ameres prepare les: & les
Brope tresbien & en faitz emplastres la metz chaulde dessus la natu
re. **Macer:** a ce mesme Vallent aulx Bropez

De prouoquer a femme son temps.

Prens ougan cuitz en eau & dicelle tous les matins en boiue & au
si au soir. **Ma.** autrement cuitz saulge en eau & dicelle cuitte mette
dedens la nature **Dias.** autrement prens une grande douce dail pe
lez icelle mette la femme en la nature iusques a la marie & la tienn
par une nuit & ce face souvent & elle aura son temps **Macer.** autre
ment prens canelle amere Brope & destrempe de vin blanc duq^l la fe
me boiue le stomac ieun **Nicolas.** autrement Brope armoy se en
faitz emplastres la metz sur le peunil. **albert.** a ce mesme prens de
trifera magna. once Brope la & la destrempe de vin chault auquel
soit cuitte armoise & par le clistere le metz en la nature **Macer**

Contre teop grant habundance de mestres.

Prens uulfueil: ipoquitidos fleurs de pommis de garnate
cuitz les en eau & de ce faitz suppositoire avec ius de prunelles q
croissent en espines noires & le metz dessus la nature **Salien.** aus
trement prens la fiente de cheure destrempe: & faitz suppositoire
que la femme mettra par sa nature **Dias.** autrement prens sem
ce de coriandre dicelle en ieun mege ladicte femme. car ce aide mer
ueilleusement biens si purge moult bien Lacteur autrement prens
glans de cheus brusle les & puis la cendre tu mettras en ung petit

